

A las 9.32 será el lanzamiento:

# HOY INICIA EL HOMBRE SU GRAN CARRERA A LA LUNA

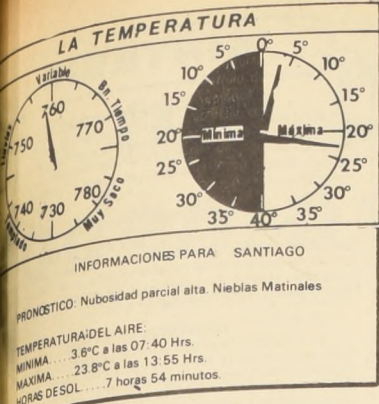


## Un Laser y un Sismógrafo Dejarán los Astronautas

CABO KENNEDY, 15 (ANSA)—Los cosmonautas que explorarán la superficie de la Luna dejarán cerca del lugar de alunizaje dos instrumentos que brindarán a los científicos informaciones de valor incalculable. Se tratará de un sismógrafo y de un reflector de rayos Laser. Mediante el primero, los científicos podrán registrar cualquier movimiento telúrico en la Luna y acortar la frecuencia con la cual la superficie es golpeada por meteoritos. El instrumento es tan sensible que registrará hasta los pasos de los astronautas en la superficie selenita. El reflector Laser, por su parte, permitirá, mediante el cálculo del tiempo utilizado por los rayos en el trayecto Tierra-Luna-Tierra, señalar la distancia entre los dos cuerpos celestes con una diferencia máxima de unos veinte centímetros, brindando a los científicos variantes orbitales precedentemente no logrables, el reflector Laser permitirá una mayor comprensión de la naturaleza de los campos gravitacionales y, entre otras cosas, confirmar o desmentir la teoría según la cual la fuerza de gravedad terrestre está disminuyendo progresivamente, el reflector permitirá además a los científicos determinar la validez de la teoría del deslizamiento continental, según la cual los continentes se están alejando uno del otro. Un tercer experimento que los cosmonautas emprenderán corresponde al estudio de la naturaleza del "viento solar", expondrán a los rayos solares una hoja de aluminio que captará moléculas de varios tipos de gases. Dejando estudio de los gases, los científicos extraerán preciosas informaciones sobre el "viento" que sopla entre los planetas. La carga más preciosa que el Apolo 11 traerá a Tierra serán los ejemplares geológicos lunares. Entre miles de precauciones tendientes a no exponerlos a contaminación terrestre en el interior del "laboratorio de aceptación lunar" (lunar receiving laboratory) del Centro Espacial de Houston, los científicos someterán los ejemplares a todo tipo de análisis a la búsqueda de huellas de aminoácidos y moléculas de naturaleza proteica, cuya presencia revelaría que hace millones de años en la Luna existía la vida. Luego del período de cuarentena en el interior del laboratorio de aceptación lunar, los científicos tendrán a disposición tres meses para estudiar los ejemplares geológicos lunares. Al término de ese período, los 142 centros de investigaciones interesados presentarán un aporte completo de sus estudios.

## Honduras Bajo el Fuego Salvadoreño

(Pasa al pág. 7)  
Aumentó en intensidad la guerra no declarada entre Honduras y El Salvador. Ayer, efectivos salvadoreños, atacaron 11 puntos distintos de Honduras, entre los cuales están la Capital Tegucigalpa, Santa Rosa de Copán, Gracias, Ovetepaque, El Amahilo, Choluteca, Juticalpa, Catcamas y Nacamoc. Informaciones llegadas de El Salvador hacen saber que cuatro aviones de la Fuerza Aérea de Honduras, fueron abatidos cuando disparaban ráfagas de ametralladoras contra el aeropuerto de Ilopango y otros objetivos cercanos a la Capital. Se desconoce hasta el momento si se han producido bajas. Los informes oficiales no hablan de heridos ni de muertos. En horas de la tarde, Honduras denunció ante las Naciones Unidas los hechos que, en su opinión, "han venido a perturbar la paz y seguridad en el área centroamericana" que atribuye a una "premeditada maniobra" del gobierno del El Salvador.



## El enemigo Mortal que podría Estar Oculto en la Luna: El Anaerobio

ROMA, 15 (ANSA)—Servicio Especial de Giuseppe Cultrera.—"En el mundo de ningún modo podía haber hombres, y tampoco animales, ni ninguna otra cosa de aquellas que se hallan en la Tierra, con estas palabras, hace tres siglos y medios, en una carta que el Duque de Medici, Galileo Galilei, el científico que había inventado el telescopio, escribió al observar la Luna con anteojos de larga vista excluyó la posibilidad de que hubiese cualquier forma de vida en la Luna. Hoy, en vísperas del primer desembarque humano en la Luna, todavía persiste la duda de que "algo" pueda vivir en la Luna, y, justamente, por este motivo, los científicos norteamericanos adoptan una serie de precauciones para evitar que la tierra sea contaminada por elementos procedentes del resto del universo. Los astronautas estarán rigurosamente aislados del resto del mundo durante por lo menos tres semanas. Inmediatamente después de haberse vestido la ropa de aislamiento especial y luego pasarán a una gigantesca "Roulotte" que puede ser transportada por un helicóptero y en cuyo interior vivirán, junto con un médico y un ayudante, los astronautas. Aquí se construyó un edificio, en el que se ha creado una zona de aislamiento separada rigurosamente del resto del mundo. En esta zona se encuentran los laboratorios para el análisis de los astronautas, quienes pasarán allí una estricta y estada de los astronautas, quienes pasarán allí una estricta y estada de los astronautas, quienes pasarán allí una estricta y estada de los astronautas. En los locales vecinos se conservarán y examinarán las muestras de rocas lunares transportadas por los astronautas. Y también las rocas no tendrán contacto alguno con el exterior, permaneciendo siempre dentro de envoltorios especiales, impermeables y no atravesables jamás por los técnicos con manos desnudas.

Por los 8.1 millones de dólares gastados para construir el "lunar receiving laboratory" fueron realmente bien invertidos? ¿Existe un peligro de invasión de la Tierra por parte de microbios que sobrevivan en el espacio? Ante estas interrogantes, algunos importantes científicos, muy conocidos internacionalmente, especializados en microbiología y microbiología. Las respuestas fueron casi unánimes: no se corre ningún peligro por lo menos desde los conocimientos actuales. Sin embargo, existe la posibilidad de lo imprevisible y es justamente por esto que las precauciones nunca son inútiles.

Por ejemplo, lo que piensa el profesor Giovanni Battista Bettolo Marconi, Director del Instituto Superior de Sanidad, del Instituto científico italiano en el sector sanitario. El profesor Bettolo es muy apreciado también en el exterior. Enseñó, por ejemplo, en la Universidad Católica de Santiago de Chile y en la Universidad de Montevideo y dictó cursos y conferencias también en las universidades de Belo Horizonte, Bogotá, Buenos Aires, Caracas, Rio de Janeiro, San Pablo, amén de muchas universidades.

Este hombre de ciencia, ante todo hay que tener en cuenta las condiciones ambientales lunares y terrestres son profundamente distintas. Si existen formas microbianas lunares, es posible que se transporten a la Tierra, pero es dudoso de que puedan luego desarrollarse en las condiciones ambientales terrestres, y en especial, en las que atañe a las formas microbianas que en la Tierra se desarrollan en condiciones ambientales aproximadamente iguales a las lunares (Las llamadas bacterias "Anaerobias") que conocemos los medios para controlar su presencia e impedir su desarrollo. El profesor Marini Bettolo dijo luego que se preocupaba acerca de la posibilidad de "defensa" de la Tierra. "De acuerdo a la documentación que puede apreciarse sobre las medidas adoptadas por la NASA para una eventual descontaminación de la Tierra y objetos del "Apolo XI", se puede decir que nada ha sido hecho en base a nuestros actuales conocimientos y también a las últimas previsiones para establecer una seguridad máxima para la humanidad frente a la posibilidad de contaminaciones lunares. Aún excluyendo la posibilidad de una contaminación lunar, el peligro que existe es: "Cuando algunas poblaciones entran en contacto con microorganismos contra los cuales no se ha desarrollado resistencia orgánica, pueden resultar gravemente atacadas. Hay hoy día en el mundo con los indígenas de Amazonia, que en el pasado fueron víctimas en masa del contacto con los blancos al enfermarse de enfermedades comunes entre los blancos justamente -como la gripe o el cólera".

Según el profesor Cimmino, el período de cuarentena de 21 días que la NASA es más que suficiente para descubrir la presencia de "enfermedades lunares", también porque hay que tener en cuenta que, a parte los microbios, algunos elementos contenidos en el "Apolo XI" (como ser un gas o polvo) podrían causar daños al organismo humano. En este caso -termino diciendo- o sea si algún microorganismo lunar pudiera resistir todos los medios aplicados para destruirlos en la Tierra, es difícil, de todos modos que pueda sobrevivir en la Tierra, tan distinto al original de donde procede. Para asegurar una supervivencia de microbios lunares se tendrá que recurrir a una serie de artificios y elaboraciones experimentales tales como la creación de condiciones análogas a las lunares.

El científico italiano, muy conocido en campo internacional por sus estudios sobre las consecuencias en el hombre de los vuelos espaciales, el profesor Rodolfo Margaria, docente de fisiología de la Universidad de Milán. Después de "excluir de un modo absoluto que existan microbios lunares" por la falta de agua y los enormes saltos de temperatura, el profesor Margaria dijo que las precauciones adoptadas por la NASA "no sólo son suficientes sino hasta exageradas".

El científico afirma además: "Prácticamente no hay riesgos para la vida humana. Excluida la posibilidad de que los astronautas puedan traer a la Luna a la propia mujer, debo decir que no hay ninguna posibilidad alguna de que puedan traer a la Tierra algo dañino para la vida humana".

El profesor Paolo Tolentino, Director de la Clínica de Enfermedades Infecciosas de la Universidad de Génova, opina que existe una única, si bien eventual posibilidad de vida en la Luna "es la de que fuerzas de vida que eventualmente haber existido en la Luna hace millones de años, se hayan podido dar lugar a la formación de "esporas" o algo similar, formas de existencia latente, capaces de reanudar su vida cuando el tiempo indefinido, cuando las condiciones ambientales cambian, o sea antes, o sea favorables a la vida. Y al respecto cabe señalar que, en el caso de los descubridores y profanadores de tumbas, muchos probablemente por infecciones de gérmenes conservados durante milenios y no, como muchas veces se cree, por una infección derivada de la profanación". En cuanto a los riesgos para la vida terrestre, tras indicar que "en biología y medicina no se puede nunca afirmar o negar algo al cien por cien", el profesor Tolentino dijo que "el riesgo puede considerarse inferior a la probabilidad de un accidente en un milímetro".

La nave entrará en órbita lunar el sábado a las 13.26. El histórico minuto en que el hombre pise la superficie lunar está fijado para el lunes a las 2.17 de la madrugada

Así se Realizará el Vuelo Minuto a Minuto

CABO KENNEDY.- 15 (UPI).- A las 13.32 GMT ( 9.32 hora chilena) La Apolo 11 saldrá de su plataforma de lanzamiento con destino a la Luna, en la más increíble aventura intentada hasta ahora en la historia de la humanidad.

CABO KENNEDY, 15 (ANSA)— En vísperas del viaje a la Luna de "Apolo 11", damos a conocer a continuación algunas cifras sobre esta empresa sin precedentes.

El coloso que parte llevando a tres hombres, pesa 3.100 toneladas y mide 110 metros aproximadamente de alto. La mole desaparecerá más allá de la atmósfera en pocos minutos y buena parte de ella girará alrededor de la Tierra sin peso, a los once minutos del lanzamiento.

El lanzamiento se realizará gracias a una fuerza de empuje de partida equivalente a casi tres millones y medio de kilogramos. El empuje será exactamente de 3.375.000 kilogramos; esto significa una fuerza hacia lo alto equivalente a la fuerza con que una masa de 3.375.000 kilogramos presionara hacia abajo por la gravedad.

Por lo tanto, la fuerza que empujará al coloso será más de mil veces superior a la fuerza con la que el gigante presiona hacia abajo por su peso natural.

Esto explica por que el bódico desaparecerá a la vista con tanta rapidez: por cada kilogramo de fuerza-peso por levantar habrá mil kilogramos y más de fuerza-empuje.

La estructura está formada por tres piezas: cohete, nave y "módulo lunar", es decir, Saturno, Apolo y Lám: todos saben ya que cosa significan estas palabras.

Los tres astronautas tienen frente a sí más de ocho días y tres horas de empresa espacial: 195 horas y 19 minutos.

Acontecimiento.	Fecha	Hora de Chile	Tiempo transcurrido desde el lanzamiento.
Lanzamiento	Miércoles 16 de julio	09.32	00.00
Pase de la órbita terrestre a la trayectoria lunar.	16 de julio	12.16	02.44
Llegada a las cercanías de la Luna y entrada en órbita lunar.	Sábado 19 de julio	13.26	75.54
El vehículo de descenso lunar (Módulo Lunar) con dos astronautas a bordo se separa de la astronave principal.	Domingo 20 de julio	13.50	100.18
El vehículo de aterrizaje lunar llega a la superficie de la Luna.	20 de julio	16.19	102.47
El astronauta Armstrong sale del vehículo y se convierte en el primer hombre que pisa la superficie lunar.	Lunes 21 de julio	02.17	112.45
El astronauta Aldrin sale del vehículo y se convierte en el segundo hombre que pisa la Luna.	21 de julio	02.52	113.07
El astronauta Armstrong regresa al Módulo Lunar, dando fin a la primera exploración humana de la Luna (El astronauta Aldrin regresa 20 minutos antes que Armstrong)	21 de julio	04.42	115.15
Los astronautas parten de la Luna.	21 de julio	13.55	124.18
La sección de ascenso del Módulo Lunar se reúne con la astronave principal	21 de julio	17.32	128.00
Los astronautas abandonan el Módulo Lunar y entran, arrastrándose en la astronave principal	Martes 22 de julio	20.20	130.48
La astronave principal inicia su viaje de regreso a la Tierra.	22 de julio	00.56	135.24
La Apolo-11 desciende en el Océano Pacífico.	Jueves 24 de julio	12.53	195.17

# Chile Reduce su Mortalidad Materna

LA MORTALIDAD MATERNA en Chile muestra una curva descendente en los últimos ocho años. De un 3,3 por mil nacimientos en 1961, ésta se redujo en 1968 a solo un 2,2 por mil.

Las causas, por aborto y otros problemas para ambos períodos, comparativamente respectivamente, las siguientes cifras: 1,2 a 0,9 por mil y 2,1 a 1,3 por mil.

Por un lado el descenso de las cifras se debe al uso cada día mayor de los antibióticos durante el período prenatal y en forma especial, como lo indica la Asociación Chilena de Protección a la Familia, por el empleo de anticonceptivos, distribuidos por hospitales y clínicas y en todos los centros materno-infantiles del Servicio Nacional de Salud.

En un estudio realizado tiempo atrás, divulgado por la Asociación, se dio a conocer que 38 mil casos de aborto complicados que habían requerido hospitalización, habían destruido una cifra estimada en un millón de dólares en su atención. (Se calcula que un tercio de los casos abortivos llegan a los hospitales).

PROCEDIMIENTOS PELI GROSOS

Además, el 36%, aproximadamente, de los procedimientos de cesárea, se realizaron en forma normal.

La FISA Organiza un Concurso de Afiches

Con motivo de la Séptima FISA y 99ª. Exposición de Ganadería e Industrias, la Sociedad Nacional de Agricultura ha decidido realizar un Concurso de Afiches con un primer premio de \$ 8.000.

El segundo premio consistirá en la suma de \$ 2.000. Además se repartirán menciones honoríficas para los más destacados concursantes.

El plazo de entrega de las obras se ha fijado para el día 20 de agosto, fecha en que el Jurado comenzará a deliberar. Este estará integrado por representantes de la Sociedad Nacional de Agricultura y por destacados artistas y críticos. Entre ellos, Mario Carreño, pintor y profesor de la Escuela de Artes de la Universidad Católica, Ricardo Binds, crítico, pintor y profesor, y por Brian Bell, experto en afiches.

Las bases de este concurso se pueden solicitar en la Sociedad Nacional de Agricultura, Tendero 187, tercer piso.

## Solucionado Conflicto de Pobladores

ANGOL. Con la firma de un acta de avenimiento entre el Intendente de la provincia de Malleco, Abner Castillo, y la directiva del comité de los Sin Casa de la localidad de Renanco, se solucionó el conflicto en que se encontraban estos últimos, quienes habían ocupado terrenos pertenecientes a Gerardo Smithman López.

Los pobladores abandonaron pacíficamente los terrenos y el Intendente, por su parte, retiró las denuncias que en su contra había formulado ante los Tribunales. Al mismo tiempo, los trabajos de urbanización de esos terrenos destinados a viviendas comenzarían en septiembre próximo, según el acuerdo, una vez que finalice el proceso de expropiación a que están sometidos.

## Crean Fuentes de Trabajo en Combarbalá

El secretario general de la federación "Minera", David Miranda, informó que en su visita al Departamento de Combarbalá comprobó la grave situación provocada por la prolongada sequía.

Manifestó que las consecuencias de ella son graves y los más afectados han sido los mineros, ya que la minería es la única forma de subsistencia local.

Informó que ayer se efectuó una concentración pública en Combarbalá, donde informó sobre el proyecto del Ejecutivo de construir una planta de concentración de minerales. Esto significaría una nueva fuente de trabajo y absorbería la cesantía de mano de obra.

Manifestó que la iniciativa fue acogida con verdadero entusiasmo y júbilo por los trabajadores y vecinos del departamento.

Miranda declaró que de acuerdo con las informaciones proporcionadas por el Subsecretario de Minería, dicha planta estaría totalmente financiada con un préstamo de ENAMI. Agregó que su construcción comenzará dentro de los próximos meses. Finalmente, señaló que solicitó una nueva audiencia con el Subsecretario de Minería, Jaime Varela, para pedirle se agilice algunos proyectos mineros, especialmente para Combarbalá.

madamente, de la ortología materna corresponde a complicaciones derivadas de este tipo de intervenciones que, en muchos de los casos, ponen en peligro la vida de las mujeres que, recurrentemente, se someten a dicho procedimiento.

La gravedad de este problema, y sobre todo la necesidad de defender la vida de la mujer, interesaron a la Asociación Chilena de Protección a la Familia para poner en marcha una campaña destinada a plantear el problema con franqueza y claridad. Su iniciativa se sumó a otras en este mismo sentido y ella condujo, en 1966, a la distribución masiva de anticonceptivos en clínicas, hospitales y en los centros materno-infantiles del Servicio Nacional de Salud. De un total inicial de unas 60 mil mujeres que recurrieron

en 1966 a estos preventivos, la cifra se ha cuadruplicado. Hoy se estima que una de cada tres mujeres mayor de 18 años usa uno de los diferentes tipos de anticonceptivos, ya sea orales o intrauterinos.

Las cifras dadas por el SNS muestran que la campaña está dando sus frutos en cuanto al descenso de las causas de la mortalidad materna por aborto. Además, sólo en cinco áreas urbanas del Gran Santiago, los egresos del SNS por atención de abortos han descendido de \$ 23.088 en 1965 a \$ 19.025 en 1968. "Se ha producido - dice el SNS anticipando datos que ampliará próximamente - un descenso franco y significativo de los abortos. En la misma forma se han reducido las tasas de fecundidad".

## Intendente Visita hoy San Antonio

Una visita inspectiva al departamento de San Antonio realizará hoy el Intendente de Santiago Jorge Kindermann, con el propósito de imponerse en el terreno mismo de las necesidades de la comunidad, especialmente de los pobladores sujetos a los programas de "Operación Sitio" y "Autoconstrucción".

A las 10 horas, la Municipalidad de San Antonio recibirá al Intendente. Acto seguido, la autoridad provincial se reunirá con la Junta de Adelanto Local, Centros de Madres y la Unión Comunal.

Al mediodía se trasladará a las poblaciones "Bellavista"

## Visita San Antonio

y "Placilla", donde los habitantes expondrán sus anhelos.

Por la tarde, después del almuerzo con el Alcalde, regidores y miembros del Consejo Departamental del PDC, el Intendente Kindermann irá a Llo-Lleo y recorrerá los grupos habitacionales "Eduardo Frei" y "El Carmen".

Otra actividad importante será el diálogo que sostendrá la autoridad provincial con el Sindicato de Pescadores, en su propia sede social.

El último acto lo constituirá la visita al balneario de Cartagena, con la Junta Comunal, en la Casa de la Cultura.

# Caballitos Dormidos



FRENTE A LA IGLESIA de San Francisco y ante la puerta de los "Juegos Diana", se desarrolló el domingo a mediodía, bajo esplendoroso y frío sol, un agrio y terco diálogo entre un hombre grande y su hijo chico:

- ¿Vamos donde tía Katy?

- No. Yo quiero los caballitos.

- ¿Pero no ves que está cerrado? ¿Vamos al teatro Metro?

- ¡No! Yo quiero entrar a los caballitos.

- ¡Anda chiquillo, ¡miéchica!

Amargado el padre y amargado el hijo, se fueron discutiendo. Los "Juegos Diana" (con capacidad para atender a 9 mil niños en seis horas) permanecen cerrados, mientras el único otro parque infantil, el de Providencia, ofrece el lamentable espectáculo de que centenares de niños

contemplan mientras uno está encaramado arriba de un avioncillo inmóvil. Para tantos o para inteligentes. Lo cierto es que tanto unos como otros, tienen el pleno derecho a jugar como sea su gusto. Pero un derecho que es amplio en el papel y estrecho en la realidad.

Hay muchas cosas para que se entretengan los adultos. Muchas más para que se entretengan sanamente los jóvenes. ¿Y para los niños?

Hay sólo las funciones matinales del cine Metro, en días domingo; uno que otro titerete suelto; los estáticos juegos del Parque Gran Bretaña en Providencia y pare de contar. Ruedas, cuncunas, carruseles, brillan por su ausencia. El único parque que existía está cerrado desde hace 40 días. Y conveza Ud. a un chiquillo de que está cerrado.

Un alfillo papá llamó al tío 85215.

¿Entretenimientos Diarios?

- Si, señor.

- Señor ¿por qué no me hace el gran favor de explicarle Ud. mismo a mi niña por qué está cerrado? Fíjese que a mí no me acepta razones.

Y la pequetita, que no tiene por qué entender de clausuras, ni disposiciones municipales o judiciales, recibió la siguiente explicación de parte de Roberto Zuñiga, el dueño de los "Diana":

- Mira mijita, lo que pasa es que los caballitos tienen frío y hay que tenerlos guardados. Están durmiendo. Pero cuando despertarán, yo mismo

te voy a avisar para que tu papá te lleve a verlos.

Treinta personas que se ganaban el sustento como empleados u obreros de los "Juegos Diana" también cuentan los días. Ellos sólo podrán llevar un salario a sus hogares cuando despierten los caballitos.

DONDE SEA, PERO QUE HAYA JUEGOS

Santiago es una ciudad triste para los niños. Las pocas plazas de juegos infantiles que existen se ven repletas por una gran cantidad de pequeños que miran y por unos pocos que logran un columpio, un balancín u otro entretenimiento. Entonces, como se trata de mentalidades infantiles, cada vez que se les saca del juego que ocupan, se producen llantos y, desde luego, confusiones de los padres.

Roberto Saldes Urrutia, empleado, padre de tres peñecas, exclama con mal disimulada rabia:

Los niños se hacen programas para el día domingo y, naturalmente, establecen visitar algún lugar donde existan juegos que no tienen en casa (vive en un departamento pero los pobres ignoran que casi no existen). Y ahí se producen mis apuros ¿cómo llevarlos? ¿qué hacer para no defraudar las ilusiones que se hacen durante la semana? A mí no me interesa donde estén los lugares de entretenimientos para los chicos, pero, como todos los padres, deseo que existan en alguna parte.

El problema es serio.

El problema es serio.

El problema es serio.

El problema es serio.

El problema es serio.

El problema es serio.

El problema es serio.

El problema es serio.



LAS AZAFATAS, como las modelos y las bailarinas, de acuerdo con disposiciones empresariales no podían tener familia, durante ciertos períodos. Los anticonceptivos han constituido una solución para las casadas.

## Crean Departamento en el Poder Judicial

EL PROYECTO DE LEY que otorga viviendas para los magistrados y problemas de escalafón Judicial, fueron considerados por el Ministro de Justicia Gustavo Lagos Matus, con dirigentes de la Asociación Nacional de Magistrados.

El Ministro Lagos Matus, les manifestó que conocía perfectamente los problemas que afectan al poder Judicial y que para darles una solución definitiva, se estaban tomando una serie de medidas. Finalmente, se le informó al Secretario de Estado que en la primera semana de diciembre celebrará en Valparaíso, la Tercera Convención Nacional Ordinaria de Magistrados.

La delegación de este organismo estuvo integrada por el Presidente de la Corte de Apelaciones de Talca, Sergio Dunlop R.; Vicepresidente, Hernán Correa Cruz; y el Secretario de Corte de Apelaciones de Valparaíso, por el Jefe del Segundo Juzgado del Crimen del Departamento Pedro Aguirre Cerda, Tomás Dahm Guíñez.

En la entrevista estuvo presente el Subsecretario de Justicia, Alejandro González, quien acompañó a la delegación de magistrados que se encontraba redactando un proyecto destinado a crear el Departamento de Bienestar del Poder Judicial.

## Ley Interior del Estado Para Bandera a Media Asta

ANTOFAGASTA - El Pabellón Nacional fue izado a media asta y con crespón negro, en el inmueble de calle Covadonga 908 de la ciudad de Antofagasta, donde tiene su sede la Sociedad de Jubilados del Servicio de Seguro Social.

El consumo de los habitantes de esta ciudad.

De esta situación se dio cuenta a la Intendencia de Antofagasta y al Juzgado de Policía Local.

Sin embargo se informó que la Intendencia de la ciudad norteña había resuelto aplicar la Ley de Seguridad Interior del Estado, a quienes izaron el pabellón Patrio con el citado crespón negro.

## Cortan Suministro de Agua: Las Vegas

VALPARAISO - Cerca del mediodía de ayer comenzaron a sentirse los efectos del corte de Agua Potable desde el acueducto de Las Vegas. Al mediodía del lunes último quedó cerrado el paso del vital elemento para proceder a llenar los estanques de distribución que sur-

ten a diversos puntos de la provincia.

## GUÍA CULTURAL

### Zaide, Pintor y Dibujante

PERTENECIENTE a una generación de personalidades señeras, la de Joaquín Edwards Bello, Ricardo Latcham, Ramón Cortés, Guillermo Eduardo Felguera, un hombre de nombre modesto y enloilo, Cayetano Gutiérrez, llegó de Antofagasta a ocupar un lugar importante junto a esa pléyade.

Cayetano Gutiérrez Valencia, artista del lápiz, de los pinceles y de los pomos de color, se abrió un campo en la prensa nacional con un pseudónimo breve, Zaide. Durante muchos años sus ilustraciones adornaron las páginas de "La Nación".

Sus trazos firmes, recios, acerados, reflejaban su carácter, franco, incisivo, directo. Fue un trabajo incansable de ilustrar cuentos y crónicas, rostros de políticos, la actualidad de todos los días. Eso creó el prestigio de Zaide.

No quería jubilar. Pero cuando lo hizo, se dedicó con tesón a una de sus grandes pasiones: la pintura. El resultado de su tremenda violencia expresiva lo da a conocer ahora, en la exposición de sus cuadros, en el Círculo de Periodistas, Amonitegu, 31.

### LA COMEDIA MUSICAL MODERNA

A las 19 horas, de hoy, Kerry Oñate, Director de la Cineteca Universitaria, ofrecerá una conferencia sobre "La Comedia Musical Moderna", en el Salón Helen Wessel del Instituto Chileno Norteamericano de Cultura.

### HOMENAJE A COLOMBIA

Con motivo de celebrarse el Día Nacional de Colombia, el Instituto Chileno-Colombiano realizará una velada de homenaje a Colombia, esta tarde, a las 19 horas, en el Salón de Honor de la Universidad de Chile.

## SINTESIS

**ENTIERRAN A UN PERRO POLICIAL**  
En el jardín principal de la 2ª. Comisaría de Carabineros, María Caro, fueron sepultados los restos del perro policía de preparación en defensa de las personas y la colaboración de actividades policiales.

**ESCUELA DE INVIERNO**  
El lunes a las 18 horas de ayer en el Paraninfo del Pedagógico Técnico, el profesor Mano Vega Valenzuela, Escuela de Invierno de la Universidad Técnica del Estado, dictó una clase sobre el tema "La problemática del cobro de impuestos", además, actuó el coro de estudiantes de la FEUT.

**DIRIGENTES SOVIETICOS**  
En el curso de la presente semana regresarán a Chile dirigentes sindicales soviéticos que visitan Chile en el marco de las organizaciones gremiales de nuestro país. Evguen, Vladimír Baakhtayev y Vladimir Chaynov, han concurrenciado a reuniones y han sido objeto de vanas manifestaciones de simpatía por parte de los chilenos.

**LICEO DE ANIVERSARIO**  
77 años de funcionamiento cumplió el Liceo de Artes y Oficios, que dirige el profesor Pedro Contreras. El citado establecimiento pedagógico de la U. de Chile, pasando a ser un establecimiento independiente.

**EXPORTACION DE CEMENTO**  
En el vapor "Albadoro" fueron embarcadas a Brasil, 100 toneladas de cemento, primera partida de una exportación de este producto a Brasil, para la construcción de represa en Rio Grande do Sul. Actualmente se realizan conversaciones para exportar cemento chileno a Venezuela y México. El anuncio que con Argentina se han logrado convenios por un total de 100 mil toneladas.

**VUELO DE APOLO-11**  
La Voz de los Estados Unidos de América (VOA) transmitirá a América Latina, en Español, una serie de programas extraordinarios sobre el vuelo a la Luna de la nave Apolo-11, el 16 y el 24 de julio. Hará una reseña en español, de todos los vuelos, hasta el momento en que los astronautas amerindios desciendan a la Tierra.

**POSTA INFANTIL**  
Con asistencia del Subsecretario de la Carrera Postal, Silveira Garín, altos personeros del SNS y otras autoridades militares y eclesíásticas, se inauguró la nueva Posta Infantil, Urgencia construida anexa al Hospital Parroquial de San Pedro de Valdivia, de esta obra es de 180 mil escudos, y en su construcción cooperó personal de la Maestranza de Ferrocarriles, obreros y leones, juntas vecinales y otras instituciones de la sociedad.

**BUSES PARA ETC.**  
420 buses carrozados adquirirá la Empresa de Transportes Colectivos del Estado. Las propuestas públicas se abren el 16 de septiembre próximo. Los buses serán destinados a Concepción y Antofagasta.

**SEMINARIO**  
Un seminario sobre "Planificación y Presupuesto" organizado por el Departamento de Extensión Universitaria y el Centro de Estudios de Finanzas de los Ferrocarriles del Estado, se realizará en la Sala Barros Arana, de Huérfanos 1117, a las 10 horas, el día 17 de julio. El relator actuará el profesor Enrique Arce Orellana.

**VITRALES MODERNOS**  
El artista austriaco, Adolfo Winternitz, Director de la Artes Plásticas de la Universidad Católica del Perú, ofreció una conferencia, acompañada con diapositivas, sobre los modernos vitrales que realizó para la Iglesia del Alcobendas en Madrid y el Templo Nacional de Manjir. El acto se efectuó en el local del Instituto de Cultura Hispánica, Bueras 188.

**VEHICULO NUEVO**  
El actual Gobernador Marítimo de Valparaíso, Capitán Ernesto Jobet Ojeda, será designado Comodoro de la Flota del Continente Helado. Llevando los relevos correspondientes a la dotación de oficiales, marinos y soldados que montan en aquella lejana posesión chilena.

**UNIVERSIDAD POPULAR**  
La Sociedad de Artesanos La Unión iniciará la celebración de sus 107 años de existencia y el funcionamiento de la Universidad Popular "Fermín Vivero", la cual patrona. La celebración estará dedicada a la prensa nacional y se culminarán con una velada artística el próximo sábado.

**CONCIERTO DE MARIO MIRANDA**  
Esta tarde, a las 19 horas, en el Salón de Honor de la Universidad Católica, se presentará el destacado pianista chileno Mario Miranda, quien interpretará para el piano obras de Beethoven, Debussy y Schumann.

**EXPOSICIÓN NAPOLEONICA**  
Esta tarde se clausura, en la Biblioteca Nacional, la Exposición "Napoleónica", con exhibición de pinturas y objetos de Francia y de Córcega.

**RECITAL DEL QUILAPAYUN**  
Esta tarde, a las 19 horas, en el Salón de la Compañía 1264, el Conjunto Quilapayun ofrecerá un recital.

**"ISLAND HEUTE"**  
Conferencia en alemán, titulada "Island Heute", ofrecida por el Consul Walter Isele, esta tarde, a las 18.15 horas, en el Instituto Chileno Alemán de Cultura, Esmeralda 1851.

**"EL ANGEL AZUL"**  
En el Instituto Cultural de Providencia, se exhibirá hoy, a las 18.30 horas, el film expresionista "El Ángel Azul", con Emil Jennings y Marlene Dietrich, presentado por Filma Cavales.

**EXPOSICIONES DE LA SEMANA**  
"EDAD DE LA IRA", muestra pictórica del escultor Oswaldo Guayasamín, en el Museo de Bellas Artes, Forestal.  
"VITRALES DE ADOLFO WINTERNITZ", en el Museo de Arte Contemporáneo, Quinta Normal.  
"OLEOS DE ENRIQUE BARBERIS", en el Museo de Arte Contemporáneo, Quinta Normal.  
"DIBUJOS EN COLORES DE JUAN GARIBAY", en el Museo de Arte Contemporáneo, Quinta Normal.  
"SIETE PINTORES JOVENES", en el Instituto Chileno Alemán de Cultura, Esmeralda 650.  
"JOSEF ALSINA. FOTOGRAFIA", desde mañana en el Instituto Chileno-Británico de Cultura.  
"EL AFICHE POLACO CONTEMPORANEO", en el Museo de Arte Contemporáneo, Quinta Normal.  
"LA SILLA EN EL DISEÑO ACTUAL", en el Museo de Arte Contemporáneo, Quinta Normal.  
"DIBUJOS Y ESCULTURAS DE URBAN REYES", en el Instituto Cultural de Providencia, Providencia 100.  
"MUÑECOS DE KORA", en la Casa de la Cultura, Villavicencio 319.

... el Director del vuelo:

# No me Desanimaría si no podemos Bajar en la Luna

Además, en el descenso, queremos oír constantemente lo que está ocurriendo.

P. En cierto modo, parece como si usted y su gente estuvieran volando también a la Luna.

R. De eso no cabe duda alguna. Gran parte de este programa está en la intervención y el entusiasmo de la gente de Tierra. Va a ser para todos nosotros un período altamente emotivo, especialmente desde el momento en que los astronautas bajen en la Luna hasta que estén otra vez en órbita lunar, y no creo

que ninguno de nosotros pueda dormir durante esas 22 horas.

P. ¿Puede usted recordar cual de sus decisiones en el curso de los 20 vuelos espaciales tripulados fue, en su opinión, la más decisiva y emocionante?

R. Podría mencionar varias, empezando por el vuelo sin tripular. Recuerdo vivamente el segundo vuelo en que enviamos a un mono a una órbita terrestre, y que fue muy importante y emocionante. Creo que aquel vuelo hubiera sido un fracaso si yo no hubiera decidido terminarlo cuando lo hice, porque es probable que con una órbita más la nave habría quedado sin combustible.

Aquel vuelo precedió al de John Glenn, el primer norteamericano que hizo un vuelo orbital, y si hubiera fracasado el vuelo del mono, Glenn no hubiera podido realizar el suyo. En el vuelo de Glenn tuvo que tomar la decisión de mantener el mecanismo de freno en la defensa térmica para impedir que la defensa cayera durante el reingreso.

Luego resultó que la defensa no estaba suelta, aunque lo parecía. Pero fueron unos cuatro minutos muy largos para nosotros hasta que supimos que Glenn estaba sano y salvo y cerca de la Tierra. La Géminis fue un caso clásico de cooperación entre el astronauta y el personal de Tierra.

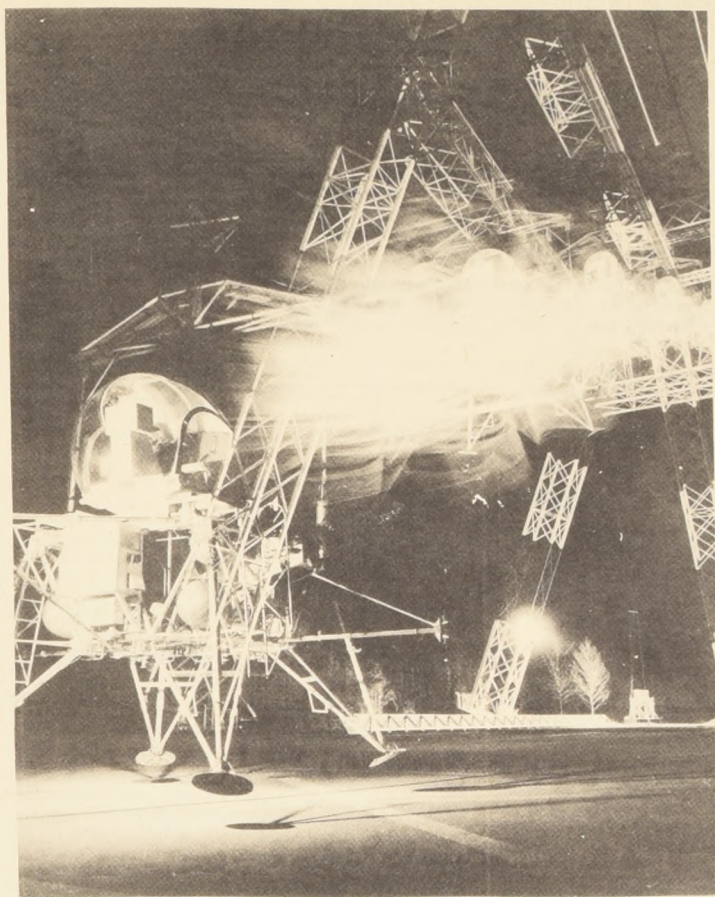
Le dimos instrucciones acerca de cómo restablecer el poder generador del equipo eléctrico, que estaba disminuyendo. El éxito final de una misión depende mucho de esto.

P. ¿Cuáles cree usted que son los paralelos y las diferencias entre lo que hace usted y lo que hizo Colón?

R. En lo que se refiere a nuestro deseo de estar siempre en las fronteras de la exploración tecnológica, creo que lo que hacemos es asemeja a lo que hizo Colón. Pero lo suyo tuvo más carácter de hazaña individual. El

Programa Apolo es más una labor de ingeniería y de administración, y en ese aspecto es muy diferente.

Pero otro aspecto es que lo que emprendió Colón era mucho más arriesgado, pues no creo que supiera lo que



SI ALGUIEN ESTUVIERA en la Luna esperando a los astronautas, fotografiaría exactamente esta misma escena con su cámara. Es una foto de exposición múltiple de un modelo del módulo lunar, en un ensayo efectuado en el Centro de la NASA en Hampton, Virginia.

estaba emprendiendo en la misma extensión que lo sabemos nosotros.

P. ¿Cuál cree usted que será el impacto de un descenso en la Luna? ¿Qué significa para usted?

R. Tengo algunas esperanzas acerca de lo que logrará. Creo que el programa norteamericano de exploración interplanetaria, y particularmente el de la Apolo-11, es un brillante ejemplo de nuestra capacidad tecnológica, y espero que demuestre al mundo la utilidad de tales empresas. No volamos a la Luna lo mismo que escalamos el Everest. Lo hacemos por el beneficio de la humanidad, por los progresos tecnológicos con que contribuimos. Espero que el

éxito de la misión Apolo de al mundo el ímpetu para continuar la exploración interplanetaria como una inversión provechosa para el porvenir de la humanidad. Si no fuera así, casi todos nosotros hubiéramos estado equivocados. Aquí es donde se encuentra el motivo de este programa: los beneficios y los servicios que promete a la humanidad.

## Importancia de las Sombras en el Alunizaje

Como ocurre en la Tierra aproximadamente dos horas después del amanecer.

Así, el Sol proyectará extensas sombras sobre la Luna, donde no hay atmósfera. Debido a estas sombras, los astronautas podrán fácilmente localizar las rocas y otros lugares abruptos que pueden presentar un peligro para el descenso del módulo lunar.

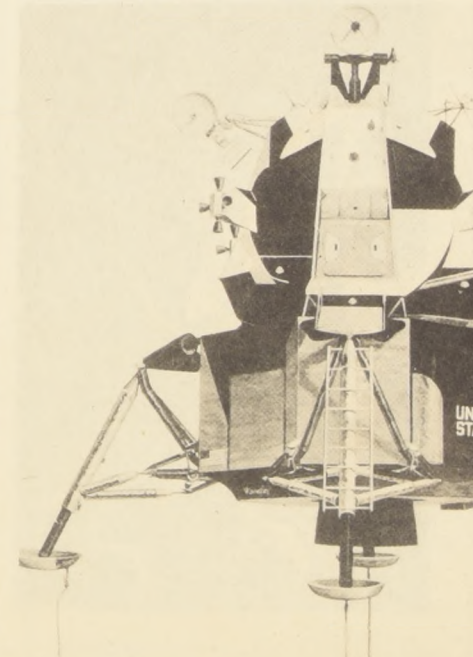
Se espera que esa luz oblicua ayude también a los astronautas a evitar los pequeños cráteres, así como las depresiones y rocas, cuando caminen sobre la superficie lunar.

Si el lanzamiento de la Apolo-11 desde Cabo Kennedy tuviera que ser aplazado más de cinco días, los astronautas llegarían al lugar del descenso cuando el Sol alumbrara casi verticalmente, eliminando las sombras y haciendo muy difícil distinguir los obstáculos del terreno.

Si tal aplazamiento ocurriera, los astronautas tratarían de descender en un lugar mucho más al oeste, hacia la izquierda según se ve la Luna desde la Tierra, o más probablemente pospondrían el vuelo por un mes, hasta que el ciclo de fases de la Luna se repita y haya el ángulo solar adecuado en el lugar seleccionado originalmente.

## ESTE ES EL MODULO LUNAR completo, con su sistema propio de guía, propulsión, comunicaciones y sistema de control ambiental. El vehículo, apodado "escarabajo", por su extraña forma, se separará del módulo de comando colocado en órbita lunar y descenderá hasta la superficie lunar con los astronautas Armstrong y Aldrin a bordo.

El Dr. Harold C. Urey, de la Universidad de California, uno de los más prominentes científicos lunares del mundo, ganador del Premio Nobel, ha declarado: "Dejeme un pequeño pedazo de la Luna; así podrá decirles cuál es la historia del sistema solar."



**COOPERATIVA DE CARABINEROS**

El H. Consejo acordó recomendar a todos los señores socios que actualicen sus fianzas para evitar molestias en sus operaciones de crédito.

**GERENCIA GENERAL**

Santiago, Julio 12 de 1969.



Lo que pide un científico:

## “Denme un Pequeño Pedacito de Luna”

A PESAR DE SIGLOS de estudios, y ahora hasta con el hombre preparado para descender sobre su superficie, todavía la Luna es con mucho un enigma.

Los hombres de ciencia han trazado los mapas de toda la Luna hasta el más sorprendente detalle, gracias a las fotografías innumerables obtenidas por los vehículos espaciales. Ya tienen muchas de sus características físicas, y pueden marcar sus movimientos celestiales con gran exactitud. Sin embargo, las cuestiones verdaderamente fundamentales siguen sin contestación.

¿De dónde vino la Luna? ¿Cuál es su antigüedad y cómo evolucionó? ¿Qué fuerzas conformaron su superficie? ¿Cuáles son su estructura y su composición interna? ¿Hay allí alguna forma de vida?

Según las ideas en boga, la Luna es un cuerpo primitivo del sistema solar, cuya superficie ha sido modificada por la erosión o por desgaste de origen atmosférico, desde que se formó. Por consiguiente, los estudios sobre su origen y sus propiedades físicas y químicas tienen que contribuir mucho a que el hombre comprenda el origen y la historia inicial de la Tierra y de todo el sistema solar.

El Dr. Harold C. Urey, de la Universidad de California, uno de los más prominentes científicos lunares del mundo, ganador del Premio Nobel, ha declarado: "Dejeme un pequeño pedazo de la Luna; así podrá decirles cuál es la historia del sistema solar."



POR LIBRO. El piloto del módulo lunar de la misión Apolo-11, Edwin Aldrin (en primer plano) verifica los manuales de vuelo durante una sesión de entrenamiento en Cabo Kennedy, Florida.

Los astronautas del Apolo 11 aportarán ese "pequeño pedacito". Entonces el Dr. Urey y otros especialistas comenzarán a buscar las respuestas a los secretos sobre la antigüedad de la Luna.

Galileo dio el primer paso en 1610, cuando enfocó la Luna con su todavía burdo telescopio y se encontró con que su superficie "...no es suave, uniforme y exactamente esférica como gran número de filósofos lo habían creído, sino que es irregular, abrupta y llena de cavidades y prominencias, no muy distinta a la faz de la Tierra."

Las fotografías de cerca nos revelan un paisaje áspero y desagradable, con montañas y tierras altas unas sobre otras, y con llanuras desoladas, marcadas por cráteres, miles y miles de cráteres, grandes y pequeños, tan numerosos que con frecuencia están juxtapuestos.

Las regiones brillantes que se ven desde la Tierra son las regiones altas, mientras que las áreas sombreadas son hoyas relativamente llanas a las que llaman mares porque recuerdan la idea imperante en el Siglo XVI, de que estaban cubiertas de agua.

La mayoría de los hombres de ciencia cree que una combinación de vulcanismo y de impactos de meteoritos fue la que moldeó los aspectos lunares más salientes, pero hay grandes discrepancias en cuanto a la importancia de cada una de las fuerzas naturales. Se cree que asteroides macizos perforaron la superficie de los llamados mares, estuvieron llenos de lava o de cenizas volcánicas. Los llamados mares ocupaban una gran parte de la faz de la Luna que nos es visible; pero lo curioso es que sólo hay unos pocos y relativamente pequeños en la otra faz.

Los astronautas de la Apolo-11 se proponen descender en el "Mar de la Tranquilidad" o "Mar de la Tráquilidad".

Los astronautas de la Apolo-11 se proponen descender en el "Mar de la Tranquilidad" o "Mar de la Tráquilidad", a unos 29 kilómetros del lugar en que descendió el vehículo espacial Surveyor 5, de los Estados Unidos.

El Surveyor 5, equipado con un dispositivo nuclear en miniatura, llegó a la Luna el 10 de septiembre de 1967 y pudo hacer el primer análisis químico directo de un cuerpo "extra-terrestre". Comprobó que el material básico analizado es basalto, roca terrestre común, de origen volcánico.

Los científicos por lo general concuerdan en que la superficie lunar está cubierta con una materia gris y granulosa, ligeramente cohesiva, no muy distinta del sedimento fluvial. Las pruebas hechas han demostrado que puede soportar un peso considerable.

### IN MEMORIAM



**FERNANDO MADARIAGA TORRES** (Q. E. P. D.)

En tu recuerdo y por el descanso de tu alma se oficiará una misa hoy, miércoles 16 de Julio a las 20 horas en la Iglesia de San Nicolás de Tolentino, Santa Elena 2240.

Invitamos a los que fueron tus amigos y compañeros de trabajo a esta ceremonia para unir sus oraciones con las nuestras.

Familias: Madariaga Torres, Madariaga Cartagena, Madariaga Jorquera, Madariaga Letelier

**EMPRESA NACIONAL DE TELECOMUNICACIONES S.A.**  
ENTEL-CHILE

**PROPUESTA INTERNACIONAL**

Se llama a inscripción de contratistas nacionales e internacionales para la construcción de la primera etapa del Centro Nacional de Telecomunicaciones, ubicado en la ciudad de Santiago.

Este proyecto es financiado parcialmente por el Banco Interamericano de Desarrollo.

Los Contratistas interesados deberán tener una gran experiencia en edificación en altura, ya que se trata de un conjunto de características muy especiales, con una torre de hormigón armado de 120 m. de altura y cuatro subterráneos con una superficie edificada, para esta primera etapa, de 12.500 m<sup>2</sup>.

Para presentarse a la propuesta las Empresas extranjeras deberán estar asociadas a Empresas chilenas para cumplir con los reglamentos vigentes de los Colegios Profesionales.

Bases y Antecedentes para esta inscripción pueden retirarse en las oficinas de ENTEL, Sección Construcciones Cívicas, Moneda 812 oficina 502, hasta el 10 de Agosto en curso.

**HOY C.B. 138 EMISORAS CRUZ DEL SUR**

**AHORA MEJOR QUE NUNCA**  
a toda hora del día, sus programas favoritos  
**HORA DEL HOGAR**  
Y sus voces favoritas.  
**POR LOS CAMINOS DE ESPAÑA.**  
**CINE EN SU HOGAR**  
**LA CABALGATA MUSICAL**  
**AL MARGEN DE LA LEY**

**CRUZ DEL SUR**

**EROGACION NACIONAL O'HIGGINS**

"Cuando haya desaparecido la presente generación, dijo O'Higgins al General Cruz y pueda conocerse la verdad de nuestra revolución, entonces alguien usará de los papeles y documentación que tengo juntos y ordenados". Todos ellos se publicarán ahora en el "Archivo O'Higgins". Coopere al éxito de la EROGACION NACIONAL O'HIGGINS del 20 de agosto.





# Nueve Ciudades de Honduras Bajo Fuego Salvadoreño

- Aviones de Honduras bombardearon y ametrallaron instalaciones militares salvadoreñas
- Informes oficiales no hablan de víctimas

TEGUCIGALPA, JULIO 15. (UPI).— La guerra no declarada entre Honduras y El Salvador aumentó hoy en intensidad. La Fuerza Aérea hondureña realizó ataques de represalia en instalaciones portuarias e industriales salvadoreñas, mientras efectivos salvadoreños atacaban en 11 puntos distintos.

Un boletín transmitido por la cadena nacional de emisoras anunció que aviones hondureños bombardearon y ametrallaron instalaciones militares en el aeropuerto de Ilopango, vecino a San Salvador, los depósitos y la refinería de petróleo de Cutuco y Los Puertos de Jacutia y La Unión.

El anuncio agrega que un aparato Corsair hondureño sorprendió a un P-51 Mustang de El Salvador cuando atacaba el Aeropuerto de Tegucigalpa y lo derribó envuelto en llamas, después de un combate que se prolongó cinco minutos.

### "NUEVO PEARL HARBOR"

Un vocero militar declara que los salvadoreños continuaron los ataques emprendidos ayer, que Honduras ha calificado de tan "pérfidos" como el ejecutivo japonés contra las fuerzas norteamericanas en Pearl Harbor, en 1941.

El informante identificó los centros atacados como Tegucigalpa, la capital, Santa Rosa de Copán, Gracias, Votepoque, El Amatillo, Choluteca, Juticalpa, Catacamas y Nacaome.

### 4 AVIONES DERRIBADOS.

En San Salvador se anunció que aviones hondureños habían atacado el Aeropuerto de Ilopango y otros objetivos vecinos a esa capital, pero que cuatro de ellos fueron abatidos en combates aéreos.

El combate entre el Corsair y el Mustang fue presenciado por millares de residentes en esta capital, que se reunieron en las calles para observar la lucha en un día despejado y de cielo virtualmente sin nubes. Los restos del aparato salvadoreño cayeron en el distinguido distrito de Colonia Mayangle, pero no causaron daños en la superficie.

Emisoras salvadoreñas dijeron que la tercera brigada de infantería y una columna de la guardia nacional ocuparon cuatro localidades en la zona fronteriza, pero no las identificaron por su nombre. Se dijo también que las tropas están forzando sus posiciones, a la espera de un contraataque hondureño. Aunque los despachos difundidos por la radio dicen que las acciones fueron intensas no revelaron si se habían producido bajas.

Un anuncio hondureño dice que una columna de infantería, apoyado por una formación de tanques, cruzó el límite internacional y tomó la ciudad de Chalatenango, que también queda cerca de la frontera con Guatemala.



## Ayuda Militar a Países Arabes: URSS

PARIS, 15 (ANSA).— La URSS se ve obligada a seguir intensificando su ayuda militar a los países árabes, para no ver disminuir su propia influencia en el Medio Oriente en beneficio de China. Tal opinión pertenece al Ministro de Relaciones Exteriores de Israel, Abba Eban.

En una entrevista publicada hoy por el diario parisino "L'Aurore", el Canciller israelí sostiene, además, que "Estados Unidos y la Unión Soviética se han puesto tácitamente de acuerdo para evitar la extensión del conflicto al levante".

## Conferencia Cuadripartita: Argentina

BUENOS AIRES, 15 (UPI). El Embajador peruano Gonzalo Fernández Puyo inició conversaciones con funcionarios argentinos para echar las bases de la conferencia cuatripartita que su país celebrará con los Estados Unidos en conjunto con Chile y Ecuador sobre los derechos de pesca en el litoral del Pacífico.

Fuentes del Gobierno expresaron anoche que Puyo actúa en representación de los cuatro países y que en tal carácter se entrevistó con el Director de Política de la Cancillería, a "fin de organizar la reunión" que empezará en esta capital el 30 de este mes.

Se informó que en la conferencia cuatripartita no se tratará la legitimidad con que Chile, Ecuador y Perú reclaman soberanía marítima hasta 200 millas desde sus costas.

Probablemente el único tema será encontrar la fórmula adecuada para reglamentar el desarrollo de las actividades de pesca en aguas del Pacífico.

## Trasplantados Participan en Symposium

MADRID, 15 (ANSA). Pieter Smith y el padre Boulogne asistieron ayer tarde a la recepción ofrecida por el Ministro español de trabajo a los participantes en el primer symposium internacional de trasplantes de órganos, inaugurado por el general Franco. Ambos trasplantados dieron testimonio de su excelente estado de salud probando un buen plato de paella valenciana y haciendo los honores a la comida levantina.

El padre Boulogne y Smith acaparan en estos días la atención de los madrileños, que aún soportan los 40 grados de calor, desde su llegada al aeropuerto de Barajas en la mañana del domingo. Tanto uno como el otro se han convertido en las figuras de este symposium que reúne a las más altas autoridades médicas sobre la operación de trasplantes, comenzando por el doctor Bernard y su hermano Marius; el norteamericano Schawb, los argentinos Cossio y Matera; los hermanos Sadler; el japonés Wada; el israelí Levi; el francés Dubost; el belga Derom; el argentino Bellizzi y el equipo español dirigido por el doctor Martínez Bordiu. Para esta tarde se espera la llegada del norteamericano Denton Coley, el hombre que más corazones ha trasplantado en el mundo.

## 70 Muertos en Choque de Trenes: India

NUEVA DELHI, 15 (ANSA). Por lo menos setenta personas han muerto en la India en el choque de dos trenes, según un primer balance llegado esta mañana a la capital desde el sitio del desastre.

Un tren de carga chocó durante la noche contra un tren de pasajeros cerca de Jajapur, al sur de Calcuta.

Según noticias llegadas desde Jajapur, podría haber más de cien muertos.

El número de heridos sería muy alto. Equipos de socorro, que acudieron en el momento del choque nocturno, todavía no habían podido extraer esta mañana todos los cadáveres y los cuerpos de los heridos.

# Tripulación de la Apolo-11

## Neil Armstrong



Neil A. Armstrong será el comandante del vuelo a la luna del Apolo 11. Mientras Michael Collins permanece en el módulo de mando en la órbita de la luna, Armstrong y Edwin E. Aldrin descenderán en el módulo de descenso lunar, para ser los primeros en pisar la superficie de la luna.

Nacido en Wapakoneta, Ohio, el 5 de agosto de 1930, el Sr. Armstrong obtuvo a los 16 años su licencia de piloto; participó en 78 misiones de combate como piloto naval de los EE. UU. en la guerra de Corea, se graduó como ingeniero en aeronáutica en la Universidad Purdue en 1955 y durante los siete años siguientes trabajó como piloto de pruebas, y llevó siete veces el avión-cohete experimental X-15 a la "frontera del espacio", a más del quíntuplo de la velocidad del sonido.

Fue elegido como primer astronauta civil en septiembre de 1962. Como piloto de mando del vuelo de la Géminis 8 en marzo de 1966, el Sr. Armstrong, con el co-piloto David R. Scott, efectuó la primera operación de "acoplamiento" entre dos objetos en órbita. El Sr. Armstrong y su esposa tienen dos hijos, de 12 y 6 años.

## Edwin E. Aldrin

Edwin E. Aldrin, coronel de la Fuerza Aérea de los Estados Unidos, pilotará el módulo para el descenso lunar del Apolo 11 en el histórico primer vuelo tripulado a la superficie de la luna. El y el comandante de la misión, Neil A. Armstrong, abordarán el módulo lunar y descenderán en la luna mientras su colega Michael Collins permanecerá en el módulo de mando, en la órbita de la luna.

Nacido el 20 de enero de 1930 en Montclair, Nueva Jersey, el coronel Aldrin se graduó en la Academia Militar de los EE. UU. en 1951, y voló en 66 misiones de combate durante la guerra de Corea. Obtuvo su doctorado en ciencias en el Instituto Tecnológico de Massachusetts en 1963.

En octubre de 1963 fue nombrado astronauta. Como co-piloto de James A. Lovell, Jr. en el vuelo de la Géminis 12, en noviembre de 1966, el coronel Aldrin implantó una marca aún no superada de "paseo" en el espacio, de dos horas y nueve minutos. Pasó otras tres horas y 28 minutos tomando fotografías por la escotilla abierta. El coronel Aldrin y su esposa tienen tres hijos: un niño de 13 años y unos gemelos, niño y niña, de 11.



## Michael Collins



Michael Collins, teniente coronel de la Fuerza Aérea Norteamericana, pilotará el módulo de mando del Apolo 11 durante el vuelo a la luna, programado para julio de 1969. Ello significa que el teniente coronel Collins estará en órbita, a 110 kilómetros de la Luna, pero no descenderá; sin embargo, en gran parte será responsable del éxito de la misión.

Hijo de un oficial del ejército norteamericano, nació en Roma, Italia, el 31 de octubre de 1930. Se graduó como bachiller en ciencias en la Academia Militar Norteamericana en 1952, y después sirvió como oficial de vuelos de prueba en la Fuerza Aérea de los EE. UU. Es astronauta desde octubre de 1963. Como piloto del vuelo de los hombres del Géminis 10, en julio de 1966, Collins (con el piloto de mando John Young) implantó una marca de altitud, para entonces, de 760 kilómetros. "Camino" por el espacio durante 39 minutos, y pasó otros 49 minutos de pie sobre el asiento de la nave espacial, tomando fotografías de la tierra por la escotilla abierta. El teniente coronel Collins y su esposa tienen dos hijas, de 10 y de 7 años, y un hijo de 6.

# Dijo El Vaticano: Hoy la Operación Luna, ¿Cuándo la Operación Hambre?

CUIDAD DEL VATICANO, 15 (ANSA).— La Radio Vaticana comentó hoy positivamente la "Operación Luna", pero preguntó: ¿Para cuándo también la "Operación hambre"? — ¿Para cuándo también la "Operación Desarrollo"? — ¿Para cuándo también la "Operación Paz"?

"La conquista humana del cosmos - afirmó la Radio Vaticana - al ampliar el horizonte de nuestros conocimientos hasta dimensiones impensables, justifica de por sí el imponente empleo de energías espirituales y materiales, mas cabe subrayar - continuó la emisora - un aspecto de la hazaña: cuanto más difícil, enaltecedor, ambicioso es el objetivo que el hombre se propone alcanzar, tanto más logra encontrar los medios, coordinar los esfuerzos, superar las dificultades para conquistarlo".

La emisora exhortó sin embargo a "Dirigirse hacia otras metas no menos enaltecedoras por el sentido de solidaridad en la contribución humana que todos deben proporcionar al progreso civil, y que induce al anhelo agobiante: ¿Cuándo será también la "Operación Paz"? — ¿Cuándo será también la "Operación hambre"? — ¿Cuándo será también la "Operación Desarrollo"? Una voz que parece resonar en el desierto no se cansa de amonestar la conciencia común de la humanidad".

## Cao Ky Amenaza Boicotear Conferencia de Paz de París



NGUYEN CAO KY

SAIGON, 15 (ANSA).— El Vicepresidente de Vietnam Del Sur, Nguyen Cao Ky, afirmó hoy que su país tendrá que volver a empeñarse a fondo en el terreno militar, abandonando la conferencia de Paz de París si esta sigue siendo estéril.

Cao Ky no aclaró cuánto tiempo Vietnam Del Sur tiene intención de esperar antes de realizar esos propósitos.

Hablando ante el colegio para la Defensa Nacional de Saigón, el Vicepresidente de Vietnam del Sur dijo: "Hemos formulado muchas propuestas en las conversaciones de París con la esperanza de obtener algún resultado y de favorecer la paz. Pero después de todos los rechazos (por parte de los comunistas) considero que para nosotros no hay motivos de prolongar la conferencia. Sólo nos queda seguir combatiendo".

Cao Ky es el consejero especial de la Delegación de Saigón en la conferencia de París. Declaró que no tiene intención de viajar a la capital francesa de la que falta desde abril último. Antes de obtener seguridades de que los comunistas están dispuestos a entablar "discusiones mas serias".

"Aspiramos a la Paz, pero debemos convencernos de que ésta no se desprende de palabras vacías" dijo el Vicepresidente.

SAIGON, (ANSA).— Cao Ky anunció que la delegación de su país a la conferencia cuatripartita

no hará "ninguna concesión" y afirmó que su opinión personal es de que la delegación de Saigón debería boicotear inmediatamente las conversaciones.

El Vicepresidente no ahorró sus ataques a Estados Unidos, acusándolos de haber cumplido una serie de errores en su política vietnamita. "Su línea - según Cao Ky - es demasiado blanda frente al comunismo".

"Se que después de este discurso mío, muchas personas me acusarán de ser un guerrillero, pero no es verdad. Sólo deseo la paz y la felicidad para mi país", sostuvo Cao Ky.

"Debemos continuar luchando con todas nuestras fuerzas, con sacrificio, con espíritu de confianza", concluyó.



ADOLFO SILES

## Brotos Guerrilleros en Ciudades de Bolivia

LA PAZ, 15 (INTER PRESS SERVICE).— El Ejército de Liberación Nacional (ELN) ha lanzado su ofensiva, según comprueban las primeras informaciones conocidas desde Santa Cruz y Cochabamba donde se han registrado acciones que tomaron por sorpresa a las Fuerzas Armadas. En el allanamiento de una finca de la ciudad de Cochabamba, policías de la Dirección de Investigación Criminal debieron quebrar la resistencia de un hombre y una mujer antes de lograr ocuparla en tanto que Santa Cruz era escenario del asesinato del campesino Honorato Rojas, leal primero a las huestas que comandó hasta su muerte Ernesto "Che" Guevara y luego jefe del ejército para la emboscada que en agosto de 1967 tendió a la tropa dirigida por "Joaquín", la que resultó extinguida en esa oportunidad.

"PLAN CONSPIRATIVO". El General Alfredo Ovando Candia, comandante en jefe de las fuerzas armadas, al cabo de una reunión con el alto mando militar y el Ministro de Gobierno, informó que estaba en marcha un "vasto plan conspirativo". Agregó: "en este vasto plan conspirativo están implicados cubanos y movimientos y no las fuerzas armadas, como dice la revista 'Newsweek'". Esta publicación norteamericana había atribuido a sectores militares el propósito de derrocar al Presidente Luis Adolfo Siles Salinas. Esta tarde el Ministerio de Gobierno llamaba a los periodistas para interiorizarlos al detalle del Plan Conspirativo que denunció Ovando.

ADVERTENCIA DE SILES. El Presidente boliviano, en mensaje difundido anoche, advirtió que Bolivia corría el peligro de caer en la "anarquía o la dictadura". Además, se mostró preocupado por los rumbos de la política boliviana al expresar: "La vida política de Bolivia no es vida de paz, de serenidad y de imperio de la razón". Luego de proclamar: "no usurpé el poder. Lo asumí por mandato de la ley", Siles Salinas preguntó: "¿preferimos la anarquía o la dictadura que pueden sobrevenir, en vez del régimen de orden, de paz, de libertad y de garantías que obedece mi Gobierno con su legítima transición en agosto de 1970?".

Los acontecimientos se habían precipitado con rapidez y corrieron en las últimas horas especulaciones de que en tanto Ovando desmentía la existencia de nuevas guerrillas en Bolivia, el jefe de Estado, aseguraba que los brotes de violencia configuraban efectivamente muestra de la "Aventura Castrista". En todo caso, los círculos militares estaban dominados por la preocupación de responder a los insurgentes que, han indicado algunas especulaciones, habrían comenzado a actuar en las áreas urbanas esta vez. La variante táctica no implicaría, sin embargo, que se descartara la posibilidad de desencadenar acciones en las zonas rurales.

Pekín que los revisionistas soviéticos tras sus actos de provocación tergiversan la realidad de los hechos y comenten la locura de acusar a China en su nota de protesta para levantar los ánimos en contra de Pekín.

Sin embargo, continuó diciendo la radio, la palabrística soviética está tan burda y contradictoria que salta a la vista su ridículo.

## Método Para Dejar de Fumar

NUEVA YORK, 16 (ANSA).— Una forma totalmente personal de dejar de fumar fue anunciada por el doctor Roger Egeberg, nuevo asistente secretario de sanidad de los Estados Unidos: tener en el bolsillo una bala calibre 45 y "manejarla" de cuando en cuando apenas se advierte el impulso de encender un cigarrillo.

El doctor Egeberg efectuó esta revelación en el curso de una conferencia de prensa celebrada en ocasión de la reunión anual de la "American Medical Association", celebrada en estos días en Nueva York.

El médico dijo haber contraído esta costumbre hace veinte años. "Me guardo la bala en el bolsillo", expresó, y "cada vez que quiero fumar la hago pasar entre los dedos, si el deseo de fumar se torna irresistible, me pongo la bala en la boca".

# PERSPECTIVA INTERNACIONAL

Por Alfonso Varas

## Un Cable a Prueba de Tontos

En un continente subdesarrollado, integrado entre dos puntos cercanos sean más caros que en ellos y la metrópoli, por lejana que esté, es que la estructura colonial de los transportes destinados al comercio desde cada punto hacia el centro metropolitano.

Este fenómeno, particularmente visible en las potencias coloniales avanzadas, se repite en el continente, colonizando el hemisferio de las respectivas metrópolis. Es también apreciable en América Latina. Con un agrandamiento en África la dependencia es respecto de distintos centros de la consiguiente competencia, en América Latina, la homogeneidad cultural, derivada del conquistador español, la triste doble es el hecho de que España ha sido reemplazada por la metrópoli también única.

La estructura colonial del transporte no sólo afecta a las mercancías. No sólo hace incommunicables dos puntos cercanos, sino que a través de esos puntos de contacto con la metrópoli, los puertos, y no sólo encarece el costo del transporte, sino que demasiado después de todo, las relaciones entre los países de la primera vez después de tanto abuso dimítico, por lo que se llama imperialista. Como lo indica un reciente estudio del Estudios Socio-económicos, la imagen de una Latinoamérica de capitales extranjeros están sólo interesados en la economía agrario-exportadora es una imagen obsoleta, hace ya tiempo que han cambiado de intereses y colaboran en formas de desarrollismo e industrialismo.

Este fenómeno, al cambiar el carácter de nuestra estructura, puede alterar la clásica estructura colonial de los transportes, se trata del traslado de material de mercancías, es el proceso de integración inconcebible dentro del clásico modelo. Pero lo grave es que existe otra clase de transporte, dependiente de comunicaciones, lejos de atenuarse, se agudiza el proceso de integración y sofisticación tecnológica.

Tiempo atrás hasta una reunión de la OEA abordó el problema de la cortina de cables, y de su efecto deformante sobre la zona de América Latina del mundo en que debe buscar un lugar para hablar de la enciclopédica ignorancia de ella misma, la que se mantiene.

Y no se trata simplemente de una información tendenciosa, una buena información tendenciosa siempre produce una simple desinformación y deformación. Sin embargo, el aspecto informativo tiene a veces la virtud de adormecer a su vez, falta de competencia permite la aparición de lo que podríamos llamar "cables a prueba de tontos".

Un excelente ejemplo lo encontramos en el cable número 14 de julio de la agencia UPI. Lo primero que leemos es:

"China-matutinos. Por Charles R. Smith. Hong Kong, nada grave, salvo que ninguna persona sería se informa a ocurre en China leyendo despachos fechados en esa agencia británica. Con honrosas excepciones, como por ejemplo el 'Economic Review'. Hong Kong pasa por ser una fuente de información que no puede calificarse de tendenciosa sino, simplemente, histórica. Sobre esto no discuten ni los dueños de la prensa inglesa, ni los norteamericanos, que desde hace años mantienen con chinos a los villanos soviéticos de sus películas e historias.

Lo curioso del despacho de Mr. Smith (¿seguiré yo nombrando a permanecer anónimo?) es que comienza hablando de historia, pero sabe, el ascético periodismo norteamericano puede nombrar a corresponsal en Asia a hombres que lo único que saben es hablar de orientales lo aprendieron en Punta del Este, pero siempre se sepan de memoria algunos principios inalterables. Como la esencia de la noticia debe ir en las primeras líneas, en el castellano llamamos al lead "veamos, pues, el lead del cable destinado por Mr. Smith a los matutinos de América Latina".

"China Comunista es presa del peor estallido de historia" desde 1965, cuando Estados Unidos comenzó a aumentar su presencia en Vietnam y desencadenó los bombardeos contra el territorio península Indochina".

El propio corresponsal es quien se encarga de contar la supuesta historia bélica, que sacudirá hoy a ocho millones de chinos, con la situación de 1965. Y es el quien, en su propio idioma, muestra a los lectores el carácter nada histórico de las presuntas "DET" militares chinas. No corresponde al tema de este artículo el "SUMAZO" relaciones entre el aislamiento que ha sido mantenido por la "HAWK", historia nacional, su revolución, su actual posición política y su soviético de seguridad colectiva en Asia, que tanta inquietud causa en Pekín. Pero es necesario comprender dos cosas: que la reacción perfectamente racional y comprensible, tanto a la "REF" situación asiática como del conflicto chino-soviético y a la política mundial, y que, además, la "historia" militar "MACHINES" mostrando un carácter netamente defensivo.

El citado corresponsal: para reforzar su diagnóstico, nos muestra una campaña militarista de Pekín se funda "en lo que la radiofonía califican como el gran pensamiento revolucionario" Presidente Mao: está preparado para la guerra, está preparado contra los desastres naturales y haciendo todo por el pueblo. Y bastante obvio que los dos primeros mandamientos son una historia de milenios sobre el pueblo chino: los desastres naturales, las invasiones extranjeras. En cuanto al tercero, "haciendo todo por el pueblo", no puede pasar por histórico ante un Occidente que la vez democrático y cristiano. Sólo quienes ya decidieron que el chino es una colmena de insectos amarillos pueden trasplantar inquietudes en "historia belicista". Sólo quienes ya decidieron que a Latinoamérica pueden enviar para sus matutinos del mundo reducida a las dimensiones de un insecto.

# INFORME LATINOAMERICANO

## Restan Trascendencia a "Plan Subversivo": Argentina

Buenos Aires, 15 (INTER PRESS SERVICE).— Sección del "Movimiento del Tercer Mundo" y el Ministro de Gobierno provincia fronteriza de Mendoza, en el norte del país, comunicó a la denuncia sobre la existencia de un plan subversivo que afectaría por igual a toda la república. La revelación fue su viernes último por el tradicional matutino "La Prensa" y fue el Ministro del Interior, General Francisco Linaz.

El vespertino "Crónica" realizó una encuesta entre los habitantes de aquella provincia y obtuvo como única respuesta el desprecio general y una fuerte indignación porque se les anticipa un documento como iniciadores de las acciones revolucionarias del poder por parte de un "Comité Central Revolucionario Comunista-Maoista" por su parte, el Ministro del Gobierno, Carlos Cobos Daract, declaró que en "la idiosincrasia del pueblo argentino".

## Estado Intervino Empresa Eléctrica

LIMA, 15 (INTER PRESS SERVICE).— La compañía de electricidad de Trujillo, capital del Departamento azucarero de La Libertad, fue tomada por el Gobierno "para superar su deficiente funcionamiento" condiciones que impulsan el desarrollo de la industria local, presó un vocero del Ministerio de Minas y Energía.

El Ministro de Minas y Energía, General Jorge Fajardo, dijo que el interventor realizó previamente una serie de estudios y fondos intervinidos, exponiendo los alcances de la intervención instaló posteriormente una comisión intersectorial para el estudio de energía eléctrica de Trujillo. Esta empresa se encuentra en la comuna de Trujillo por su deficiente servicio.



# Nueve Científicos de la "U" Informarán Sobre Viaje Lunar



EN LA TARDE DE AYER, el historiador don Guillermo Feliú Cruz, obsequió colecciones de "La Guerra del Pacífico" de Vicuña Mackenna, al Ministro de Defensa Nacional, Tulio Marambio. El Sr. Feliú, Director General de la obra, manifestó al Ministro de Defensa que este obsequio significaba un reconocimiento más a las glorias militares de Chile, de las cuales Vicuña Mackenna fue su cronista máximo. A la vez, la publicación misma era un acto de reparación a la producción histórica del ilustre estadista, tanto tiempo alejada de la luz pública. Tanto el Ministro como el historiador Feliú Cruz coincidieron en que "La Guerra del Pacífico" consolidaría el espíritu patrio del pueblo chileno.

En la foto: el Director General de la obra "La Guerra del Pacífico" de Vicuña Mackenna, Guillermo Feliú Cruz, obsequió ayer al Ministerio de Defensa colecciones de dicha publicación. En el grabado, el Sr. Feliú acompañado del Sr. Ministro, don Tulio Marambio.

## Universidad Santa María Apoya la Nacionalización

EL CONSEJO SUPERIOR de la Universidad Técnica Federico Santa María acordó, por unanimidad, apoyar las medidas tomadas por el Gobierno, prosiguiendo con su política cupreña, que culminaron con la nacionalización de los minerales de Chuquibambilla, Salvador y Potrerillos. Así se lo comunicó el Rector de esa Universidad, Jaime Chiang Acosta, al Ministro de Minería, Alejandro Hales, a quien felicitó por su participación en dichas gestiones, que dieron como resultado la recuperación de nuestras riquezas básicas.

### OTRA FELICITACION

Por su parte, el Sindicato Profesional de Empleados Particulares de Química Minera de Chile también envió al Ministro Hales una comunicación apoyándolo y felicitándolo por estas negociaciones, en la que dicen textualmente: "La nacionalización del cobre representa el más sentido anhelo del pueblo chileno y esta acción sin precedentes de nuestro actual Gobierno le señala un destacadísimo lugar en la historia de nuestra Patria".



VISITAN A FREI PARA FELICITARLO POR LO DEL COBRE. Numerosas delegaciones de personas visitaron ayer al Presidente Frei para felicitarlo por la nacionalización del cobre. Cerca de 700 personas, pertenecientes a distintos grupos y organizaciones, fueron recibidas por el Jefe del Estado en el día de ayer, en La Moneda. En la escena, el Presidente Frei, conversa con los dirigentes de los gremios hipicos.

Estudiosos chilenos, pertenecientes a la Universidad de Chile, seguirán detalle a detalle el viaje del "Apolo-11" a la Luna, llevando a los tres astronautas norteamericanos que intentarán a las 2.17 horas del lunes 21 de Julio poner pie en el satélite terrestre. El lanzamiento de la poderosa nave espacial está programado —si no hay inconvenientes de última hora— para las 9.32 hrs. de hoy miércoles 16 de Julio y se espera que descomendarán en las aguas del Pacífico, cumplida su misión, el jueves 24 a las 12.53 horas. Entre los estudiosos universitarios figuran técnicos, científicos, investigadores y astrónomos, quienes, desde un punto de vista distante pero preciso, informarán a los periodistas sobre aspectos de este viaje de acuerdo con antecedentes técnicos y científicos que han sido puestos en sus manos.

La información comprenderá desde el lanzamiento de hoy hasta el alunizaje. Los informantes son los siguientes:

DEPARTAMENTO DE GEOLOGIA. Plaza Ercilla 803. profesor Mario Vergara, vulcanólogo, y profesor Oscar González, vulcanólogo; fono 63050.

Peralta, fono 82071.

DEPARTAMENTO DE RADIOACION COSMICA. José Domingo Cañas 2845. Profesor Gabriel Alviaf, fono 490607.

UNIDAD DE HIGIENE AMBIENTAL. Marathon 1000. Doctor, Hugo Donoso, Hernán Oyanguren y Germán Guerra, fono 252141.

## Baile, Folklore y Deporte Lleva la "U" a Quinta Normal

EL MES DE AGOSTO, para muchos de los gatos, será este año para los habitantes de la comuna de Quinta Normal el mes de la Música y del Folklore. Serán treinta días a quienes se les quitará "lo tocado y lo cantado, además de lo bailado".

El departamento de Extensión de la Universidad de Chile, con la colaboración del Municipio de esa comuna, ha preparado un animado programa de capacitación que incluye la formación de grupos folklóricos, cursos de metodología musical para profesores primarios y secundarios y de bailes típicos para quien desee matricularse. Además se dictarán clases de organización comunitaria, se habilitarán juegos infantiles en los parques y se ofrecerán cursos de capacitación para los entrenadores de los clubes deportivos.

El Departamento que inicia este plan piloto en Agosto, como resultado de la anticipada acogida que encuentra su programa, está en conversaciones con miembros de las Juntas de Vecinos y Centros de Madres para dar a estas actividades un carácter permanente.

También se están realizando gestiones para organizar el Comité Pro Casa de la Cultura de Quinta Normal a nivel Laico.

## Se Necesita Mejorar el Transporte de Granos en Zona Sur

LA ECA SE ENCUENTRA estudiando una nueva distribución y movilización de los granos que se inteman por la zona sur del país, debido a las dificultades surgidas en Puerto Montt para conectar la Estación de Ferrocarriles con el puerto y con los silos que ECA ha construido en esa ciudad.

En consecuencia, al no existir vía directa ferroviaria, ECA no podrá destinar a ese puerto barcos con productos importados a granel, malogrando así la forma los esfuerzos realizados por la Empresa para mantener un stock de seguridad que permita, ante cualquiera eventualidad, un abastecimiento normal. Por otra parte, la total puesta en marcha de los silos de Puerto Montt significaría un incremento importante en la demanda de mano de obra, tanto en el puerto mismo como en las faenas derivadas de estas operaciones.

Este tramo es fundamental para que pueda tener resultados positivos el funcionamiento de la batena de silos que tienen una capacidad de almacenamiento de 120.000 quintales y que precisa de buenos medios de comunicación.

### Conversaron con S.E.



VISITAN A FREI PARA FELICITARLO POR LO DEL COBRE. Numerosas delegaciones de personas visitaron ayer al Presidente Frei para felicitarlo por la nacionalización del cobre. Cerca de 700 personas, pertenecientes a distintos grupos y organizaciones, fueron recibidas por el Jefe del Estado en el día de ayer. En el grabado, el Presidente Frei y la mesdirectiva de la Federación de Centros de Madres de la provincia de O'Higgins.



AGRADECEN A FREI LA REFORMA EDUCACIONAL. Un grupo de padres, apoderados de la Escuela Vecinal de La Cisterna, concurre hasta la Moneda para agradecer al Presidente Frei la puesta en marcha del Plan Educacional y de la Ley de Juntas de Vecinos. Este ley permitió la creación de la Escuela Vecinal, la primera en su género en el país. En el grabado, un aspecto del encuentro del Jefe del Estado y los padres y apoderados en el Patio de Los Naranjos, donde fueron saludados. Los salones de La Moneda en esos momentos estaban ocupados con otra cantidad de gente que concurría a felicitar a Frei por lo del cobre.

## Boite

# Bodegón

Moneda 1145

### ¡Volvemos a la Epoca de Oro!

Todos los días de Fiesta Desde la Hora de Almuerzo Las Chicas más Lindas de Chile ¡Almuerce con Curvas! A las 13.30 Espectacular Show Menu E. 15 Platos a Elección



Orquesta Espectáculo Hnos. Beltrán

Dos Shows

1 A.M. y 3 A.M.

- Lucy Rey
- Connie Carol
- Peggy Saigón
- Patricia Del Real
- Viviana
- Claudia
- Eduardo Aránguiz y Helvetia Viera (cómicos)



## SINTESIS

### Hospital de Coyhaique

EL 12 DE OCTUBRE PROXIMO será inaugurado el nuevo y moderno edificio que ocupará el hospital de Coyhaique, que está construyendo la Sociedad Constructora de Establecimiento Hospitalarios. Director del establecimiento será el doctor Jorge Montecinos. La inauguración coincidirá con la celebración del cuadragésimo aniversario de la fundación de la ciudad.

### Club Chile - Perú

CON MOTIVO DE HABER sido condecorados con la Orden Bernardo O'Higgins, en el grado de Comendador, los ciudadanos peruanos Carlos Boy Sarmiento y Doctor Armando Vidalón Ore, han sido invitados por el Club Chile-Perú a los homenajes que se realizarán con motivo del 148 aniversario de la nación hermana.

### Rotary de Santiago

A LAS 12.45 HORAS DE HOY seionará el Rotary Club de Santiago, en el cuarto piso del Club de La Unión, bajo la presidencia del titular, doctor Hernán Barahona Justinaño. En esta oportunidad se rendirá homenaje a las damas de las Comisiones de Señoras.

### Homenaje a Colombia

EN EL SALON DE HONOR de la U. de Chile se realizará a las 19 horas de hoy la Velada de Homenaje a Colombia, con motivo de su aniversario patrio, acto que ha sido preparado por el Instituto Chileno Colombiano de Cultura. Participarán el Embajador de Colombia, Alvaro García Herrera; el presidente del Instituto, Roberto Meza Fuentes y el escritor Benjamin Morgado, quien disertará sobre "Panorama del Teatro Colombiano".

## Designada Dotación Para Base "A. Prat"

### "A. Prat"

EL "PILOTO PARDO" y el buque oceanográfico "Yalcho", fueron las unidades que designó la Comandancia en Jefe de la Armada para integrar la vigésimo cuarta expedición antártica.

Comandante de la expedición fue designado el Comodoro del Grupo de Tanas Antárticas, Capitán de Navío Ernesto Jobet Ojeda.

Las dos naves deberán estar listas para el zarpe, desde Valparaíso, en los primeros días del mes de noviembre próximo. La comisión durará alrededor de tres meses, aprovechando la época del verano antártico.

La tarea a realizar, como en años anteriores, consistirá en hacer el relevo del personal que cumple su labor de soberanía e investigación meteorológica durante un año en las bases que mantienen las tres ramas de las Fuerzas Armadas. Asimismo, se

naimiento de las diferentes instalaciones de Chile en su territorio antártico.

La dotación que permanecerá un año en la Base Naval Arturo Prat, estará integrada por el Capitán de Corbeta René Gajardo, Comandante de la base; suboficial mayor Miguel Figueroa, segundo Comandante; sargento Humberto Arroyo, pacticante de cargo; sargento segundo Viverto Merino, radiotelegrafista; sargento segundo, Luciano Sapialn, electrónico de cargo; cabo primero, Hugo Díaz, radiotelegrafista operador; cabo primero Ramón Pavez, combustionista; cabo primero, José Contreras, Mayordomo y cabo primero, Angel Reyes, cocinero de cargo.

Asimismo la Dirección General del Personal de la Armada designó al sargento segundo Juan Zabaleta Valenzuela, para que desempeñara el cargo de observador de mareas en Bahía Covadonga, para lo que pasará a reforzar la dotación de la base



POR AIR FRANCE, arribó al Aeropuerto Internacional de Matte en Chile. Príncipe Nicolás Tehkote, quien asumirá el cargo de Embajador de Malte en nuestro país. En el Aeropuerto lo recibió el Edecán Militar Sergio Arellano y personaleros de la Embajada de Malte en Chile.



POR EL JET DE BRANIFF internacionales, viajaron rumbo a los Estados Unidos y México, un grupo de estudiantes universitarios que van a cumplir una beca otorgada por ICA.



VIA BUA, arribó al Aeropuerto Internacional de Pudahuel de Londres, Robert Alan Lyall, geólogo, que viene a realizar un estudio de "prospección" enviado por Charter Consolidated, de Londres, para la explotación de los yacimientos de cobre que las tienen convenios con ENAMI. Lyall es experto en métodos de búsqueda de minerales.



DOS MAQUINAS que poseen las últimas técnicas fueron enviadas al SERMENA en un acto realizado el lunes pasado en el Hospital de la Concepción. En el momento de la inauguración el principio de SERMENA se refirió a la importancia que tendrán estas máquinas para el servicio de la población de beneficiarios de SERMENA, especialmente en el aspecto de la Medicina Preventiva. En la escena, un aspecto de la ceremonia.

## Desde Agosto Tendrán Sus Fijos Choferes de Taxibuses

EL MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS y Transportes emitió ayer martes un dictamen, por el cual se fijan los sueldos a los choferes de taxibuses de todo el país.

Según la resolución, los conductores de dichas máquinas deberán percibir, a partir del 1º de agosto próximo, una renta de 1 sueldo vital, escala A/Santiago. Se les agregará el 10% de la recaudación bruta, que se recoja por pasajes ordinarios. En el artículo quinto se estipula que del sueldo podrán descontarse las multas aplicadas al empleador por actos de la

## Suboficiales Chilenos Destacaron en Panamá

Las felicitaciones del Comandante en Jefe de las Fuerzas del Ejército de Estados Unidos, mereció el brillante desempeño de dos cabos primeros de la Infantería de Marina de nuestro país, en un curso de perfeccionamiento.

Chester L. Johnson, General de División Co mandante en Jefe del Ejército norteamericano, hizo llegar una nota de felicitación al Comandante General del Cuerpo de Infantería de Marina de Chile, Subió Precio del Cobre

El precio del cobre en el mercado internacional subió en 0,261 centavos de dólar por libra de metal. En la Bolsa Metalera de Londres el precio al contado vendedor fue de 64,445 centavos de dólar por libra.

La cotización promedio del mes de julio alcanza a 64,784 centavos de dólar por libra de metal.

## Entrega de Papas Argentinas

LA BCS (Banco Central de Chile) distribuyó ayer los primeros días de papas argentinas a los comerciantes de la Vega de Chile. El costo de 50 kilos de papas corresponde a 25.000 unidades de moneda y cuya última entrega a puertos de Chile fue en el mes de junio.



Ecuador en la Mente de los Jugadores Chilenos: Ganamos

Marcos: "Afuera puedo ser más útil". Araya: "Ganamos los dos partidos". Véliz: "No le tengo miedo a los ecuatorianos"

El ambiente que se advierte en el plantel chileno es diferente al de antes del match frente a Uruguay. No existe la misma alegría, y al contrario, aumentó la preocupación frente a los partidos que tienen que jugarse ante Ecuador y la revancha contra Uruguay en Montevideo.

El empate ha dejado a Uruguay con ventajas en la tabla de posiciones, ventaja que obliga a Chile a obtener triunfos sobre Ecuador y un empate por lo menos como visita en el Centenario de Montevideo, es decir, disminuye la posibilidad de ir a un tercer encuentro con los mismos charrúas. Rubén Marcos no estuvo en el partido con Uruguay y su ausencia se hizo sentir: "Por un lado me alegro de no haber jugado. El clima era especial para perder un poco la cabeza y dejarse arrastrar al juego de los uruguayos. Siempre señalo que estaba en condiciones de jugar por lo menos un tiempo, pero ahora con este resultado creo que fue mejor no haberme arriesgado, en el extranjero, en Ecuador y en la revancha contra Uruguay, puedo ser más útil y además voy a estar mejor futbolísticamente.

El entrenamiento de hoy (Ayer) y todos los de la semana me van a dejar a punto para poder resistir 90 minutos de fútbol intenso".

Pedro Araya, uno de los que bajó ostensiblemente en su juego, tuvo la siguiente declaración: "No jugué bien, no por que me hayan marcado duro, sino porque en el primer tiempo no recibí mucho juego. Los uruguayos saben marcar, no tienen ataque pero atrás forman una línea de zagueros que es difícil pasarla. Sabíamos que por las puntas podíamos quebrar esa línea, las veces que lo hicimos llegamos con posibilidad al arco de ellos. ¿Ecuador? Bueno creo que todos los antecedentes nos hacen pensar que podemos ganar los dos partidos. Jugar afuera, parece paradójico, es más fácil que jugar en casa y responder a una afición que se mostró cariñosa y con muchas esperanzas de triunfo. Allí será diferente. Ecuador ya perdió toda chance a clasificarse y eso pesa demasiado en esta clase de partidos. Tengo fe en que levantaré mi nivel de juego, llegando a producir lo que hice en Alemania y en la gira".

Leonardo Véliz es el más seguro de los suplentes que puede reemplazar a Fouilloux para el caso que el capitán no pueda jugar en el primer encuentro frente a Ecuador.

"Es una doble responsabilidad para mí, reemplazar a Tito que es un gran jugador y responder a la confianza que tiene en mí Nocetti. Creo que todavía no he podido cumplir en esta selección en la medida de mi juego normal. Se que puedo jugar más y así espero rendir si me toca entrar frente a los ecuatorianos. Físicamente estoy bien, me encuentro perfectamente. Incluso he ganado en velocidad con el trabajo realizado en las prácticas. No me asusta el cuadro ecuatoriano y si entro me jugaré entero por un triunfo".



Leonardo Véliz: Gran responsabilidad reemplazar a Fouilloux.



Pedro Araya: Jugar en casa en más difícil que afuera.



RUBEN MARCOS. Estoy listo para enfrentara Ecuador.

Después del 15 de Agosto:

Zúñiga Firmó Contrato Para Pelear Título S.A.

Luis Zúñiga, campeón chileno liviano, firmó contrato el lunes para pelear con el titular argentino y srdamericano, Carlos Am, por la corona de la categoría. En la cláusula del documento se estipula que el combate se hará después del 15 de agosto en la Luna Park, de Buenos Aires.

Sin embargo, hay un problema. Con antelación a la concentración del match

Pero reglamentariamente, el challenger no puede combatir con ningún rival a contar de treinta días antes de su pelea por el título. Sólo podría hacerlo con una autorización especial de la empresa que organiza el espectáculo. Se cae de maduro que Tito Letourneur no aceptará ya que una derrota del chileno en La Paz afectaría su cartel.

REGRESO RUBIO

Ya está en Santiago el mediodiano Domingo Rubio, luego de empatar en San Carlos de Bariloche, Argentina, con el brasileño Celso Gómez. Volvió el viernes en compañía de su manager, Raúl Villalón. Lo malo es que de todas maneras ya no peleará el 19 con Rubén

Loayza por el título nacional welter, porque el campeón decidió ir a Valdivia a enfrentar, para esa fecha, a Alberto Jaramillo.

Villalón nos explicó que no tenía avión para regresar a tiempo, de acuerdo a lo convenido. Nos dijo también que le fue imposible hacer un llamado telefónico o poner un telegrama anunciando a tiempo que Rubio estaba dispuesto a combatir el 19 de este mes en Valparaíso...

Tendremos que esperar hasta el 26 o el 2 de agosto. Mala suerte, no más. Pero recuerden que Loayza también se demoró en llegar el mes pasado y nos vimos en la obligación de aceptar ir a Bariloche.

Fue nominada la delegación amateur —preselección al Latinoamericano Extraordinario— que actuará en Quito y Guayaquil entre el 1º y 12 de agosto frente a los preseleccionados ecuatorianos. A cargo de la representación viajan los dirigentes Octavio Aylwin y Humberto Begliomini y los boxeadores son los siguientes: Mosca Junior, Guillermo Clavería y Hector Velásquez. Mosca: Rogelio Siez. Gallo: Guillermo Velásquez. Pluma: Luis Vázquez y Omar Reyes. Liviano: Alfredo Rojas.

Mediodiano Ligero: Bernardo González. Mediodiano: Luis González. Entrenador: Manuel Areto

STEVENS A TALCA

Godfrey Stevens, campeón chileno y tercero en el ranking mundial, se presentará en dicha ciudad haciendo una exhibición con el profesional Pedro Parra. El espectáculo será a beneficio total —Stevens colabora gratuitamente de la Escuela Española, para retardados mentales.

Acomodadores Necesita el Estadio Nacional

El administrador del Estadio Nacional, don Luis Bustos E., resolvió contratar, a la mayor brevedad posible, acomodadores y ascensoristas. Para tal objeto, pide que los interesados en estos trabajos se presenten a la Administración dentro de las horas de oficina. Las condiciones que deberán cumplir los postulantes, como asimismo lo relativo a sueldo y demás, serán dadas a conocer personalmente por el propio administrador del Estadio.

A fines de mes: Colo Colo Jugará en Costa Rica y USA

Héctor Gálvez Aravena, presidente de Colo Colo, envió cable confirmando la actuación de los albos en Costa Rica y Panamá para los días 17 y 19 de julio, respectivamente.

Incluso existe la posibilidad bastante concreta de que Colo Colo se presente en México y prolongue su gira a canchas de Estados Unidos durante los últimos días de Julio.

Por otra parte fueron confirmados los compromisos en Colombia y Venezuela. Colo Colo recibirá alrededor de 3.000 dólares por cada actuación.

Con esto Héctor Gálvez ha demostrado ser un diligente empresario. Lo interesante será saber como le irá en Italia con el asunto de Jorge Toro.

Para muchos esto sigue siendo una incógnita y para otros tantos el primer desacierto grave del presidente de Colo Colo.

Se va Zárate

Eladio Zárate viaja a fines de semana a España para integrarse definitivamente al Valencia. El jugador paraguayo recibirá 8.000 dólares de prima y un sueldo mensual de 300, aparte de premios y otras regalías contempladas por el fútbol español.

También Pedro García

Epifanio Rojas, el empresario que fue gestor del viaje de Zárate a Europa, no perdió el tiempo en Santiago y aprovechando que Pedro García hace tiempo que está en dificultades con Unión lo convenció para que tentara fortuna en la "Madre Patria". García estuvo de acuerdo, conversó con los dirigentes y éstos le pasaron el pase en 150 millones. Esa cantidad la paga a medias con el empresario Rojas y viaja junto a Zárate a España.

Entradas en la U.C.

Para el partido que discurrirá el próximo domingo 27 las selecciones de Chile y Ecuador en el Estadio Nacional, los socios de la Corporación de Fútbol dispondrán de facilidades especiales para adquirir entradas.

Desde ayer se encuentra abierta la inscripción para solicitar reserva en la sede social de la U.C. (Alameda 357 "A") en horario de 10 a 12.45 y 16 a 18.45 hrs.

Graffina

De bastante gravedad resultó la lesión experimentada por Uruguay Graffina, jugador de San Luis de Quillota el domingo pasado. La radiografía reveló una fractura y el crack fue inmediatamente enyesado.

Regresa la "U"

Universidad de Chile finalizó ayer su gira por canchas del norte actuando en Potrerillos. Anteriormente la "U" jugó en Chuquicamata donde perdió 0-4; se rehabilitó en Calama ganando 3-1 y en Antofagasta donde venció 1-0.

No a Calera

Extraoficialmente se supo que a Unión Calera no se le levantará el castigo aplicado por el Tribunal de Penalidades. De modo que los cementeros se quedarán sin cancha hasta el próximo año.

En el Nacional

En el Estadio Nacional se realizará el domingo el partido entre la selección y el combinado porteño. Los seleccionados se concentrarán el viernes en el Hotel Foresta.



E. Zárate

Básquetbol de Santiago: Comienza el Certamen de Series Inferiores

Mañana continúa la disputa del certamen oficial de las Divisiones Especial y Segunda de la Asociación Santiaguina de Básquetbol.

El calendario oficial de las dos competencias es el siguiente:

JUEVES 17 de Julio, Cancha Famae, Unión Española-Famae, 19.45 Hrs. División Especial, 20.45 Segundos Equipos.

MARTES 22 de Julio, Cancha Famae, D. Baeza-Municipal, 18.45 Hrs. División Especial, 20.45 Hrs. Segundos Equipos.

JUEVES 24 de Julio, Cancha Famae, U. Católica-Quinta Normal, 19.45 Hrs. División Especial, 20.45 Segundos Equipos.

MARTES 29 de Julio, Cancha Famae, D. Baeza-U. Técnica, 19.45 Hrs. División Especial, 20.45 Hrs. Segundos Equipos.

JUEVES 31 de Julio, Cancha Famae, Ferroviario-Famae, 19.45 Hrs. División Especial, 20.45 Segundos Equipos.

JUEVES 7 de Agosto, Cancha Famae, T. Bata-U. Técnica, 19.45 Hrs. División Especial, 20.45 Hrs. Segundos Equipos.

TORNEO OFICIAL DE THROS LIBRE

En la fecha siguiente les corresponden Luzar y los

jugadores indicados por cada equipo. Todo el torneo será controlado por el cuerpo de cronometristas de la Asoc. Santiaguina.

JUEVES 17 de Julio de 1969 Divila Baeza

DOMINGO, 20 de julio de 1969. Famae.

MARTES, 22 de Julio de 1969. Q.N.U.—U. Española.

JUEVES 24 de Julio de 1969. Ferroviarios.

DOMINGO 27 de Julio de 1969. U. Católica.

MARTES 29 de Julio de 1969. Palestino.

JUEVES 31 de Julio de 1969. Tomás Bata—U. Técnica.

"Cultural Antofagasta" Celebra hoy 20 Años

El club deportivo "Cultural Antofagasta", institución que luce una extraordinaria trayectoria al servicio del deporte en el populoso barrio San Eugenia, celebra hoy su 20º aniversario, motivo por el cual se reunirán socios y simpatizantes en una comida de camaradería a efectuarse en el Restaurant, El Volcán.

Esta memorable fecha, que encuentra al "Cultural Antofagasta" lleno de iniciativas para continuar su obra en favor de la actividad física de la comuna, contará con la presencia de varios socios fundadores y de diversas autoridades deportivas de la capital.



ANTONIO LABAN, se "jajajea" sin temor ante la "amenaza del informe" de la Intervención a Colo Colo.

La "cueca" del informe colocolino:

Labán: "Si me Atacan Haré Volar Cabezas"

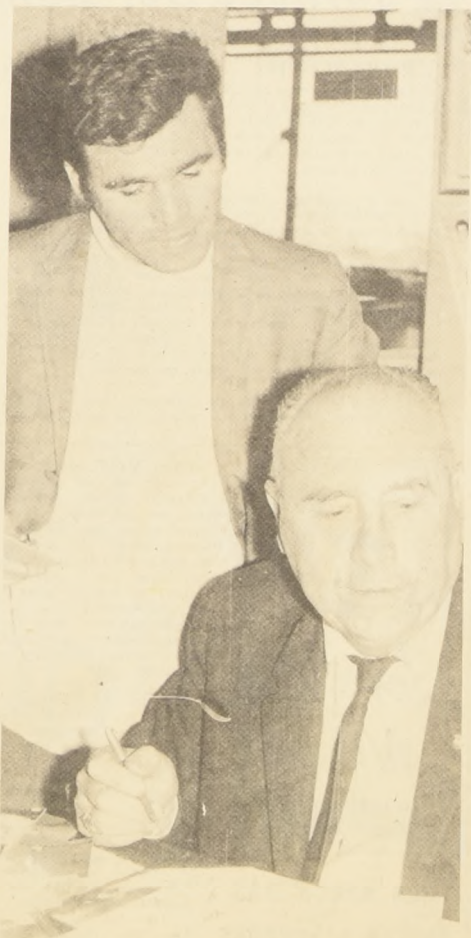
El asunto más cómico del fútbol chileno está empezando a ponerse muy serio. Y nos referimos por supuesto al famoso "cuento del lobo" del Informe de la Comisión Interventora de Colo Colo, que ya hace cerca de un año están esperando muchos para entretenerse de lo lindo, y que no ha aparecido a pesar de que el último plazo otorgado por la Central a los ex-interventores venció el 30 de Junio pasado.

Decimos que se está empezando a poner serio, porque un amigo personal de Labán nos confidenció lo siguiente: "Antonio está esperando que salga el famoso informe para ver si es efectivo lo que ha sabido por rumores, de que el (Labán) sería aludido. Si es así, tiene preparada una declaración que hará volar cabezas, ya que se ha puesto a reunir todos los cheques protestados de Colo Colo, que el debió rescatar y tiene una contabilidad completa de lo que los colocolinos le deben, de lo

que él aportó de su propio bolsillo para la marcha del Club".

Y así como Labán está esperando el informe, para "hacer volar cabezas", los actuales dirigentes del Club del Cacique sostienen estar también a la "expectativa" para volar otras tantas, y como se presume que los candidatas a la "voladura" no se van a quedar tranquilos, es explicable que la Central y los ex-interventores anden con pies de plomo con el quemante informe y nada de extraño tendría que por último el manoseado libelo jamás sea conocido por la opinión pública. Si ello ocurriera, se confirmarían los pensamientos de mucho de nosotros, en el sentido de que tanto la Intervención como el presunto informe, fueron pactadas entre las autoridades de entonces de la Central y de Colo Colo.

En otras palabras, podríamos estar en presencia de un "hermoso, espectacular e histórico topgo".



LUIS ZÚÑIGA firmó el lunes los contratos para su match con Carlos Am por el título sudamericano. Lo acompaña el dirigente Humberto Rebolon.

Delegaciones al Nacional Juvenil

Posteriormente trascendió que Danovaro había insistido en su petición ante "Juan Yávar" a lo que este club respondió con la petición inmediata de renuncia de Danovaro.

De ahí entonces la designación de Luis Pérez, que viajó directamente a Antofagasta el día de hoy.

En tres buses facilitados por la Dirección de Deportes del Estado, partieron ayer a la ciudad de Antofagasta las delegaciones, capitaneadas que participarán en el Campeonato Nacional Juvenil de Bisquetbol Femenino.

Nota destacada antes de la partida, la constituyó el hecho de que no viajó Eduardo Danovaro como director técnico del equipo de Santiago, y que en su lugar lo hará Luis Pérez, entrenador de las divisiones inferiores de Universidad Católica.

### Ciclismo Fijó Fechas de la Temporada Caminera

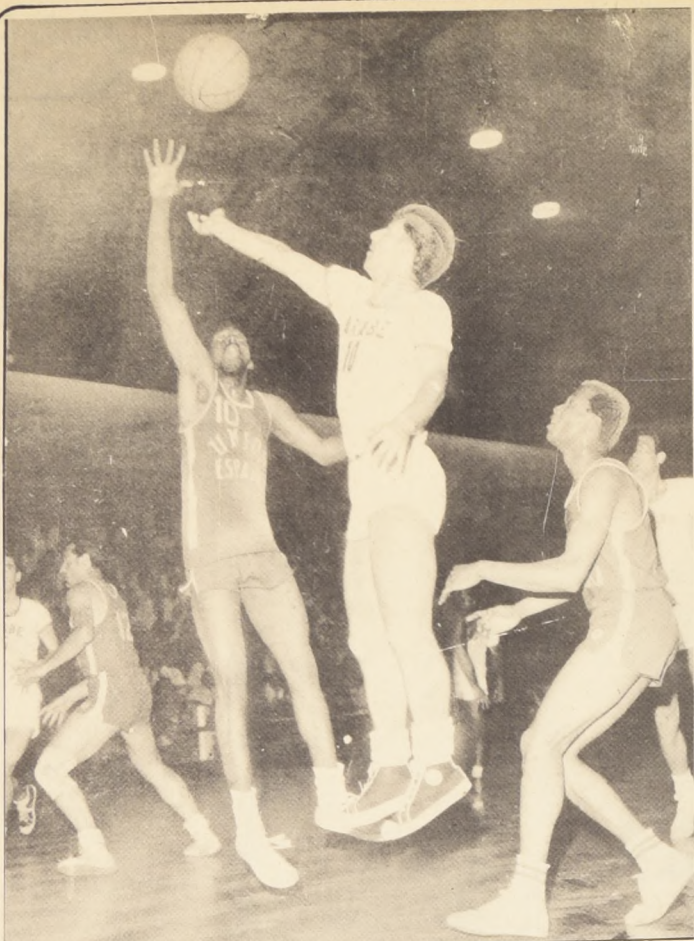
Para el próximo domingo 3 de agosto, fijó la Comisión Técnica de la Federación de Ciclismo de Chile, el inicio de las actividades pedales del país.

Después de un intenso trabajo en el cual fueron consideradas todas las solicitudes de competencias presentadas por las Asociaciones del norte y sur del territorio, esta comisión procedió a confeccionar el calendario oficial de Rutas por las cuales se regirá la temporada del año ciclista, 1969.

Sin dudas que toda esta actividad girará en torno a la preparación de los corredores que tendrán la responsabilidad de representar a Chile en las diversas competencias internacionales que culminarán con la participación de nuestro país en el Campeonato Latinoamericano a realizarse en Colombia. Es por este motivo que nuestros mejores valores, han aprovechado este período de reposo para buscar su mejor forma física y poder afrontar con éxito en estas competencias que en el fondo serán verdaderas selecciones para integrar estos equipos.

#### CALENDARIO OFICIAL DE PRUEBAS

- 3 de agosto: tomo de Apertura, 50 kilómetros en el Parque Cousiño. Organiza la Asociación Santiago.
- 10 de agosto: Circuito Parque Cousiño, 25 kilómetros con 5 llegadas.
- 15 de agosto: Circuito, Federación de Ciclismo de Chile: 100 kilómetros Carretera General San Martín.
- 17 de agosto: Circuito Alameda, Club Ciclista Chacabuco.
- 24 de agosto: Circuito Comunal, 80 kilómetros, Asociación Pedro Aguirre Carda.
- 31 de agosto: Circuito Tajamar, 80 kilómetros, Club Ciclista Carteros.
- 7 de septiembre: Doble Valparaíso - La Calera, Asociación Valparaíso.
- 14 al 21 de septiembre: Circuito Internacional, Asociación Niños.
- 28 de septiembre: Doble San José de Maipo, Club Ciclista Centenario.
- 5 de octubre: 100 kilómetros Contra Reloj, para equipos de 4 corredores, Aniversario Federación de Ciclismo de Chile.
- 12 de octubre: Doble Rengo San Fernando, Asociación de San Fernando.
- del 19 al 26 de octubre: Vuelta al Centro de la República, Asociación de Ciclismo de Santiago.
- 2 de noviembre: 4 Asciensos a Fanelones, Club Ciclista Córdor.
- 9 de noviembre: Circuito Las Vicachas, 100 kilómetros, Club Green Cross.
- 16 de noviembre: Doble Machali, 185 kilómetros, Club Ciclista Fausto Coppi.
- 23 de noviembre: Doble Rengo, 220 kilómetros, Club Madema.
- 29 y 30 de noviembre: Doble Peñafiel-Rapel, Club Ciclista Bata 7 y 8 de diciembre: Doble Quilota, Club Quinta Normal.
- 14 de diciembre: Doble a Los Andes por la Panamericana, Club Ciclista Conchali.
- 21 de diciembre: Doble Matanza, Club Ciclista Rogelio Salcedo de San Antonio.



JORGE "POLILLA" SANTANA

## ¿Profesionalismo en el básquetbol porteño? Arabe Prohíbe a "Polilla" Santana que sea Entrenador

VALPARAISO (por ARMANDO JORQUERA MARQUEZ (Gentileza TURISAUCO)). Esto bien podría ser una extorsión. Jorge "Polilla" Santana, cotizado jugador internacional que había resuelto dedicarse casi exclusivamente a las delicadas funciones de netrenar, será obligado por su club Arabe para que durante todo este año continúe jugando. De lo contrario, tendrá que indemnizar a la entidad de colonia. Pero, ¿por qué? Es fácil comprenderlo. Arabe logró configurar un plantel de cierta contendencia porque dispone de dirigentes que participan con la política de INCENTIVAR a sus cracks. De lo contrario, estamos seguros nadie jugaría sólo por un sentimiento arraigado de cariño.

Surgen, no obstante, una serie de conclusiones. Por lo pronto una muy grave. Santana está siendo impedido de cumplir un trabajo. Es decir, no dispone de libertad para hacerlo. Seguramente no faltará quien señale lo contrario. En todo caso, me resulta irrefutable que si "Polilla" Santana no pudo dirigir a Unión Española frente a Arabe, fue por una sola razón: PROHIBICION. ¿De quién? De Arabe, que además lo obliga a jugar por este año. ¿Sugestivo no es cierto? ¿De qué manera podría obligarlo? De la única que entendemos. Porque existe un compromiso entre ambos.

Es probable que se produzca un entendimiento. Incluso le atribuímos responsabilidad en esta materia a quienes

debieron hace mucho permitir en Valparaíso el ESTABLECIMIENTO del Cuerpo de Entrenadores, organismo que con toda legalidad podría haber protegido en esta oportunidad a Jorge Santana. Se sabe que la Asociación de Básquetbol de Valparaíso DESAUCO a este cuerpo y desde ese instante los entrenadores DEAMBULAN sin estímulo ni control. Unos entrenan gratis y otros cobran por hacerlo. Cada cual se perfecciona como puede. Evidentemente que esta circunstancia es anormal. Inconcebible.

El asunto Jorge Santana se remonta al Campeonato Nacional de Chillán, donde Valparaíso malogró una de las ocasiones más esperables de imponer una capacidad costera. Resultó vicecampeón. En esa ocasión, Santana conformó lo declaró en forma exclusiva a LA NACION, anticipó que no jugaría más. Y así lo hizo. Comenzó su etapa de director técnico. De pronto lo llamó Unión Española ante dificultades surgidas entre jugadores con el entrenador, José Poblete. Pues bien, Santana fue recibido con enorme beneplácito por todos. En eso estaba cuando se le entregó la determinación de Arabe. Veremos que ocurre.

SEÑORES... ¿MULTA?... ¿MULTA?...

En una clara exposición de los hechos expresamos el "desprecio" de los jugadores de Wanderers hacia el Donato Hernández. Era ovnio en consecuencia, esperar la reacción airada del pintoresco



Jorge "Polilla" Santana: Pretende ser entrenador. Arabe no lo deja...

## Séptima Fecha del Fútbol Autobusero

Hoy miércoles (16) desde las 15,15 horas comienzan los encuentros de fútbol de la Competencia Oficial de la Asociación Deportiva Autobusera, por la séptima fecha de la primera Rueda en sus dos divisiones; la programación y canchas es la siguiente: Estadio Municipal de Maipo, Rencap, 18 con Santiago Matipú; Estadio San Ramón, Pard, 22 La Granja, Plaza Egaña con Granja Sn. Cristóbal; Estadio Municipal de Puente Alto, Matadero Palma con Santiago Puente Alto; Cancha Juventud Católica Lo Bamechea, Tropezon con Ma-

pochó Bamechea; Cancha Britania (Quinta Normal), Carrascal Villa Olímpica con Central Ovalle; Cancha Liga 00, Municipales (Av. Bío. O'Higgins 4780), Ovalle Negrote con Pila Recoleta.

De acuerdo con el puntaje obtenido en las primeras seis fechas del tomo, ocupan los primeros lugares en la tabla de posiciones los equipos de primera división San Cristóbal La Granja, Matadero Palma y Mapochó Bamechea, con 9 puntos cada uno; y terceros lugares Plaza Egaña y Carrascal V. Olímpica, con 8 puntos.

## En el Boxeo: Court fue Reelegido por Unanimidad: Gira

Renato Court Zegers fue elegido por unanimidad como presidente de la Federación Chilena de Boxeo en la sesión del Consejo de Delegados de ese organismo el lunes pasado.

La novedad que arrojó la elección fue la inclusión de Luis Molina en el directorio, que reemplazó a Germán Lizaro. Los restantes cargos quedaron como sigue: Vicepresidente, Octavio Aylwin; secretario, René Paredes; tesoro, Jorge Castellón; y directores, Humberto Begliomini, Luis Molina y Alberto Palacios.

Los "comicios" boxenles resultaron de lo más apacibles para la mayoría de los cargos. Sin embargo, para elegir al tercer director, la votación fue bastante movida: Molina, 15 votos; Palacios, 15, y Peroni, que se perdió después de correrse una "fija", alentado por su compadre, René Paredes, sólo alcanzó a los 9 sufragios.

Por ahí nos enteramos de que querían hacerle una neumática al director Alberto Palacios y dejarlo fuera de la directiva. Pero parece que Palacios tiene sus amigos que calladitos le dieron el voto y frustraron el "cambulloneo".

Pero al final son todos amigos y celebraron el triunfo con una guapa comida en la casa del boxeador.

### COURT EN GIRA

El reelegido presidente viajó ayer a Buenos Aires acompañando a su colega de la Federación ecuatoriana, Roberto Lebed, con el objeto de ayudarlo en sus gestiones de lograr el concurso de los países del Atlántico al Latinoamericano Extnor.

dinario a efectuarse en Guayaquil en septiembre próximo. Ambos presidentes visitarán Argentina, Uruguay, Paraguay, Brasil y portenormente Perú, en sólo seis días



RENATO COURT. Por unanimidad y con aplausos.

## Rugby de la U.C. a Buenos Aires

Treinta y nueve jugadores entre infantiles y juveniles, lleva el rugby de Universidad Católica a Buenos Aires, para cumplir allí, varios compromisos, invitado por el Club Puigredón de la capital uruguayana. Los pequeños jugadores son entrenados por el coach Dennis Ringeling y la delegación incluye también a los dirigentes Jorge Cargill, presidente de la rama de rugby; Walter Rojas y Ernesto Simer, además del médico, doctor Jorge Hermosilla. El grupo católico viaja el próximo viernes 18, para debutar el domingo 20.



AMABLE COMPLICIDAD se advierte en los rostros de Ney Kerestegian y Jorge Bravo. El joven piloto del Fiat 600 consiguió el sábado espectacular victoria y sin duda que la

marcha arrolladora del pequeño bólido, en mucho se debe a la mano experta de Jorge Bravo, preparador oficial de equipo Fiat. Ambos esperan repetir la hazaña este domingo.

## Automovillismo en Vizcachas: Las Damas Están Listas Para Animar la Jornada del Domingo

Mañana es el cierre de inscripciones para segunda fecha del "promocional". Seis carreras en programa

Con cuatro carreras oficiales por las Categorías A,B,C y D, prosigue el domingo el Campeonato de Promoción que con el auspicio de ANAVE, de la Federación Chilena de Automovillismo, se viene cumpliendo en el Autódromo Las Viscachas, con gran entusiasmo tanto por parte de los participantes como del público

Para la jornada del domingo próximo el Club Las Viscachas, organizador de la fecha, tiene reservadas dos gratas sorpresas que, evidentemente, contribuirán a acrecentar el interés por llegar hasta el autódromo. De las dos, llama la atención especialmente una que se constituye en verdadera novedad, cual es la programación de una carrera reservada para damas. Hace más de dos años que no se realiza un evento femenino, no obstante el éxito espectacular que representó aquella primera presentación realizada en Tobalaba. El solo anuncio de esta carrera ha despertado el entusiasmo del elemento femenino y se espera que, al cierre de las inscripciones, varias sean las animadoras inscritas.

La otra carrera fuera de programa, está reservada exclusivamente a Citronetas, para la que los fabricantes

de esta marca, Citroen Chilena S.A., han asignado valiosos premios en repuestos y accesorios.

### INSCRIPCIONES

El cierre de las inscripciones esta previsto para las 20.30 horas de mañana jueves, en las oficinas del Club organizador, Bandera 172, 8° piso, oficina 14. Entretanto, las inscripciones se mantienen abiertas en dicho local de 10 a 19.30 horas y en la Asociación de Volantes, Echaurren 65, de 10 a 12.30 hrs. y de 16 a 20 hrs. No obstante que el valor de las inscripciones ha sido fijado en \$ 100, el Club organizador, en homenaje a ser esta su primera carrera, ha acordado una prima de partida de \$ 100 para cada piloto que participe, además de un pergamino recordatorio de la fecha.

Todos los pilotos que participaron en la primera jornada de este campeonato promocional, deben revalidar su inscripción para la segunda fecha y tan solo que darán eximidos del trámite del sorteo, que se efectuará solamente para los que participen el domingo por primera vez.

desmanes. Pero comprendo que el público santiaguino, se siempre tan mesurado, se haya salido de madre el domingo. Me duele, pero lo entiendo perfectamente.

Sucede que la gente se cansó de ser contemporizado por los desmanes y las groseras provocaciones de los visitantes. Se aburró de ser permanentemente bien educado, de ser correcto. Prefirió ser una vez siquiera mal criado, pero demostrar que no tiene por qué aceptar los malos modos de estos mozos que venían, según ellos, "a buscar un resultado" y que, cuando lo lograron con malas artes y con la complicidad de un árbitro compinche, mostraron su tradicional mala educación, provocaron con actitudes groseras y matonescas.

Ojalá nunca vuelva a suceder lo que vimos el domingo en el Estadio Nacional. Ojalá que, ya tranquilos, los espectadores chilenos vuelvan a ser lo que

**Servilletas de Papel**  
por MR. BUFA

¡Que Nunca más Vuelva a Suceder lo del Domingo!

YO SIEMPRE me he sentido orgulloso del público deportivo chileno. Público correcto, que sabe aceptar las derrotas, que aplaude a los vencedores, que reconoce la superioridad del que es mejor. ¿Que puede, entonces, haber sucedido el domingo en el Nacional? ¿A que se debieron esas reacciones violentas? Ahora, ya tranquilos, tal vez lamentamos lo sucedido.

Pero no tanto. Porque el público no reaccionó ante una derrota, no reclamó por que le designado el empate. Reaccionó porque fue provocado. La actitud matonesca de los jugadores uruguayos, primero. La sosfechosa actitud del árbitro, en segundo. Y luego, esto hay que tenerlo muy en cuenta, la provocación directa de hombres de la representación visitante.

Hay que decirlo claro, señores. Los jugadores uruguayos habrían podido abandonar el campo sin recibir narajazos y todo eso.

Pero un individuo del team oriental, debe haber sido aguatero o algo así, se dirigió al público en forma soez, con gestos groseros, como para sacarle pica a los espectadores. Encima de eso, los propios masajeadores de la camiseta celeste siguieron el ejemplo del aguatero o lo que fue. Y eso fue lo que obligó a la gente a reaccionar como lo hizo. Es mucha la paciencia del público chileno, lo conocemos de sobra. Pero se colmó la medida, se le provocó intencionalmente y los provocadores fueron los propios integrantes de la delegación visitante. Eso es inaceptable y se necesita tener sangre de borcha para aceptar eso y no reaccionar.

Soy enemigo de todo eso, me agrada el espectáculo deportivo, la lucha honesta de fuerzas, la contienda apasionada, pero deportiva. Me molestan los desbordes de la multitud, cuando a la mano anónima que lanza una botella a la cancha y que puede herir a un inocente. Nunca podrá aceptar los

coach argentino. Pero es algo que tiene que dingan al fútbol. Cuando mencionan las actividades de uno enfrenta la realidad que se reactivan de muchas veces se modo incoherente.

Donato me dijo: haber informado. Antes de señalar los mentos del caso, el Porcel de Perito. Para que usted se se le sancione enfermo. De lo contrario habría perdido. Es una sola. Si la produce estando en movimiento no produce. En cambio, el hace expulsar de detenido, produce de?

Claro que lo entiendo. Si lo multa es que es injusticia. Usted, WANDERERS. No las multas se maneja del Penal y el cel de Penal y los resueltos en el caso. res-Everton fueron por el vigor del juego malintencionados. L doyo crédito de buena estaba. presente a Incluso con la movimiento.

No es que está en tas. Por el contrato que son convenientes. Por una política wanda. Por cuanto a aplicar multas. SE. El Comandante viajó completamente Concepción. No me viaje? Entiendo. La publicidad. Per se dores viajan a

LA TARDE  
Silver Star  
Nurmaste  
Lady Car  
Guantanamo  
Manir  
Geta  
Sante Lo  
Boripina  
Toocula  
Solliga  
Emperado  
Bresita  
Sugest  
Guarri  
Boral Ma  
Salvato  
Anastaci  
Bee Mach  
Silver Rin  
Chascona  
Cena  
Manhattan  
Hill Big  
Borona  
Quek Luc  
Venekon  
Tamaruga  
Zatano  
Don Grega  
Sindarella

Compañil  
or cam  
Oscar Silve  
de pres  
ha

## Torneo del Ejército

- La II. División Militar de Buenos Aires
- Los pugilistas de la 1.ª Unidad de su jurisdicción
- Regimiento de Motorizado N° 1
- Regimiento de Blindado N° 1
- Transportes N° 2
- Intendencia N° 2
- Regimiento de Montaña N° 10
- Regimiento de Montaña N° 11
- Regimiento de Montaña N° 12
- Regimiento de Montaña N° 13
- Regimiento de Montaña N° 14
- Regimiento de Montaña N° 15
- Regimiento de Montaña N° 16
- Regimiento de Montaña N° 17
- Regimiento de Montaña N° 18
- Regimiento de Montaña N° 19
- Regimiento de Montaña N° 20
- Regimiento de Montaña N° 21
- Regimiento de Montaña N° 22
- Regimiento de Montaña N° 23
- Regimiento de Montaña N° 24
- Regimiento de Montaña N° 25
- Regimiento de Montaña N° 26
- Regimiento de Montaña N° 27
- Regimiento de Montaña N° 28
- Regimiento de Montaña N° 29
- Regimiento de Montaña N° 30
- Regimiento de Montaña N° 31
- Regimiento de Montaña N° 32
- Regimiento de Montaña N° 33
- Regimiento de Montaña N° 34
- Regimiento de Montaña N° 35
- Regimiento de Montaña N° 36
- Regimiento de Montaña N° 37
- Regimiento de Montaña N° 38
- Regimiento de Montaña N° 39
- Regimiento de Montaña N° 40
- Regimiento de Montaña N° 41
- Regimiento de Montaña N° 42
- Regimiento de Montaña N° 43
- Regimiento de Montaña N° 44
- Regimiento de Montaña N° 45
- Regimiento de Montaña N° 46
- Regimiento de Montaña N° 47
- Regimiento de Montaña N° 48
- Regimiento de Montaña N° 49
- Regimiento de Montaña N° 50

## El Domingo se Inaugura el Kartódromo de Curacaví

Curacaví está a punto de convertirse en una de las ciudades deportivas de mayor importancia del país. La inauguración del Kartódromo de Curacaví, que permitirá la realización de carreras de karting, es un hito en el desarrollo del deporte y el turismo en esta ciudad.

Esta inauguración se realizará el domingo 20 de julio, a las 10.00 horas, en el Kartódromo de Curacaví. El evento será organizado por el Club de Karting de Curacaví, en colaboración con el Club de Volantes de Curacaví.

El programa consistirá en dar comienzo a las actividades de este Kartódromo, con la participación de los miembros del Club de Karting de Curacaví y el Club de Volantes de Curacaví.

Las carreras se realizarán en ocho categorías, que serán: A, B, C, D, E, F, G y H. El evento será transmitido en vivo por televisión.

El Kartódromo de Curacaví es un proyecto que ha sido desarrollado por el Club de Karting de Curacaví, con el apoyo del Club de Volantes de Curacaví.

El Kartódromo de Curacaví es un proyecto que ha sido desarrollado por el Club de Karting de Curacaví, con el apoyo del Club de Volantes de Curacaví.

El Kartódromo de Curacaví es un proyecto que ha sido desarrollado por el Club de Karting de Curacaví, con el apoyo del Club de Volantes de Curacaví.

El Kartódromo de Curacaví es un proyecto que ha sido desarrollado por el Club de Karting de Curacaví, con el apoyo del Club de Volantes de Curacaví.

Pronósticos de la Prensa y Radio (Club Hípico)

Table with 11 columns: LA TARDE, LA NACION, EL ENSAYO, LA HIPICA, LAS ULTIMAS NOTICIAS, LA SEGUNDA, LA TERCERA, EL SIGLO, SI LOS PASTOS CONVERSARAN, EL CLUB, RADIO MAGALLANES. Rows list various horse names and jockeys.

Aristocrático Parece el Mejor

Diez Carreras a partir de las 13 horas. Escenario: el Club Hípico. Beneficiarios: La Asociación Cooperadora de la Asistencia Pública de Santiago.

La competencia central es una prueba especial para potrillos y potrancas de 3 años. Los machos cargan 53 kilos. Las hembras: 49. Recargo de dos kilos a los ganadores de dos o más carreras.

Veamos lo que han hecho y con títulos pretenden llevarse los puntos:

ARISTOCRATICO. 55 (P. Ulloa). Tres presentaciones y dos victorias. La primera fue su única mala. Llegó séptimo de Germinal en una pista normal. Luego venció a Hennessy en 1.500 metros, en pista pesada y posteriormente superó a Gran Khan, aunque molestando, en pista regular.

BIEN MACHITO. 55 (E. Guajardo). Ocho presentaciones y dos triunfos. En su última tuvo tropiezos y llegó 5.º de Sisal. Sus conquistas en 1.200 y 1.300, para segundo.

FASCINERO. 55 (V. Ubilla). Dos triunfos —sus dos últimas presentaciones— en nueve salidas a la cancha. Toda su campaña en Viña del Mar. Ha ganado en 1.300 y 1.400 metros.

ARGENTADO. 53 (R. Clavería). Seis actuaciones y un triunfo en 1.000 metros. Tiene un tercero de Neurón en el Cotejo de Potrillo, pero a cinco cuerpos del ganador.

CAÑONAZO. 53 (S. Vázquez). Diez presentaciones y una victoria sobre D.e Decatur en 1.300 metros. No es nada del otro mundo.

SABROSILO. 53. (C. Astorga). Dos actuaciones. En su debut ganó a Que Pasa en 1.300 metros y luego perdió a medio cuerpo con Sisal en 1.300. Es un ejemplar de condiciones y que apunta muy bien. No puede ser, entonces, malo. Para tercero.

SERVIO. 53. (C. Pezoa). Ganó en su debut a Martorell en una pista pesada y luego fracasó en la arena palmeña en un clásico ganado por Neurón. Lo tienen por bueno.

TRIBUNO. 53 (G. Saavedra). Seis actuaciones. En su penúltima superó a Duminio por 3 cuerpos y luego fue tercero de Aristocrático en 1.500 metros.

LLORARE. 51. (E. Suárez). Dos victorias en seis presentaciones. Se impuso a Boom Sail en 1.000 metros y ganó a Quemante en 1.300 este 25 de Mayo. No corre desde entonces.

ESTANCILLA. 49 (O. Escobar). La más liviana del grupo. Siete actuaciones y una victoria sobre Linajista en el Hipódromo Chile, en 1.200 metros. Pocos títulos.



JORGEINDA: ya agarró la onda.

Renacuajo Bajó de 30 Segundos Para 500 Metros

Nuestro cronometrador José Olmos controló aperturas exclusivas en la pista del Hipódromo Chile. Fueron estos:

PISTA DE CARRERAS 1,200 metros.

ALIFAR (E.Soto) en 1,14,3/5, últimos 500 en 32,2/5.

VIDRIOSO (P.Salinas) en 1,17, últimos 500 en 32,2/5.

CAPITAN VENENO (L.García) en 1,17, últimos 500 en 33.

PEPISABEL (R.González) en 30,3/5.

TABAL (E.Soto) en 30. RENACUAJO (M.Alquinta) en 29, de bajada. MARNIER (D.Sagardia) en 31; repitió igual.

SANDY BLACK (R. González) en 51.

Club Hípico Miércoles 16 de Julio

PRIMERA CARRERA. — A la 1.00 P.M. — 1.000 metros. — Primera de la apuesta triple N° 1.

Table with 4 columns: Jockey names, Horse names, and other details for the first race.

SEGUNDA CARRERA. — A la 1.25 P.M. 1.200 metros. — Condicional. — Segunda de la triple N° 1.

Table with 4 columns: Jockey names, Horse names, and other details for the second race.

TERCERA CARRERA. — A la 1.55 P.M. — 1.200 metros. — Condicional. — Tercera de la triple N° 1 y Primera de la triple N° 2.

Table with 4 columns: Jockey names, Horse names, and other details for the third race.

CUARTA CARRERA. — A las 2.20. — 1.200 Metros. — Condicional. — Segunda Válida Triple N° 2. —

Table with 4 columns: Jockey names, Horse names, and other details for the fourth race.

QUINTA CARRERA. — A las 2.50. — 1.000 Metros. — 4a. Serie. — Tercera Válida triple N° 2. — Primera válida triple N° 3. —

Table with 4 columns: Jockey names, Horse names, and other details for the fifth race.

6. SEXTA CARRERA. — A las 3.20. — 1.500 metros. — C. Especial. — Segunda válida triple N° 3.

Table with 4 columns: Jockey names, Horse names, and other details for the sixth race.

7. SEPTIMA CARRERA. — A las 3.55 1.000 metros. — 6a. Serie. — Tercera válida Triple N° 3. — Primera válida triple N° 4. —

Table with 4 columns: Jockey names, Horse names, and other details for the seventh race.

8. OCTAVA CARRERA. — A las 4.30 P.M. 1.100 metros Handicap. — Segunda válida para la apuesta triple N° 4. —

Table with 4 columns: Jockey names, Horse names, and other details for the eighth race.

9. NOVENA CARRERA. — A las 5.00 P.M. 1.000 metros. — 5a. serie. — Tercera válida para la apuesta triple N° 4. —

Table with 4 columns: Jockey names, Horse names, and other details for the ninth race.

10. DECIMA CARRERA. — A las 5.35 P.M. 1.500 metros. — 5a. serie. —

Table with 4 columns: Jockey names, Horse names, and other details for the tenth race.

Advertisement for 'No Corren' featuring FFCBE and 'PROPUESTAS PUBLICAS DEPTO. DE MATERIALES Y ALMACENES'.

Advertisement for 'BANCO DE CHILE' showing exchange rates for Dolar, Libra, and Dolar Futuro.

Advertisement for 'Universidad de Chile Hospital "José Joaquín Aguirre" Centro de Investigaciones de Salud Mental'.

# Hipódromo Chile

## Sábado 19 de Julio de 1969

### 1a CARRERA.— 1.200 metros.— 10ª serie.— A las 14.15 horas. (0 al 4).— (Primera válida para la Triple N° 4).

1 Don Gótsos, L. García	54	14	R. Peralta - Fragonard	844
2 Esteban, D. Cerda	54	3	E. Beuzenberg - Liberal II	379
3 Robespierre, L. Hevia	54	6	D. Miranda - Forest Row	1028
4 Kineria, H. Pilar	53	1	L. Rojas - Denikin	940
5 Larza Noche, N. N.	53	8	O. Orellana - Señor Flors	1191
6 Remo, E. González	52	4	R. Quiroz F. - Double Six	1039
7 Cotidiano, N. González	52	7	Fdo. Castro - Pizarro II	1125
8 Fatalista, P. Bustos	52	7	S. Miceli - Candaules	1158
9 Paillon, C. González	52	10	G. Avila - Paddy's Point	1017
10 Pincha, J. Duarte	52	16	P. Inda - Mister Bowmar	1191
11 El Ciruján, R. Villagrán	51	11	R. Villa - Orpel	1191
12 Aletia, N. N.	50	12	L. Rodríguez R. - Flexión	1158
13 Artemio, L. Rivera	50	9	I. Duque - Chaplin	1071
14 Colignon, E. López	50	15	L. Risticvic - Tolpán	1191
15 Ketty, J. M. Aravena	50	2	A. Valdés - Tolpán	1191
16 Polloico, S. Vásquez	50	13	L. Toledo - El Maltes	1158

### 2a CARRERA.— 1.200 metros.— Condicional.— Serie "B".— A las 14.45 horas.— (Segunda válida para la Triple N° 1).

1 Arcahu, N. N.	56	16	C. Santos - Argosy Royal	1072
2 Ateneo, R. Hermosilla	56	10	L. Contreras A. - Licurgo	1072
3 Candy King, R. González	56	1	J. Castro R. - Polo Sur	1161
4 Cassius Clay, D. Basoalto	56	12	A. López - Liberal II	356
5 Coca, P. Salinas	56	4	A. Ramírez - Asombro	1072
6 Comparando, E. López	56	3	J. Inda - Sun Prince	1072
7 Demostrezo, J. Salinas	56	14	G. Pérez - Madara	1219
8 Fortuna, G. Saavedra	56	9	E. Inda G. - Shearwater	1219
9 Franquito, R. Castro	56	8	D. Torres - Gombar	1043
10 Idilio, L. Yáñez	56	11	P. Bagü - Manipour	1043
11 Lancetol, O. Osorio	56	5	D. Silva - Espace Vial	1217
12 Parash, N. Bravo	56	2	H. Gazmuri - Bokara	1107
13 Puerto Varas, V. Ubilla	56	13	D. López - Master Bowman	1159
14 Ribatejo, Edo. Soto	56	15	Fdo. Castro - Saint Ange II	976
15 Senecio, N. N.	56	6	Fdo. Castro - Tolerancia	1071
16 Tehuantepec, J. Pacheco	56	7	R. López - Forest Row	1158

### 3a CARRERA.— 1.200 metros.— 9ª serie.— "A".— A las 15.15 horas. (0 al 5).— (Tercera válida para la Triple N° 1, y Primera válida para la Triple N° 2).

1 Infernal, V. Ubilla	57	11	D. López - Oribero	800
2 Nagano, G. Saavedra	57	2	O. Silva - Sun Prince	1216
3 Verina, D. Cerda	57	2	J. Posadas - Siferino	1193
4 Anunciado, G. Farfán	57	1	J. Santos - Hilltop	1073
5 Decio, S. Vásquez	57	10	L. Toledo - Empire	1193
6 Orientadora, D. Sagardía	57	12	A. Muñoz - Oriente	1075
7 Orsania, C. González	57	6	A. Muñoz - Oribero	940
8 Roto Listo, S. Azócar	57	3	A. Ramírez - Trois Moulins	1193
9 Forbante, L. Murillo	57	8	M. Murillo - Eyrefield	1125
10 Fruitilla, L. García	57	9	N. Peralta - My Chum	1193
11 Predicadora, O. López	57	5	E. Becar - Achernar	1075
12 Ambarina, H. Olguín	49	13	Fdo. Castro - Scot. Meridian	1071
13 La Plata, J. Burton	49	4	D. Alvarez - Los Teques	1140

### 4a CARRERA.— 1.200 metros.— Condicional.— A las 15.45 horas. Serie "A".— (Segunda válida para la Triple N° 2).

1 Carboncito, R. González	56	1	D. Torres - M. Bowman	1150
2 Cuamascudo, O. Osorio	56	4	E. Inda G. - Oriente	799
3 Dele Que Dele, B. García	56	6	J. E. Castro A. - Oribero	1219
4 Dickens, S. Vásquez	56	8	P. Medina - Apolo	1219
5 El Santo, J. Castillo	56	14	L. Toledo - Señor Flors	1161
6 Humberto, S. Azócar	56	15	A. Abarca - Achernar	1217
7 Lord Soto, L. Murillo	56	11	M. Murillo - Eyrefield	1074
8 Matarral, J. Salinas	56	12	H. González - Greenhill	1217
9 Nacarado, V. Ubilla	56	13	D. López - Lujoso II	1161
10 Palmar, J. Marin	56	10	Fco. Castro - Pizarro II	1159
11 Périco, V. Bravo	56	16	H. Gazmuri - Mariain	1072
12 Pzyton Pace, O. López	56	3	A. Castro - T. of T. Cit.	1041
13 Proconsul, R. Castro	56	7	A. Petit - Romantic	1075
14 Rinconete, L. Rivera	56	9	C. Santos - T. Moulins	1159
15 Silver King, J. Toro	56	5	A. Bregue E. - S. Moon III	1152
16 Turista, D. Sagardía	56	2	M. Martínez - F. Row	1152

### 5a CARRERA.— 1.200 metros.— 9ª serie "A".— A las 16.15 horas. (5 al 10).— (Tercera válida para la Triple N° 2 y Primera válida para la Triple N° 3).

1 Kallista, C. Ojeda	55	15	C. Valenzuela - Licurgo	1127
2 Canelita, V. Ubilla	54	8	D. López - Piucazo	1194
3 Mansa Gracia, J. Salinas	54	14	D. Alvarez - El Maltes	1191
4 Princess Imperial, L. Yáñez	54	13	H. Miranda - Bismarck	800
5 Taitano, G. Farfán	54	9	J. Castro R. - Oribero	1158
6 Arcos, O. Osorio	53	5	V. Polanco - Prepotente II	818
7 Cachirulo, E. González	53	12	R. Quiroz F. - Oriente	307
8 Curianca, G. Fernández	53	4	J. Bia Castro - Copernic	1194
9 Chortén, M. Alquinta	53	16	J. Bernal D. - Arenales	1182
10 Patotera, J. M. Aravena	53	6	J. Bajarado - Cencerro	1194
11 Fox Blue, A. Salas	52	1	H. Salas - B. Fox II	943
12 Negroni, R. Castro	52	7	D. Miranda - Arenales	2006
13 Tady Q. C. Pezoa	51	2	O. Silva - Longines	1193
14 Maharaní, F. Soto	51	11	C. Santos - F. Row	1160
15 Mallory, L. Murillo	51	3	M. Muñoz - Afghan II	1193
16 Pantera Rosa, S. Vásquez	50	10	L. Toledo - Pagaré	1193

### 6a CARRERA.— 2.000 metros.— Handicap.— A las 16.45 horas. (25 al 40).— (Segunda válida para la Triple N° 3).

1 El Sokol, C. Ojeda	56	4	E. Barticevic - R. con R. II	1196
2 Rey del Sur, C. Astorga	54	8	G. Sarmiento - Meyer	1169
3 Rombica, V. Ubilla	54	3	A. Valdés - Romanic	1109
4 Monstache, E. López	52	1	G. Urquidí - Cherasco	1135
5 Pillán, J. Salinas	51	2	P. Inda - Big Boy	1135
6 Logroño, A. Poblete	48	5	A. Abarca - Bokara	1196
7 Seigneur, R. Clavería	48	9	J. Castro R. - Greenhill	1196
8 Dominio, R. Sagardía	47	6	A. Castro - E. Vital	1046
9 Pisotón, J. M. Aravena	47	7	P. Bagü - P. Sur	1151

### 7a CARRERA.— Clásico "Tanteo de Potrancas".— A las 17.15 hrs. 1.500 metros.— (Tercera válida para la Triple N° 3 y Primera válida para la Triple N° 4).

1 Aferrada, S. Azócar	54	14	J. Castro R. - Ad. Terek	902
2 Bordadora, S. Vásquez	54	9	J. Melero B. - Jauja	1077
3 Furré, B. Campas	54	5	E. Becar - Piraró II	1077
4 Génial, C. Astorga	54	6	G. Sarmiento - Ghirlandaio	902
5 Gobernanta, J. Pacheco	54	15	R. Bernal G. - Ghirlandaio	1077
6 Intranquila, V. Ubilla	54	12	L. Alvarez B. - Lujoso II	1119
7 Luna Negra, E. López	54	13	G. Urquidí - S. Moon III	445
8 Penny Lane, L. Murillo	54	3	J. Castro R. - Cestos	1154
9 Picaronaza, J. Salinas	54	2	A. Sepúlveda - Faubourg	1077
10 Promossa, C. Pezoa	54	4	O. González - P. Point	1077
11 Sapiencia, G. Saavedra	54	1	H. Cisternas - Lujoso II	1165
12 Satisfacción, J. M. Aravena	54	8	P. Bagü - Scorturus	1172
13 Summer Moon, O. López	54	11	J. Bia Castro - S. Moon III	1192
14 Treve, A. Poblete	54	7	S. Fuentes - Trevieres	1164
15 Viaraza, E. Soto	54	10	J. Melero - S. Track	1105

### 8a CARRERA.— 1.200 metros.— 8.a serie.— A las 17.45 horas.— (9 al 13).— Segunda válida para la Triple N° 4.

1 Somerset, S. Azócar	54	3	R. Bernal - Sonic Boom	1194
2 Cargoso, L. García	53	10	N. Peralta - Pandillero	1195
3 Magueche, N. N.	53	1	A. Muñoz - Cherasco	1195
4 Ramonacho, A. Parra	53	8	J. B. Castro - F. Verdici	1125
5 Olivina, D. Basoalto	53	6	C. B. Castro - Oribero	1127
6 Pájaros, S. Vásquez	52	13	O. Mora - Lucky Lord	1195
7 Coliúe, S. Saavedra	52	14	L. Toledo - Los Teques	1186
8 Flámez, G. Saavedra	52	9	R. Saavedra - Ambo	1168
9 Partesana, C. González	52	4	G. Pérez - Pink Horse	1168
10 Pitigrilli, J. M. Aravena	52	5	C. Valenzuela - Hardendale	1168
11 Tráica, D. Cerda	52	2	R. Quiroz - Bismarck	1168
12 El Name, H. Olguín	51	7	A. Sepúlveda - Anacero	1168
13 Faltoso, R. Sagardía	51	12	A. Castro - Soireta	1221
14 Ponciano, H. Pilar	51	16	R. Rabello - Forest Row	1195
15 Siete y Siete, L. Yáñez	51	5	O. Lizama - Zorro Azul	1168
16 Virtuosa, N. N.	51	11	J. Vial - Venerador	905

### 9a CARRERA.— 1.200 metros.— 3.a serie.— A las 18.15 horas.— (34 al 47).— Tercera válida para la Triple N° 4.— Se correrá con luz artificial.

1 Preparado, D. Cerda	53	2	A. Petit - Prepotente II	1198
2 Alejandro, J. Pacheco	52	13	H. Miranda - Aviñas	945
3 Bernis, L. Rivera	52	9	L. Rojas - Tennyson	1094
4 Guayacán, E. Soto	51	7	H. Gazmuri - Asombro	1198
5 S. George, S. Azócar	51	3	J. Castro - S. Ange II	1166
6 Varlet, J. M. Aravena	51	11	P. Bagü - Voipir	1198
7 Alcarayán, H. Olguín	49	5	D. López - A. Terek	1078
8 Tosti, R. Castro	47	4	E. Becar - Parral	1198
9 Electo, L. Toro	47	1	A. Bregue - Eyrefield	390
10 Marañer, D. Sagardía	47	12	H. Yáñez - Monterey	1198
11 Perdido, L. Murillo	47	8	G. Pérez - Pharad	1214
12 Rechiflado, C. Paredes	47	6	L. Toledo - Romantic	1214
13 Royalejo, J. Castillo	47	10	H. Miranda - Yale	1122

### 10a CARRERA.— 1.200 metros.— 4.a serie.— A las 18.50 horas.— (25 al 32).— Primera válida para la Triple N° 5.— Se correrá con luz artificial.

1 Nacareco, A. Salas	55	8	H. Miranda - Pandillero	1198
2 Gadí, S. Azócar	54	2	J. Castro - Arenales	1214
3 Arbitro, A. Poblete	53	1	C. Tapia - Argosy Royal	1225
4 Dama, E. Guajardo	53	13	C. Tapia - Sonic Boom	1225
5 La Ginda, M. Valdivieso	53	9	A. Petit - Le Tellier	666
6 Oraba, G. Saavedra	53	10	O. Silva - G. Triumph	1225
7 Is de Julio, L. Hevia	53	7	M. Aranceda - Oribero	1202
8 Drefus, E. Soto	52	14	H. Gazmuri - Pharad	1202
9 O. Chum, S. Vásquez	52	5	J. Castro - Estuardo II	202
10 Chabalote, D. Sagardía	51	3	J. Bernal - Taitao	851
11 Serec, V. Ubilla	51	6	J. B. Castro - Copernic	1201
12 Luna, J. Salinas	51	4	E. Cáceres - Lujoso II	1199
13 Apuesta, J. M. Aravena	49	12	P. Bagü - Apolonio	1199
14 Caronaria, L. Murillo	49	11	A. Gutiérrez - E. Honey	1202
15 El Majadino, H. Olguín	48	15	L. Alvarez - Snooker	1187

### 11a CARRERA.— 1.200 metros.— A las 19.20 horas.— Índice 20.27. Segunda válida para la Triple N° 5.— Se correrá con luz artificial.

1 Futuro, G. Farfán	56	7	J. Castro R. - Miguelete	1222
2 Magritte, S. Azócar	51	9	J. Castro R. - P. Horse	1157
3 Huanca, E. Guajardo	54	2	C. Muñoz - Jardiniere	906
4 Mongo, G. Saavedra	54	11	O. Aliaga - Monterey	1222
5 Picadero, V. Ubilla	53	1	J. B. Castro - Picarquín	906
6 Verrocchio, O. López	50	6	J. B. Castro - Venerador	1200
7 Callisto, L. Yáñez	52	12	E. Becar - G. Strategy	1023
8 El Aromo, C. Díaz	52	13	H. Galán - Oribero	1199
9 Caucara, S. Vásquez	51	4	J. Melero - Caleuche	1174
10 Chismosa, H. Pilar	51	8	E. Scaia - Lujoso II	1112
11 El Indio, R. Clavería	51	3	G. Avila - El Gaucho	1199
12 Irónica, C. Paredes	51	10	L. Toledo - Licurgo	801
13 Miria, J. M. Aravena	51	5	M. Muscat - Mister	1199
14 Mazarino, N. N.	50	14	L. Rodríguez - Fez	1199
15 Pool, N. N.	50	15	O. Orellana - Scelio	1818

### 12a CARRERA.— 1.200 metros.— A las 19.55 horas.— Índice 13.17. Tercera válida para la Triple N° 5.— Válida para El Tercer.— Se correrá con luz artificial.

1 T. Amaro, J. Pacheco	54	7	L. H. Sorrel - Ras con Ras II	1226
2 Alberto S., N. N.	53	12	E. Becar - Arenales	1215
3 C. Veneno, J. García	53	4	J. Vial - Ambassadors	1024
4 María Salomé, N. N.	53	3	R. López - Suceo	746
5 Refilote, E. Soto	53	9	G. Juliá - Saladino II	1180
6 Acampado, G. Saavedra	52	15	O. Silva - P. Horse	1171
7 Coperrado, D. Cerda	52	16	A. López - Pandillero	1128
8 El Chone, R. Sagardía	52	2	A. Castro - G. Strategy	1176
9 Senador, N. N.	52	14	A. Petit - S. Meridian	1199
10 Escudado, N. N.	51	8	J. B. Castro - P. Horse	91
11 Gran Fc., N. González	51	1	A. Amaro - Blue Boy	1167
12 Razia, E. Guzmán	51	5	E. Vidal - Tetracordio	1089
13 Scorpis, A. Poblete	51	6	J. Chamorro - Trevieres	1216
14 Alv. on, S. Vásquez	50	13	J. Santos - Paresa	1221
15 Casiza, R. Clavería	50	11	E. Beuzenberg - Pandillero	1194
16 Daikiri, R. Castro	50	10	A. Ramírez - P. Médicis	1200

### 13 CARRERA.— 1.200 metros.— A las 20.30 horas.— Índice 16.21. Se correrá con luz artificial.

1 Montelisa, G. Farfán	55	7	J. Castro - Monterey	1199
2 Atramo, S. Vásquez	54	9	L. Toledo - T. of T. Cities	1201
3 Camariola, V. Ubilla	54	12	D. López - Picarquín	1199
4 Las Dalias, M. Ramírez	54	13	A. Vodanovic - Piucazo	1199
5 Chipaco, J. Toro	53	6	C. Muñoz - Ghirlandaio	1127
6 La Yoya, E. López	53	1	N. Peralta - Oriente	211
7 D. Carpos, L. García	52	3	A. Castro - Le Tellier	1222
8 Diana, R. Sagardía	52	8	O. Jara - Ghirlandaio	1201
9 Guitarrando, E. Yáñez	52	8	O. Lizama - Candaules	714
10 El Capo, J. Pacheco	52	11	J. E. Castro - Arenales	1226
11 Portinari, R. Clavería	52	5	H. Sorrel - L'Exile	1226
12 Vigilante, M. Alquinta	52	2	L. Espinoza - Nchru	1167
13 Superías, A. Poblete	50	2	L. Espinoza - Nchru	1167

### 14 CARRERA.— 1.200 metros.— A las 20.30 horas.— Índice 16.21. Se correrá con luz artificial.

1 Montelisa, G. Farfán	55	7	J. Castro - Monterey	1199
2 Atramo, S. Vásquez	54	9	L. Toledo - T. of T. Cities	1201
3 Camariola, V. Ubilla	54	12	D. López - Picarquín	1199
4 Las Dalias, M. Ramírez	54	13	A. Vodanovic - Piucazo	1199
5 Chipaco, J. Toro	53	6	C. Muñoz - Ghirlandaio	1127
6 La Yoya, E. López	53	1	N. Peralta - Oriente	211
7 D. Carpos, L. García	52	3	A. Castro - Le Tellier	1222
8 Diana, R. Sagardía	52	8	O. Jara - Ghirlandaio	12

BICICLETAS Y TRICICLOS
BICICLETAS especiales con ba...
PROPIEDADES VENDEN
NOTIFICACIONES

Santiago, 10 Julio, 1969.
Sindicato Profesional Obrero...
Sindicato Profesional de...
Sindicato Profesional de...

El causal mínimo de las aguas en el punto en que van a extraerse, es de 400 litros por segundo, aproximadamente.
Ignoro si en el Rio Quillem existen otros canales o concesiones para el aprovechamiento de sus aguas...

La merced que solicito será de uso permanente y continuo y la restitución de las aguas podrá hacerse al mismo Rio Quillem poco antes del puente carretero de la Panamericana.
Acompaño a esta solicitud los siguientes antecedentes:

RODOLFO SCHURCH BERG
SERVICIO de Gobierno Interior
Gobernación de Lautaro-Chile.
Providencia N° 144, Lautaro, 12 de junio de 1969, N° 144. Téngase presente la solicitud de Mercedes de Aguas, para regadio que formula don Rodolfo Schurch Berg y háganse dos publicaciones dentro del plazo de 60 días a contar desde esta fecha en un periódico de la cabecera del Departamento, en un Diario de la Cabecera de la Provincia y en uno de Santiago, por cuenta del interesado. Anótese y Comuníquese. Mario Segundo Cofré C. Gobernador de Lautaro. A-16-37

RODOLFO SCHURCH BERG
DIFERENTES medidas tricolores reparto, repuestos por mayor, menor, Facilidades Importadora Ciclos Victoria. Bicycletas niños niñas años 16, 18, 20, 22, y 24. San Diego 1317, Fono 55117, Matucana 26-D. A-31-15

RODOLFO SCHURCH BERG
PRIMER Juzgado Civil de Mayor Cuantía de San Miguel, concedió el primero de julio de mil novecientos sesenta y nueve, posesión efectiva herencia intestada de Víctor Manuel Salazar Cáceres a hijos legítimos Víctor Segundo, María Teresa, Eirasa de las Mercedes, Mario del Tránsito Quirina Rosa Mercedes, Juan de Dios, Jorge Claudio, Luis Erasmo y Eva Patricia Salazar Romo, sin perjuicio de derechos conyugales sobreviviente María Mercedes Romo Pozo. Acogida ley 16271. Secretana. Z-16-38

RODOLFO SCHURCH BERG
PRIMER Juzgado Civil de Mayor Cuantía de San Miguel, concedió el veintiséis de junio de mil novecientos sesenta y nueve, posesión efectiva herencia intestada de Manuel Salvador García Rivas a conyugales sobrevivientes Otilia del Carmen Carrasco Espinoza. Acogida ley 16271. Secretana. Z-16-38

RODOLFO SCHURCH BERG
QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia de Enrique Ramírez Rojas a Milton Enrique, Isabel Patricia del Carmen y Claudio Eugenio Ramírez Pavez. Secretario. A-16-38

RODOLFO SCHURCH BERG
QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia de Luis Antonio Rojas Mu...

GUIA DE LOS ANUNCIOS CLASIFICADOS

- El campo y sus necesidades.
1. Agrícolas e implementos afines.
2. Vitícolas.
3. Arboles y plantas. Cruderos.
4. Aves, animales y pájaros y huevos.
5. Frutos del país. Bodegas, Fenas y Mercados.
Vehículos Motorizados y Garajes.
6. Automóviles compran. 7. Automóviles venden.
8. Camiones, camionetas, helixes y buses compran. 9. Camiones, camionetas, helixes y buses venden.
10. Automóviles orienda. 11. Carga y mudanzas. 12. Garajes y repuestos. 13. Escuela de choferes y mecánico.
14. Motos, motonetas y accesorios.
15. Bicycletas y triciclos.
Arriendos.
16. Arriendos buscados. 17. Arriendos ofrecidos.
18. Piezas e/ y sin pensión. 19. Hóteles y residenciales. 20. Oficinas locales y negocios.
21. Sitios, fundos, chacras y parcelas. 22. Propiedades venden.
Artículos para regalos.
23. Boutiques y casas de regalos.
24. Antiguidades. 25. Juguetes.
Construcción, Materiales y Herramientas.
26. Construcción y construcciones.
27. Materiales de construcción.
28. Herramientas. 29. Sanitarios e instalaciones.
La Casa y la Familia.
30. Decoración interior. 31. Muebles, útiles, artefactos eléctricos.
32. Televisores, radios, discos y música en general. 33. Máquinas de coser, y otras.
Fotografías, cine, música.
34. Jardines y plantas de interior.
Deportes y Pasatiempos.
35. Artículos deportivos. 36. Armas, pesca y caza.
Estatutos y Legales.
37. Notificaciones. 38. Posesiones efectivas. 39. Quiebras.
40. Remates judiciales. 41. Expropiaciones. 42. Legales no clasificados. 43. Remates voluntarios.
Educación e Instrucción.
44. Escuelas y colegios. 45. Movilización estudiantil.
46. Profesores de idiomas. 47. Cursos de recuperación y prácticos.
Medicina.
48. Farmacias y laboratorios.
Máquinas y maquinarias.
49. Máquinas de escribir.



-Esperamos que no les haya impresionado el final del drama que acabamos de transmitir...

GUIA PROFESIONAL ABOGADOS

SANCHEZ DEL POZO
Especialmente asuntos matrimoniales. Posesiones efectivas. Particiones, Alimentos, Rectificaciones nombres, Cheques, Testamentos Exhortos, Tramitaciones urgentes. Moneda N° 1137-Of. 78. Telefono 80813

RAQUEL KOGAN B.
Toda clase de asuntos.
Compañía N° 1048 9° Piso Depto A. Fono 84844

JULIO STUARDO G.
Abogado
Nulidades, exarcelaciones, alimentos, herencias.
Huérfanos 1373 Oficina 405 Fono 62026.

EDUARDO PARRAGUEZ ACEVEDO
Abogado.
Compraventas, Arriendos Posesiones Efectivas Cheques Letras.
Huérfanos N° 886 Oficina 502

DOCTOR FROIMOVICH
Soldadura de Placas. Entrega en 30 min.
Molina 12, esquina Alameda - Fono 90536

CLINICA DENTAL EDWARD
Prótesis Dentales
Soldaduras, Reparaciones Inmediatas.
Compañía N° 1048 3° piso Depto. A. Edificio Teatro Real.

RESTAURACIONES URGENTES
Placas, Puentes, Reparaciones.
Clínica Dental Central
Compañía 1068 Of. 1103, Fono 85702

Dr. JOSE FROIMOVICH
Especialidad vejez
Avenida Bulnes 377 Departamento 605 Fono 67176

Dr. GASTON RAMIREZ
Manuel Rodriguez 56 Fono 68823

Dr. HERNAN DEL PINO
Enfermedades de Niños, Rayos X Consultas de 13 a 16 horas
Mac Iver 1422 fiso. Oficina 204. Fono 393601 Pedir hora
Lunes, Miércoles y Viernes Domicilio: Fono 196745

Dr. NORBERTO SAINZ RECIO
Medicina Interna
Corazón, Hígado, Riñón, Estómago, Obesidad, San Antonio
427, of. 715, de 5 a 7.
Teléfono 35361

Dr. VITERBO PARRA BARAHONA
señora
Obstetricia, Ginecología Consulta CLINICA BOSTON
Atención de 11.30 a 14.30.
Alameda 1620 Fono 81921

SEÑORA PHERINY
Lord Cochrane 111

OPTICA SERRA
Mac Iver 171
Despacho exacto de recetas, Anteojos, Precisión, Calidad
Economía, Rapidez, Compostura en el día.

DOCTORA TOBAR
Moneda 4040. Oficina 4204. Telefono 64837. Consultas 18
19.30 horas. Sábados de 12 a 18 horas.

TITULO DE DOMINIO:
FISCO - SEPULVEDA
SEPULVEDA CAMILO ALFONSO.
Escritura otorgada Notario Hacienda Luis Azocar, fecha primero Diciembre mil novecientos sesenta y cinco, concediéndose título definitivo dominio Fisco favor Camilo Alfonso Sepulveda Sepulveda, sitio 21 Población Chile, comuna Colina, acuerdo decreto supremo milquientos cuarenta tres, fecha veintiocho julio dicho año Ministerio Tierras Colonización, siguientes deslindes: Norte, sitio diecinueve y Este, calle A. Labarez Sur, sitio veintidós; Oeste, Alfredo Letelier. Superficie: ciento noventa metros cuadrados. Publicarse presente aviso extractado, fin inscribir Registro Propiedad Conservador Bienes Raices Santiago, acuerdo artículo 58 reglamento. A-16-38

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia Gonzalo Escorza Marin a Gonzalo, Carmen Adelaida, Eliana Raquel, Rafael Patricio Hernán Escorza Henriquez, sin perjuicio de derechos conyugales María Eliana Henriquez Garretón. Secretario. A-16-38.

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión Antonio Santos Balmaceda a conyugales Elena Soto González, sin perjuicio sus derechos. Secretario. A-16-38.

QUINTO Juzgado Civil, concedió posesión efectiva herencia Alberto Enrique Carvallo Godoy a María Eliana, Carlos Alberto Anibal, Carmen Luz y María Loreto Carvallo Escalza; y conyugales María Eliana Escala Vergara, sin perjuicio sus derechos. Inventario solemne practica 17 actual, 15 horas. Secretario. A-18-38

EL Sindicato Profesional de Cuidadores de caballos del Club Hípico cita a sus socios para el 21 del mes en curso para elegir la nueva directiva por el periodo 1969-1970 en su local calle Club Hípico N° 1001. La Directiva. A-16-38

COOPERATIVA de Viviendas y Servicios Habitacionales Unión Obreros Superxet. Cita a junta general extraordinaria para el 20 de julio a las 10 horas en primera citación, a las 10.30 segunda. Tabla: 1° Cuentas de socios morosos. 2° Firmar convenio de urbanización. 3° Cuentas construcción. 4° Puntos vanos. Local en los terrenos de la Cooperativa, San Luis eq. Tobalaba. El Consejo. A-16-38

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia Pedro Rojas Rojas a Pedro Francisco Dorfner y Emilia Erka Rojas Sasse, sin perjuicio de derechos conyugales Enka Agnes Sasse Pfeil. Inventario solemne practica 29 actual, 15 horas. Secretario. A-16-38

Sexto Juzgado Civil de Mayor Cuantía Santiago rol N° 112 Corporación de Mejoramiento Urbano ha expropiado a Carlos Godoy Castro, parte de los terrenos que actualmente se encuentran con frente a Av. Paraguay sin número, roles N° 364-39 y 364-40 comuna y departamento de Santiago. Inmueble expropiado tiene superficie aproximada de 236 m2, y siguientes deslindes y medidas, según plano N° 770 confeccionado por expropiante: Norte polígono F Q R S F, con varios propietarios; polígono J R S J, con otro predio que se expropia. Sur polígono F Q R S F, con el otro predio que se expropia; polígono J R S J, con Av. Diagonal Paraguay (Suroeste). Oriente polígono FQRSP, en 12,60 mts, con otro dueño, polígono JRSJ, con otro propietario. Poniente con Av. Diagonal Paraguay. C-16-39

QUIEBRA: Carlos Cerda Aguilera. Quinto Juzgado Civil. Resolución 8 Julio 1969, fijo como fecha cesación pagos fallido, el día 21 de Noviembre de 1966. Secretario. C-16-39

QUIEBRA: Antonio Selman Dacaret. Quinto Juzgado Civil. Resolución 8 Julio 1969, tuvo por ampliada nómina créditos reconocidos con siguiente acreedor: Servicio de Seguro Social por E\$ 27.631.79, preferente, 1a clase, art. 2472 N° 4 Código Civil. Secretario. C-16-39

QUIEBRA: Roque Sebastián Fernández Alba. Segundo Juzgado Civil de Mayor Cuantía San Miguel, resolución 5 de julio de 1969, tuvo por ampliada nómina de créditos reconocidos con crédito del Fisco por E\$ 22.452,10, preferente 1° Clase. Secretario. C-18-38

Sindicato Profesional de EE, PP, y OO. Block y Cia. S.A.C.I., cita a reunión general el martes 22 de julio a las 18 hrs. en el local de la E.T.C. San Martín 841 para elección de directorio 1969-1970 en presencia de un inspector del trabajo. A-16-38

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia Mercedes Mercier, Monella, a Monasterio de Dominicas de Santa Rosa. Inventario solemne practica 13 de Agosto 15 horas. Secretario. A-16-38

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia Luis Antonio Rojas Mu...

HABIENDOSE extraviado Libreta N° 887018 Banco del Estado, perteneciente a María Luisa Vicencio Solís, queda nula por aviso. A-17-42

HABIENDOSE extraviado cheque N° 1495950 Serie AQ del Bco. del Estado oficina Central queda nulo por haberse dado Orden de no pago. A-17-42

EXTRAVIADO libro entradas y gastos, Helmut Brunner. Se Se gratificará quien de noticias. Tel. 81484 A-16-39

POR pérdida de los títulos 406024 por 160 acciones y 406346 por 15 acciones de COPEC, quedan sin efecto por darse el aviso correspondiente. A-18-42

HABIENDOSE dado el aviso correspondiente queda nulo por extraviado cheque N° 315636, serie 1-8 girado el 11 del Pte. Mes comen Cta. Cte. N° 500736-4 del Banco Israelita, por E\$ 500. A-17-42

CONTRATO de emisión de certificado de ahorro reajutable N° 18265 del Banco Central de Chile de fecha 7-7-1969 perteneciente a Gaspar Berardi Zamorano por E\$ 32 000 - queda nulo por haberse dado el aviso correspondiente. A-17-42

REMATOS JUDICIALES
REMATO de Casimiro orden Patricio Hamila, Alameda 3123, fijo al 19 Julio, 11 horas. Germán Gell Martillero. A-19-40

REMATO Tercer Juzgado Civil de Mayor Cuantía Santiago. Audiencia treinta actual, dieciséis horas remata departamento 53 quinto piso, edificio Valentín Letelier 1376 inscrito fojas 9089 número 10 101. Conservador Santiago 1963 Minimum E\$ 50.000 pagaderos de conato dentro diez días fecha remate. Igual pago firmarse escritura compra-venta bajo apercibimiento. Boleta garantiza 10% minimum. Más antecedentes juicio "Comunidad Valentín Letelier con Sáenz, Carlos" Secretario. A-16-40

44 ESCUELAS Y COLEGIOS
ACADEMIA de Corte y Confección Providencia, le ofrece cursos muy prácticos y modernos de 4 meses. Matrícula abierta para agosto. Providencia 2362, al llegar a Los Leones. Fono 254161. Distribuidor Singer. A-22-44

52 FABRICAS Y TALLERES DIVERSOS
NOVIOS; Compren sus argollas en la fabrica más antigua de Chile. Casa Sostin. Nueva York 66. COMPANIA FIERROS DE ATACAMA S.A. Cítase a los Señores accionistas a la Junta General Extraordinaria, que se celebrará el miércoles 23 de Julio, a las 12.30 horas en las oficinas de la Compañía, Ahumada 254, Of. 707, con el objeto de prorrogar el plazo de duración de la Sociedad en 30 años, modificando, en consecuencia, el artículo 2 de los Estatutos. El Presidente. A-16-38

53 OCUPACIONES OFRECEN
NECESITO buena empleada quehaceres de casa. Rodó 1912 Teléfono 497288. C/16/53

54 OCUPACIONES BUSCAN
JOVEN 18 años necesita trabajo con urgencia de aprendizaje u operario de cualquier cosa. 2° año de humanidades. Juan Montoya Cortez. Cstobal Erazo 5023 Pbl. Musa. Camet 861277. Santiago. Z-17-54

55 PEINADOS Y BELLEZA
PELUCAS, pestañas, toda clase de postizos, pelo natural. General Bar 115. Providencia altura 600. Fono 43145. Compra pelo largo. C-31-55

59 CITACIONES COMPANIAS DE BOMBEROS
COMPANIA FIERROS DE ATACAMA S.A. Cítase a los señores accionistas a Junta General Ordinaria, que se celebrará el miércoles 23 de Julio, a las 12 horas en las oficinas de la Compañía, Ahumada 254, Of. 707, para tratar el balance y memoria relativos al ejercicio de 1968. El Presidente. A-16-38

13a. Compañía de Bomberos "Providencia". Por orden del señor Capitán, cito a la Compañía a ejercicio el día Viernes 18 de Julio de 1969, a las 22 horas. Punto de reunión, el Cuartel, Uniforme de Trabajo. El Ayudante O-18-99

11a. Cia. di Pompieri "POMPA ITALIA". D'Ordine del Signor Direttore convocasi alla Compagnata riunione ordinaria per el Giovedì 17 cte. mese alle ore 20.45. Temario: Approvazione Verbale - Bilancio 2° Trimestre - Informe Commissione Revisatrice - Pratiche Vari. Il Segretario. O-17-59

Colegio de Ingenieros de Chile Reunión general ordinaria. En conformidad al art. 27 de la ley 12.851, y por acuerdo del H. Consejo General adoptado en sesión del 25 de junio de 1969 convocase en primera citación a los miembros del Colegio de Ingenieros a Reunión General Ordinaria para el 25 de junio a las 18.30 horas, en la sede del Colegio Alameda 8. O'Higgins 1170-9° piso. Tabla: 1) Acta de la 10ª Reunión General Ordinaria, celebrada el 13 de agosto de 1968. 2) Memoria y Balance correspondiente al periodo 1 de julio de 1968 al 30 de Junio de 1969. 3) Mociónes de cualquier orden relacionadas con las actividades del Colegio. E quórum para esta reunión es del 15% de los miembros inscritos, o sea 859 colegiados. En caso de no reunirse este quórum, se convocará en segunda citación para el 13 de Agosto de 1969, a la misma hora en el mismo local, celebrándose la reunión con los miembros que asistan. EL CONSEJO GENERAL. C-16-38

CORPORACION de Promoción y Desarrollo. De conformidad a lo dispuesto en el artículo 19 de los estatutos Sociales, cítase a Junta General Ordinaria de socios de esta Corporación, a efectuarse el día 24 de Julio de 1969 a las 9 horas, en calle Fanel Velasco N° 17. El objeto de la Junta General será: 1° Pronunciarse sobre la Memoria y Balance que presentará el Directorio. 2° Elegir a los nuevos Directores de la Corporación. 3° Elegir dos inspectores de Cuentas titulares y dos suplentes y 4° Tratar las demás materias que la Junta determine. El Presidente. A-17-59

COMPANIA FIERROS DE ATACAMA S.A.
Cierre de Registro. Con motivo de la celebración de la Junta General de Accionistas convocada para el 23 de julio de 1969, permanecerán los Registros cerrados desde el 18 hasta el 23 de julio, ambas fechas inclusive. El Gerente. A-16-38

COMPANIA FIERROS DE ATACAMA S.A.
Cítase a los Señores accionistas a la Junta General Extraordinaria, que se celebrará el miércoles 23 de Julio, a las 12.30 horas en las oficinas de la Compañía, Ahumada 254, Of. 707, con el objeto de prorrogar el plazo de duración de la Sociedad en 30 años, modificando, en consecuencia, el artículo 2 de los Estatutos. El Presidente. A-16-38

13a. COMPANIA de Bomberos "Providencia". De orden del Sr. Director cito a la Compañía a sesión ordinaria para el día jueves 17 del presente a las 20 horas Tabla Informe Comisión Revisora de Libros y Balance de ejercicio correspondiente al 2° Trimestre del año en curso. Admisión de voluntarios. Renuncia y elección de un Consejero de Disciplina. Calificación de premios Asuntos Varios. El Secretario. O. 17. 59

64 NO CLASIFICADOS
COLECCION Gladiolos 20 diferentes E\$ 35. Anemonas, Ranunculos, A marillys, Semillas, Hortalizas Doc. Paquetes E\$ 10. Flores Docena E\$ 12. Semillera Zagal Santo Domingo 979. A-9-1

Cecilia volvió de Europa. Minimalismo, Cartomancia, Consejos, Paris 819. Fono 381815. A/20/61

SERVICIO MEDICO DOMICILIARIO
para Adultos y Niños
NOCTURNO
Sábados, Domingos y Festivos. Fono 254555

INDISA
SERVICIO MEDICO DOMICILIARIO
para Adultos y Niños
NOCTURNO
Sábados, Domingos y Festivos. Fono 254555

### Turno de farmacias

SEMANA COMPRENDIDA DESDE EL 12 AL 19 DE JULIO DE 1969.

1er. SECTOR. Mapocho, Avda. Bdo. O'Higgins, Teatinos, Cerro Santa Lucía.

Central, Estado 343, Congreso, Bandera 502, Metro, Ahumada 141 Nelson, Alameda 729, Del Indio N.º 2, 21 de Mayo 586

2º SECTOR. Teatinos, Catedral, Balmaceda Quinta Normal Carrascal, Blanqueado.

Mapocho, Matucana 1098, San Martín, San Martín 222, Minerva, San Pablo 3101, Carrascal, Carrascal 4498, Oriental (ex Casali), Catedral 2808, Blanqueado, San Pablo 5125, Fenix, J.J. Pérez 6099, Lo Prado, San Pablo 6303.

3er. SECTOR. Avda. Bdo. O'Higgins, Ramón Freire, Población Nogales, Zanjón de la Aguada, San Diego.

Echaurren, Alameda 2196, Onón, Alameda 3479 Galazco, Salvador Sanfuentes 2852, Rojas, Bascuñán 1401, Club Hípico, Almirante Latorre 762, Carrera, Los Pinguinos 4294, O'Higgins Ramón Freire 2969, Mapú.

4º SECTOR. Avda. Bdo. O'Higgins, Franklin, San Dan Diego, Av. Bustamante.

San Isidro, San Isidro 599, Atenas, Av. Portugal 1053, Santa Fe, Carmen 1395, Nueva Lira, Lira 201, Indiana, Franklin 486, Armenia, San Diego 699, San Francisco, San Francisco 1615, Arauco, Arauco 1077, Viel, San Ignacio 1999.

5º SECTOR. Providencia, Vitacura, Apoquindo, Las Condes, Bilbao.

Bristol Av. Providencia 1364, Apoquindo, Av. Apoquindo 3515, Málaga, Vitacura 3528, Lido, Elidoro Yáñez 2865, Abadía, Las Condes 9219, Vespuccio, Apoquindo 7084.

6º SECTOR. Irarrázaval, Bilbao, Bustamante, Macul, La Reina.

Egaña, Irarrázaval 5701, Irarrázaval, Irarrázaval 1854, Pucuro, Fco. Bilbao 2707, Bilbao Oriente, Axel Munthe 7421, Príncipe de Gales, Príncipe de Gales 5781, Villa Macul, José P. Alessandrí 4239, Los Orientales, Pedro de Valdivia 4144, Gelrose, Malaquías Concha 0195, Echeñique, Los Olmos 4172.

7º SECTOR. Vicuña Mackenna, Zanjón de la Aguada, Camino Melipilla, San Miguel, La Cisterna, La Granja.

Rudonidia, Av. Lobos 2789, Vendome, Los Molles 3206, Libertad, Gran Avenida 2599, Aravena, Gran Avenida 6781, El Bosque, Gran Avenida 12738, León Prado, León Prado 894, Colo Colo, Alvarez de Toledo 477, Sebastopol, Av. Sebastopol 431, San Luis, Av. Pirámide 395.

8º SECTOR. Av. Santa María, Renca, Av. F. Vivaceta, Av. Independencia, Av. El Salto, Av. Recoleta.

Barona, Av. Independencia 489, Chile, Independencia 1898, Rozas, Domingo Santa María 2301, Prado, Independencia 2813, Unesco, Tupungato 5310, Atlántida, Independencia 121, Recoleta, Recoleta 351, Oriental, Capellán Abchua 023, Valdivieso, Av. Valdivieso 0123, Maipo, Av. Recoleta 21.3, Conchali, Av. Recoleta 3110.

TURNO PERMANENTE  
Farmacia de Urgencia, Av. Portugal 155.

NOTA: Los turnos nocturnos son sólo para el despacho de recetas, medicamentos de urgencia, útiles de curación y podrán ser atendidos después de las 20 horas por la ventanilla correspondiente.

### SOCIEDAD CONSTRUCTORA DE ESTABLECIMIENTOS HOSPITALARIOS S.A.

17ª JUNTA GENERAL EXTRAORDINARIA DE ACCIONISTAS

En conformidad al artículo 44 de los Estatutos y a lo prescrito en el artículo 43 de los mismos se cita a Junta General Extraordinaria de Accionistas de esta Sociedad para el día jueves 17 de julio de 1969, a las 17 horas en el Hotel Presidente Pío N.º 6, 4º piso.

Objeto de la convocatoria: 1) Modificación de los artículos 5º y 7º de los Estatutos por aumento y distribución del Capital Social en la cantidad de \$ 50.000.000, fijándolo en \$ 280.000.000, 2) modificación del artículo 38 de los Estatutos.

El Registro de Accionistas permanecerá cerrado desde el 14 de julio de 1969.

EL PRESIDENTE

Santiago, 8 de julio de 1969.

### CAJA DE CREDITO POPULAR

Oficina Matriz San Pablo 1130

Mañana de 9 horas adelante REMATE DE ALHAJAS

Préstamos concedidos en Noviembre de 1968 con vencimiento en Mayo de 1969.

Numeración

Oficinas	Inicial	Terminal
Of. Matriz	152.821	161.671
Suc. N.º 4	371.582	373.224
Suc. N.º 6	302.047	303.208

Pago al contado en dinero efectivo. Entrega después del remate.

HOY EXHIBICION

### HOY DIA MIERCOLES DIA USAR DOLLY PEN

### MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS Y TRANSPORTES

#### DIRECCION GENERAL DE OBRAS PUBLICAS

#### AGUA POTABLE DE COQUIMBO.

Llácese a Propuestas Públicas para la ejecución de las Obras de: Extensión de Red de Agua Potable en Población Tierras Blancas en Coquimbo

PROYECTO N.º 6955.

PRESUPUESTO OFICIAL OBRAS POR CONTRATAR: \$ 259.088,60.

APERTURA DE LAS PROPUESTAS: El día 1º de Agosto de 1969 a las 15,30 en la Oficina del Ingeniero Jefe del Departamento de Construcción de la Dirección de Obras Sanitarias.

CATEGORIA: 4a.

ANTECEDENTES: Se entregarán en la Oficina de Propuestas de la D.O.S. Departamento de Construcción, Oficina N.º 10 en el 3er. piso de Morandé 71 a contar desde el 15 de Julio de 1969.

ART. 19 del Reglamento; Se recibirán en esta misma Oficina N.º 10 hasta el día 28 de Julio.

FINANCIAMIENTO: Bid.

EL DIRECTOR GENERAL

### ESTUDIE UN CURSO comodamente en su casa

Estudie y capacítese para GANAR MAS!

Ud. puede estudiar uno de estos cursos con una cuota reducida de E.º 40 por mes.

## TARZAN



## JUAN MARINO



## DICK TRACY



### RECORDS

LA VOZ HUMANA CRUZÓ POR VEZ PRIMERA EL ATLANTICO, POR RADIO, EN 1919, DE IRLANDA A NUEVA ESCOCIA.



¿QUÉ TIEMPO VIVIO EL CABALLO MAS VIEJO DEL MUNDO - 46 O 61 AÑOS? (RESPUESTA MAÑANA) 190

### TEXTOS ESCOLARES

Siempre novedades chilenas y extranjeras en LIBRERIA CULTURA

HUERFANOS 1179  
Entre Morandé y Bandera

## direcciones y fonos útiles

COMPANIAS	OFICINAS Y PASAJES	TELEFONOS	PUDAHUEL CERRILLOS
LINEAS AEREAS			
AEROLINEAS ARGENTINAS	Moneda 1124	87092	733180
AFSA	Agustinas 1109	81311	734447
ALITALIA	Moneda 1032	83336	733850-73452
ALA	Huerfanos 1160 Of. 208		
AUSTRAL	Huerfanos 1160 Of. 208		
AIR FRANCE	Agustinas 1136	82421	734583
AIR INDIA	Huerfanos 1160 Of. 1212	88569	
AVIANCA	Moneda 1118	714105	734327
BEA			
BOAC	Agustinas 1243	81712	
BRITISH - BUA	Agustinas 1243	81712	
BRANIFF INTERN	Huerfanos 1199	713004	734191
CANADIAN PACIFIC	Hotel Carrera H.	65304-65171	734869
JAPAN AIRLINE			
DELTA	300 N.E. Fifth Street Miami Fla.	33132	
EASTERN LINE	150 S.E. 3th Av. Miami Fla.		
ECUATORIANA	Huerfanos 1160 Loc. 20	711455	734905
IBERIA	Agustinas 1118	81716-7-8	734881-734619
KLM	Agustinas 802	398001	733570
LADECO	Huerfanos 1363	84086	521559
LAN INTERNACIONAL	Agustinas-Morandé	65201	521959
LAN NACIONAL	Teatinos-Compañía	65207	
LUFTHANSA	Agustinas 1080	81892	733416
NORTH EAST			
PAN AM AIRWAYS	Huerfanos 1164	68476-68623	734661
SAS	Agustinas 1337	82736	734714
SWISSAIR	Agustinas 1046	62324	734714
VARIG	Huerfanos 1178 Of. 202	84555	734872
WESTERN AIRLINES	609-5th Av. N. York N.Y.		
FERROCARRILES BUSES Y TAXIS			
FF.CC. del E.	Alameda 853	331818	
FF.CC. del E.	Est. Mapocho	60923	
FF.CC. del E.	Est. Alameda	92157	
UKAI-PASS	Bandera 75 Of. 111	85700	
EMITUR	Moneda 975 Of. 536	62408	
GREYHOUND	Ahumada 131 Of. 114-15	67297	
PIERBUSSETI	Huerfanos 1160 Of. 1104	81102	
PULL BUS NORTE	Morandé 851	711550	
LINEAS MARITIMAS			
JOHNSON LINES	Morandé 315	63141-343	
LINEA "C"	Agustinas 1049	82662-3	
ZIM ISRAEL NAVIGATION C.	Agustinas 1049	82662-3	

### LOS DEPORTISTAS SABEN APRECIAR LAS CALIDADES DE

# teefix.

### ETIQUETA AZUL CEYLAN

PIDALO EN TODAS PARTES

DA LA VUELTA AL MUNDO

APETECIDO POR SU FRAGANCIA Y SABOR - APRECIADO POR SU RENDIMIENTO MAYOR

SUPERMERCADOS AUTOSERVICIOS ALMACENES ROTISERIAS FUENTES DE SODA

### CURSOS QUE ENSEÑAMOS (POR CORREO)

Tenedor de Libros	Carpintería
Contabilidad	Construcciones
Mecánico de Autos	Obras Sanitarias
Elect. del Automovil	Instalador Electric
Fotografía	Técnico Químico
Dibujo Artístico	Técnico Avicultor
Prof. Corte y Confec.	Inglés con Discos
Labores	Periodismo
Téc. Radio - T. V.	Taquigrafía
Radio a Transistores	Aritmético
Técnico en Petroleo	Dactilografía

...y 37 cursos más.

### ESCUELAS LATINO AMERICANAS

ESTADO 337, 5º piso, Of. 519  
Clasificador 862 - SANTIAGO

ENVIEME GRATIS EL FOLLETO

NOMBRE \_\_\_\_\_

DOMICILIO \_\_\_\_\_

CURSO QUE LE INTERESA \_\_\_\_\_

# Pudahuel salidas y llegadas

### AEROLINEAS ARGENTINAS

(Teléfono: (87092 - 87918))

VUELO 236. - Llega a las 10.45 horas procedente de Mendoza, Córdoba y Buenos Aires.

VUELO 237. - Sale a las 11 horas con destino a Mendoza, Córdoba y Buenos Aires.

VUELO 360. - Llega a las 10.45 horas procedente de Buenos Aires. Sale a las 11.45 horas con destino a Lima y Miami.

### AFSA Aerolínea Peruana (Teléfono 73-4447)

VUELO 60. Sale a las 17.30 con destino a Lima, Bogotá, Panamá y Miami.

VUELO 61. Llega a las 16 horas procedente de Lima, Panamá y Miami.

### AVIANCA Aerolínea Colombiana (Teléfono 73-4327)

VUELO 050. Llega a Santiago a las 8.50 horas procedente de Buenos Aires. Sale a las 9.35 horas con destino a Lima, Bogotá y Nueva York. Combina en Bogotá con el vuelo 080 que sale a las 18 (hora colombiana) con destino a Panamá y México.

VUELO 707. - Llega a las 18.15 horas procedente de Lima, Quito y Bogotá.

### ECUATORIANA DE AVIACION

(Teléfono 73-4905)

VUELO - 45. - Llega a las 17.45 horas procedente de Lima, Guayaquil, Quito, Panamá y Ciudad de México.

### AIR FRANCE 73-4924 - 73-4583

VUELO 095. Llega a las 11.40 horas procedente de París y escalas en Niza, Las Palmas y Buenos Aires.

VUELO 096. Sale a las 14 horas con destino a París y escalas en Buenos Aires, Las Palmas y Niza.

### ALITALIA Línea Aérea Italiana (Teléfono 73-3452)

VUELO AZ. 579. Sale a las 12.20 horas con destino a Montevideo, Río de Janeiro, Roma y Milán.

### BRANIFF INTERNACIONAL

(Teléfono 73-4191)

VUELO 81. - Llega a las 11.25 horas procedente de Lima, Panamá y Miami. Sale a las 12.10 horas con destino a Buenos Aires.

VUELO 80. - Llega a las 18.05 procedente de Buenos Aires. Sale a las 18.50 horas con destino a Antofagasta, Lima, Panamá y Miami.

### Museos

MUSEO DE AUTOS ANTIGUOS DE JOAQUIN LEWIN AVDA. DIEZ DE JULIO 641. Abierto al público los lunes, viernes de 9 a 19 horas, sábado de 9 a 13 horas. Cerrado los domingos (entrada gratuita).

MUSEO DEL CARMEN DE MAIPU. Museo costumbrista. Ubicado en la planta baja del Templo de Maipú. Abierto sábados, domingos y festivos, de 10 a 18 horas.

MUSEO NACIONAL VICUÑA MACKENNA 91. Abierto: martes a sábado, de 10 a 13 horas, domingos y festivos de 10 a 13 horas.

MUSEO NACIONAL DE HISTORIA QUINTA NORMAL. Abierto al público martes a sábado, de 19 a 21 horas; domingos y festivos, de 19 a 21 horas; cerrado lunes.

MUSEO HISTORICO NACIONAL MIRAFLORES N.º 50. Abierto al público: martes a sábado, de 9 a 15 horas; domingos y festivos, de 15 a 18 horas.

MUSEO NACIONAL DE BELLAS ARTES PALACIO FORESTAL. Abierto al público: martes a sábado, de 13 a 20 horas; domingos y festivos, de 13 a 20 horas; cerrado lunes.

### CINES DEL CENTRO

<b>ASTOR</b> Estado 257. Tel. 392112	Desde las 13 Horas. Mayores 14 años.	"El Golfo" Technicolor.	Raphael, Shirley Jones Musical.
<b>BANDERA</b> Bandera 76. Tel. 714103.	Desde las 10 Horas. Menores.	"El mundo está loco, loco"	Spencer Tracy, Mickey Rooney.
<b>CITY</b> Agustinas 1022. Tel. 66687	Desde las 10.15 horas. Mayores.	"Drácula vuelve de la Tumba"	Cristopher Lee, Terror.
<b>CENTRAL</b> Huertanos 900. Tel. 31555	Desde las 11 Horas. Menores.	"El Fantasma de Barbanegra" W. Disney	Peter Ustinov, Dean Jones.
<b>CERVANTES</b> M. Cousiño 134. Tel. 381894.	Desde las 10.30 Horas. Menores.	"Fantasia" "The Rank Organization"	Walt Disney, Technicolor.
<b>CINELANDIA</b> Puelte 510. Tel. 67942.	Desde las 14 Horas. Menores.	"Al ponerse el sol"	Raphael, Musical.
<b>CAPRI</b> Monjas 825. Tel. 392414	Desde las 10 Horas. Mayores.	"Djamango" "John el Bastardo"	Ambas de Acción. Cowboy.
<b>CONTINENTAL</b> Plaza Bulnes 41. Tel. 60735.	Desde las 14 Horas. Mayores 14 años.	"Dinamita Joe" Technicolor.	Ricky Nutter, Cowboy, Acción.
<b>DUCAL</b> Agustinas 777. Tel. 33375.	A las 13; 15.40; 18.30 Horas.	"Romeo y Julieta" Technicolor.	Olivia Hussey, Leonard Whiting
<b>ESPAÑA</b> Estado 317. Tel. 398488.	A las 14; 16.30 19 y 21.30 Horas. Menores.	"Dos chicas locas, locas"	Pili y Mili, Musical.
<b>FLORIDA</b> Estado 226 Tel. 34289.	Desde las 10.30 Horas. Menores.	"Rapto Espacial"	Ciencia Ficción.
<b>GRAN PALACE</b> Huertanos 1176 Tel. 60082.	A las 14.45; 18.15 y 21.45 Horas. Mayores de 14 años.	"Funny Girl". Columbia, Technicolor.	Barbara Streissand, Omar Sharif.
<b>HUELEN</b> Huertanos 779. Tel. 31603.	Desde las 10.30 Horas. Menores.	"El Fantasma de Barbanegra" W. Disney.	Peter Ustinov, Dean Jones.
<b>HUERFANOS</b> Huertanos 930. Tel. 36707	A las 10; 14; 18 y 22 Horas. Menores	"Ben Hur" Metrocolor.	Charlton Heston, Jack Hawkins.
<b>IMPERIO</b> Estado 215. Tel. 397960.	Desde las 10 Hrs. Mayores de 21 años.	"El Sargento Solitario"	Rod Steiger, Technicolor.
<b>KING</b> Huertanos 840. Tel. 32838.	Desde las 10 Horas. Mayores 14 años.	"La Fiaca". Argentina.	Drama, Eastman color.
<b>LIDO</b> Huertanos 680. Tel. 43366.	Desde las 11 Horas. Mayores.	"Primavera de una Solterona"	Maggie Smith, Pamela Franklin.
<b>MAYO</b> Monjas 879. Tel. 391201.	Desde las 10 Horas. Mayores 14 años.	"Dinamita Joe". Technicolor.	Ricky Nutter, Cowboy, Acción.
<b>METRU</b> Bandera U. Central Tel. 83361.	Desde las 10.30 Horas. Menores.	"El Mago de OZ" Technicolor.	Judy Garland, Frank Morgan
<b>NILO</b> Monjas 879 Tel. 392078.	Desde las 10 Hrs. Menores.	"El Mago de OZ" Technicolor	Judy Garland, Frank Morgan
<b>PACIFIC</b> Huertanos 1147 Tel. 62921.	Desde las 10.30 Hrs. Mayores 21 años.	"La Lección Particular"	Natalie Delon, Robert Hossein
<b>PLAZA</b> Compañía 1068 Tel. 34714.	Desde las 10 Hrs. Mayores 14 años.	"Dinamita Joe" Technicolor	Ricky Nutter, Cowboy, Acción
<b>REAL</b> Compañía 1068. Tel. 84714.	Desde las 10 Hrs. Mayores 14 años.	"La Fiaca" Argentina	Drama Eastman color
<b>REX</b> Huertanos 735 Tel. 3.143.	Desde las 11 Hrs. Mayores 21 años.	"Generación en Conflicto"	Geraldine Chaplin, James Mason
<b>RIO</b> Monjas 743 Tel. 33556	Desde las 11 Hrs. Mayores 21 años	"El Bebé de Rosemary" "Un Marido de Repuesto"	John Cassavetes, Shirley Maclaine
<b>RITZ</b> Antonio 51 Tel. 386113	Desde las 11 Hrs. Mayores 21 años.	"Maternidad sin Hombres"	Drama Argentina
<b>RIVIERA</b> Cervantes 802 Tel. 6093.	Desde las 14 Hrs. Mayores	"Amores Borrascosos" "La muchacha de la Motocicleta"	Alain Delon, Drama
<b>ROXY</b> Huertanos 1055 Tel. 80809.	Desde las 10 Hrs. Menores	"Rapto Espacial"	Ciencia Ficción
<b>SAN MARTIN</b> L.O. Higgins 776 Tel. 35357.	Desde las 14 Hrs. Menores.	"Al ponerse el Sol".	Raphael, Musical
<b>SANTA LUCIA</b> L.O. Higgins S. Sidro Tel.	A las 16, 18.30 y 22 Hrs. Menores.	"2001 Odisea del Espacio".	Cinemas MGM Acción Bélica
<b>SANTIAGO</b> Bened 829. Tel. 32888.	Desde las 11 Hrs. Mayores.	"El Golfo" Technicolor	Raphael, Shirley Jones Musical
<b>SANTO PAULO</b> Merced 772 Tel. 8976	Desde las 10 Horas. Mayores.	"Kriminal". "Una ráfaga de plomo"	Ambas de Acción.
<b>TIVOLI</b> Huertanos 757 Tel. 30611	Desde las 10.30 Hrs. Mayores 21 años	"Adiós al amigo"	Alain Delon, Charles Bronson
<b>TOESCA</b> Huertanos 1313. Tel. 711562	Desde las 11 Hrs. Mayores 14 años.	"El Golfo" Technicolor	Raphael, Shirley Jones Musical
<b>VICTORIA</b> Huertanos 827 Tel. 30021.	Desde las 10.30 Hrs. Menores.	"Sissi Emperatriz"	Romy Schneider, Karlheinz Böhm
<b>WINSON</b> Bened 1085 Tel. 89761.	Desde las 10.30 Hrs. Menores.	"El Submarino Amarillo"	Los Beatles Musical
<b>YORK</b> Bened 1066 Tel. 66687.	Desde las 10.20 Hrs. Mayores 18 años.	"Quiero llenarme de Ti".	Sandro en su primera película

### SECTOR PLAZA ITALIA V MACKENNA.

**BAQUEDANO.** Plaza Baquedano (31787). Rot. desde las 14 horas. Desierto de Diamante. Cien Rifles. La Dama de Cemento.

**NORMANDIE.** Alameda 139 (392749). Rot. desde las 14 Horas. "El Golfo". Raphael, Musical, mayores de 14 años.

### SECTOR ÑUÑO-PROVIDENCIA-VICUÑA.

**ANDES.** Avda. Yrarrazaval 1335 (43811). Rot. desde las 14 Horas. Zorba el Griego. Elvira Mandigan.

**CALIFORNIA.** Yrarrazaval 1564 (498061). a las 15.30; 18.30 y 22.15. Horas. "Generación en Conflicto". Drama, Mayores de 21 años.

**DANTE.** Washington 26 (494359). a las 16.30, 19.30 y 22.30 hrs. "El Pirata de la Barba Negra". Aventuras, may. de 14.

**EGANA. (Plaza Egaña)** (271026). Rot. Desde las 15 Horas. Los jóvenes malvados y salvajes. El hombre que no debía morir

**EL GOLF.** Apoquindo 3368 (480046). A las 16.15, 19 y 22 hrs. "El Fantasma de Barba Negra". W. Disney, menores.

**LAS CONDES.** Apoquindo-Noruega (484067). a las 16.30, 19.15 y 22.15 hrs. "El Golfo" Española, musical, menores.

**LAS LILAS.** E. Yáñez-J. de Dios V. (43116). a las 19 y 22 hrs. "El Sargento Solitario". EE.UU. may. de 21.

**LO CASTILLO.** Vitacura (481981). a las 19.15 y 22.15 hrs. "El Sargento Solitario" EE.UU. may. de 21.

**MARCONI.** Manuel Montt 032 (42867). 15.30, 19, y 22 hrs. "El mago de OZ". EE.UU. musical, menores.

**MACUL.** J.P. Alessandri 3547 (258791) Rot. desde las 14 hrs. El Boleo de Raquel. La Batalla por Anzio. A sangre fría.

**ORIENTE.** Pedro de Valdivia 099 (41345). A las 16.30, 16.45 y 22 hrs. "Sissi Emperatriz". Alemana musical, menores.

## Cine Guía



**PEDRO DE VALDIVIA.** P. de Valdivia-Bilbao (43948) a las 15.30 18.30 y 22 Horas. "El Golfo". Raphael, musical.

**VERDI.** P. de Valdivia 5273 (499704) Rot. desde las 14 hrs. Operación 67. El Mexicano. Pecado de Amor.

### SECTOR 10 DE JULIO-FRANKLIN-GRAN AVENIDA-AVDA. MATTÁ

**ALHUE.** Población Dávila (581427) Rot. desde las 14 hrs. La Hora de los pistoleros. Cómo casi se perdió el Oeste. Camino de la Venganza.

**AMERICA.** Nuble 390 (52457). Rot. desde las 14 hrs. La masacre de Chicago. La reina de los Vikingos. La Venganza de Eilas.

**GRAN AVENIDA.** Gran Avenida 430 (52163). Rot. desde las 14 hrs. "El Golfo" Raphael, Musical, menores.

**EL BOSQUE.** Parod. 33. G. Avda. (581522) anexo 227. Rot. Desde las 17 horas. Los Cuchillos del Vengador, Oro para Sacramento.

**IMPERIAL.** San Diego 1344 (51112). Rot. desde las 14 hrs. Los Cañones de San Sebastián. Oro para Sacramento. Los Corruptores.

**LIRA.** Pintor Cicarelli 293 (52181). Rot. desde las 14 hrs. Los codiciosos. El Manto de la Momia. El Dios Fingido.

**MISTRAL.** San Diego 279 (63994). Rot. desde las 14 hrs. Qué hacemos con Papá. Amor en el Aire. Seguro tus pasos.

**MODERNO.** Gran Avenida 654 (582782) Rot. desde las 14 hrs. La muerte viaja a caballo. La vuelta al mundo en 80 días. Puerto de la Muerte.

**MONACO.** 10 de Julio-A. Prat (382845) Rot. desde las 14 hrs. Amores Borrascosos. La muchacha de la motocicleta. Vete amo Alicia.

**PORTUGAL.** 10 de Julio 252 (34816) Rot. Desde las 14 hrs. Digan lo que digan. Al maestro con cariño.

**PRAT.** San Diego 2117 (50754) Rot. desde las 13 hrs. Al maestro con cariño. Digan lo que Digan.

**ROMA.** San Diego 230 (67258) Rot desde las 14 hrs. La noche del día siguiente. Charada. Pueblo sin Ley.

**SAN DIEGO.** San Diego 612 (81093) Rot. desde las 14 hrs. "El Golfo" Raphael, menores.

**SAN MIGUEL.** Avda. Euclides 1202 (51262) Rot. desde las 14 hrs. La cuadrilla de los renegados. Diabolik.

**SUR.** San Diego 935 (61524) Rot. desde las 14 hrs. Qué hacemos con papá. México de mis recuerdos. Amor en el Aire.

### SECTOR QUINTA NORMAL

**IDEAL CINEMA.** Mapocho 4117 (731384) Rot. de las 15 hrs. Los cañones de San Sebastián. Cómo robar el mundo. Misión Suicida.

**MAIPO.** San Pablo 4251 (731982) Rot. desde las 14 hrs. Pueblo sin Ley. Charada. La noche del Día siguiente.

### SECTOR SAN PABLO-ALAMEDA-BRASIL ESTACION

**ALAMEDA.** Alameda 2987 (91254) Rot. Desde las 12.30 Horas. Cabalgata para una masacre. El comisario X. Los tres despiadados.

**ALCAZAR.** Brasil 373 (80122). Rot. desde las 14 hrs. Zorba el Griego. Elvira Mandigan. Los tocables.

**A. ALESSANDRI.** Alameda 2879 (96848) Rot. desde las 11 hrs. "El mago de OZ". EE. UU. Musical, menores.

**BIANCO ENCALADA.** Avda. B. Encalada (91787). Rot. desde las 14 hrs. Los cañones de San Sebastián. Oro para Sacramento. Los Corruptores.

**CARRERA.** Alameda 2151 (86685). Rot. desde las 14 hrs. La Brigada del Diablo. Operación Cerveza. La Vuelta al Mundo en 80 días.

**COLON.** San Pablo-Maipú. (733146) Rot. Desde las 14 Horas. La dama de Cemento. Los Cien Rifles. El Desierto de diamantes.

**MINERVA.** San Pablo 3230 (733342) Rot. Desde las 12.30 Horas. Cabalgata para una masacre. El Comisario X. Los tres despiadados.

**MONUMENTAL.** Alameda 3943 (91555) Rot. Desde las 14 Horas. La Muerte viaja a Caballo. Festival de dibujos apimados.

### SECTOR VIVACETA-INDEPENDENCIA-EL SALTO-RECOLETA.

**CHILE.** Recoleta 2104 (372566). Rot. desde las 14 horas. Intriga Internacional. Rey de Reyes. A Quemarropa.

**LIBERTAD.** Vivaceta, 2003 (371627) Rot. desde las 14 Horas. Intriga Internacional. Rey de Reyes. A Quemarropa.

**LA PALMILLA.** Pedro Fontova 5021 Rot. Desde las 14 horas. El caso de un ganster. Villa cabala. Así no se trata a una dama.

### T.V. MIERCOLES

CANAL 9	CANAL 13
	9.00 Sintonía
	9.15 Teleclases ciencias
	9.37 Frances por TV.
	10.00 Cierre.
	13.25 Sintonía.
	Teleclases ciencias sociales.
	14.00 Pasado Meridiano: Informativo, horoscopo, teleserie, medicina infantil Cine para Ud: Expo Campesino Teleserie Hora del té con periodistas. Conduce Mirella Latorre.
18-18 Documental	
18-54 Sociograma	17.00 Colorin Colorado Clases alegres con Sergio Silva
19-25 Noticiero Prolene	17.30 El Correccaminos.
19-28 La U y La Ciencia	18.02 Tarde en el cine Inferno en la Bahía de San Francisco con Alan Ladd y Edward G. Robinson
19-55 Chile T.V.	
20-21 Ladrón sin Destino.	20.00 Telenoche: Noticias comentarios, espectáculos.
20-26 ¿Cuánto Sabe Ud? Con Justo Cuzco	20.30 El Tiempo.
20-32 El Santo.	20.35 Ladrón sin Destino.
21-30 El Continental	21.30 Cadena Nacional Apolo XI
21-55 Aritmética en el Amor.	22.00 MARTINI AL INSTANTE: Comenta L. Hernández Parker
22-17 Noticiero Prolene	22.20 CLIMAX: El drama americano
22-29 El Juego de la Verdad	22.45 Taller 1 TV
23-05 Realidad Fantástica	23.20 Noticiero al cierre
23-26 Noticiero Prolene de última página	23.30 Cierre
24-12 Cierre.	

### Cartelera Teatral

**ANTONIO VARAS.** Morandé 25 (61200). Vermut 19 hrs. Departamento del Teatro (Universidad de Chile) Viet Rock" de Megan Terry.

**BULES** Avda. Bulnes 188 (88342). 19 hrs. "El Tragaluz".

**CAMILO HENRIQUEZ.** Amunátegui 31 (88959). Teatro de Ensayo de la U.C. 19 hrs. "Nos tomamos la Universidad" de Sergio Vodanovic.

**CARLOS CARIOLA.** San Diego 246 (89350) Cia. de Placido García A las 18.45 y 22.15 Horas. "La Calesera".

**CAUPOICAN.** San Diego 840 (82437) Descanso.

**LEM.** Tarapacá 1181 (66876). 19 hrs. Ciclo cuartetos de Savelio y Septimino.

**LA COMEDIA.** Merced 349 (391523). A las 19 Horas. "Introducción al Elefante y otras Zoologías" de Sergio Vodanovic.

**MARU.** San Antonio 149 (397907). Cia. de Lucho Córdoba y Lucho Córdoba.

**MONEDA.** Moneda 920 (715451). Cia. de Aménco Vargas y Pury. Coma Viernes 18. "Los últimos días". de Rivas y Cuadró.

**MUNICIPAL.** San Antonio 149 (31407). PRADEL 19 hrs. con los "Pantomimos de Bonne y Fortune".

**ORIGINS.** San Pablo 2281 (86929). 19 y 22 hrs. Folies de Gaudier.

**OPERA.** Huertanos 837 (30176). Cia. de revistas Bim Bam Bum. A las 21.10 y 23.15 hrs. "Explosiva".

**PETIT REX.** Huertanos 735 (31143). Cia. de los Cuatro. 19 hrs. "Pampas" de Neil Simon.

**PICARESQUE.** Recoleta 343 (372606). 19 15 y 23 hrs. Cia. de los Cuatro.

**SAN ANTONIO.** San Antonio 255 (33605). Cia. de Susana Bouquet. 19 10 hrs. "40 Kilates" de Baret y Gredy.

Desde el Lido de París al Bim Bam Bum "Los Diablos de la Danza".

Susana Bouquet, en un romance de 40 kilates.

### CINES COMUNALES

**MAIPU.** (Cinco de Abril-Pajaritos). Rot. Desde las 15 Horas. Dos pistolas para un hombre. El Macho.

**MUNICIPAL.** San Bernardo (591948) Rot. desde las 14 hrs. El Sol Brilló para todos. Municipalidad con espuelas.

**NACIONAL.** (Puente Alto) Rot. desde las 14 Horas. La batalla decisiva. La guerra de los mundos.

**PLAZA.** (Puente Alto). Rot. Desde las 15 Horas. Dijeime solo. Amor sin Barrera.

**PLAZA.** (Talagante) (66). Rot. desde las 15 hrs. La Busca. El Seductor. Ay Jalisco no te rijas.

**SANTIAGO.** (San Bernardo) (591982) Rot. desde las 14 hrs. Viva la Maffia. Intimidad.

**TEXTOS ESCOLARES**

Siempre novedades chilenas y extranjeras en

**LIBRERÍA CULTURA**

HUERFANOS 1179  
Entre Morandé y Bandera

### MUNICIPALIDAD de TALCA

## LLAMA A CONCURSO PARA PROVEER EMPLEO TECNICO DE AYUDANTE DE LA DIRECCION DE OBRAS MUNICIPALES

Se llama a Concurso de Antecedentes para proveer el empleo técnico, grado I, de la escala establecida en el art. 27 de la Ley 11.469 sobre Estatuto de los EE. MM. de la República, con un sueldo mensual imponible de E-1.523, y líquido de E-1.356,50 con jornada completa de trabajo, de Lunes a Viernes. Se requiere estar inscrito en el Colegio de Constructores Civiles de Chile. Las Asignaciones Familiares son de E-27 por carga.

Para mayores antecedentes se agradecerá a los interesados dirigirse a la Dirección de Obras Municipales, casilla 137 Talca, teléfono 32500, o calle Oriente 2 y 3 Norte 1366, Oficina N° 3 Talca.

Los antecedentes se recibirán hasta el día Lunes 21 de Julio próximo, a las 12 horas en la Secretaría Municipal, oficina N° 8 y en la misma dirección anterior.

**EL ALCALDE**

### BANCO CONTINENTAL

#### Junta General Ordinaria de Accionistas

De acuerdo con los estatutos sociales, citase a los señores accionistas a Junta General Ordinaria para el día jueves 17 de Julio de 1969, a las 17 horas, en las oficinas del Banco, calle Agustinas 1127, para someter a su consideración:

- La Memoria, el Balance, la Cuenta de Pérdidas y Ganancias y el Informe de los Inspectores de Cuentas, correspondiente al primer semestre de 1969;
- La distribución de un dividendo de E/ 0,01 por acción, con cargo a las utilidades del ejercicio, entre los accionistas que aparezcan inscritos en el registro al día del cierre que se anuncia más adelante;
- La renovación total del Directorio, o su reelección; y
- Designar dos Inspectores de Cuentas en propiedad, y dos suplentes, para el segundo semestre de 1969.

**NICOLAS YARURL.**  
Presidente

**Cierre del Registro de Accionistas**

Para los fines precedentes, el Registro de Accionistas permanecerá cerrado desde el 7 al 17 de Julio de 1969, ambas fechas inclusive.

**HERNAN MOLINA A.**  
Gerente General

TARIFA DE SUSCRIPCIONES

Anual E 180.-
Semestral E 92.-
Trimestral E 48.-

LA NACION

MIERCOLES 16 DE JULIO DE 1969.-

Presidente del Consejo: Jorge Cash Molina
Director responsable: Raúl González Allier
Representante legal: Marcelo Raide Guerra
Propietario: Empresa "La Nación" S.A.
Todos domiciliados en Agustinas 1269, Santiago.

La Vida en Hollywood
Especial, por Marina Cisternas

LA AVARICIA de los dirigentes del estudio destrozó desde los 16 años la vida de Judy Garland. Cada película de esa actriz era mina de oro que se tenía que explotar a su máximo y para lograrlo...

No fue suicidio —en el sentido real de la palabra— lo que le quitó la vida; fue la gota de agua que rebasó el vaso. Su naturaleza totalmente ajena a los dramas no toleró pequeñas dosis más. Se desplomó su cuerpo y dejó volar su alma hacia aquellas regiones ignotas que ella siempre aspiró encontrar en el mundo sin lograrlo.

Lana Turner de desmayar.

No es mala suerte la de Lana Turner con sus numerosos maridos. Siete de ellos no han logrado darle felicidad. Pero este último. Apenas le conocía cuando Lana resolvió casarse con un hipnotizador. No sabía que estaba acusado de robo; no sabía nada. ¿Le gustó Ronald Dante (nombre supuesto) y sin más ni más, en un país en que por pocos dólares se obtiene investigador privado que hubiera encontrado los datos del hipnotizador sin dejarse hipnotizar, se casó con él!

Ahora se ha desmayado al conocer la verdad del asunto. Pero eso fue ayer. Hoy, después de un baño caliente, conferencia con un abogado agente de publicidad y pleyade de oficineros que rodean a toda estrella de cine, debe haberse recuperado. ¿Mañana? Es otro día. ¿Quizá otro hipnotizador?

Anthony Quinn construye capilla.

Dentro de su propiedad en Roma, que —según Anthony Quinn— esta vecina al Vaticano, el actor está construyendo una preciosa capilla. Tanto Anthony como su esposa (segunda) que es italiana, son católicos. ¿SORPRESA? Noticias de Rusia hablan de la conversión al cristianismo de Khrushchev. La primera esposa del líder ruso fue deportada a Siberia por esa razón, pero ha mantenido su fe hasta el día de hoy. ¿Que pasará con Khrushchev ahora? Hollywood tiene la palabra.

César Isella
Grabó con "Los De La Escuela"

CESAR ISELLA, famoso folklorista argentino, conocido en nuestro país por "Mi pequeño Amor", estuvo la semana pasada en Santiago.

César Isella realizó hace un año y medio atrás un LP titulado "America Joven", con las canciones y conjuntos más representativos de America Latina. Actualmente prepara su segundo LP de la misma serie. Con este motivo, en su estadía aprovechó para grabar el tema "Arriado", de Willy Bascañán, interpretado por él y Los de la Escuela.

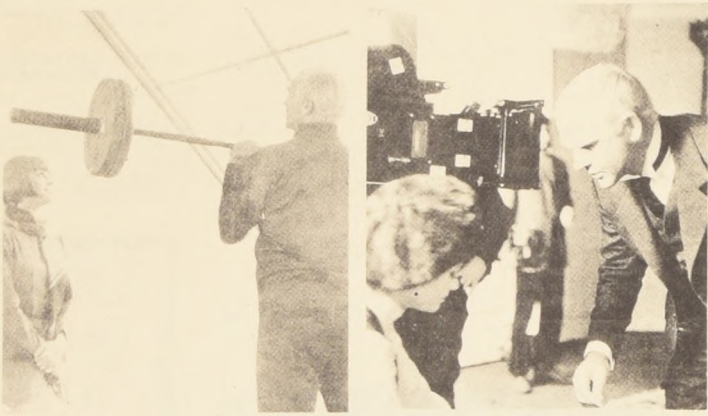
Evelyn Barcia en el Telefestival

EVELYN BARCIA fue declarada revelación juvenil del Festival de Cartagena, realizado en febrero de este año. Evelyn, junto con su hermana, formó el dúo Sorleigio que ganó premios y aplausos en numerosos festivales estudiantiles, el año pasado y el antepasado.

Evelyn posee una voz de cálidos matices y gran expresividad. Este año se hizo presente en el Telefestival, como representante del sello "LAP", con una balada de Adriana Pérez Luco.

Sello "LAP" es el sello de Adriana Pérez Luco y Luis Aguirre Pinto.

El título de la balada interpretada por Evelyn: "Te necesito".



El Agente 007 en Moscú

QUIEN NO CONOCE a Sean Connery. El agente secreto 007 James Bond, criatura de Ian Fleming y de los negociantes de Hollywood, James Bond, interpretado en cinco películas de esta serie por el talentoso artista de cine irlandés Sean Connery, aparece ante nosotros como el "superman" del siglo XX, encarnación de la crueldad y la violencia del actual mundo occidental.

El actor se negó a participar en posteriores rodajes a ser un juguete en manos del gran "business". Aceptó la invitación del realizador soviético Mijail Kolotóvov de viajar a Moscú para tomar parte en la filmación de la grandiosa, por sus proporciones, coproducción soviéticoitaliana de argumento "La tienda roja", que trata del legendario explorador del Arctico, Roald Amundsen, cuyo papel desempeña Sean Connery.

Nuestro corresponsal se ha entrevistado con el actor y le rogó respondiese a varias preguntas.

—Ha tenido que recurrir alguna vez durante su actividad artística a la literatura y a la cultura rusa en general?

El interés por la cultura y la historia rusa en diversas épocas de mi vida me condujo a las obras de los clásicos rusos. En cierta ocasión acepté con gusto la propuesta de interpretar el papel de VeronSKI en la adaptación de "Ana Karenina" de León Tolstói, para la televisión. No hace mucho he tenido el gusto de representar en Londres "Notas de un demente", del célebre escritor ruso Nikolái Gógol.

Comentando la zarzuela "La Verbena de la Paloma"

ANTES DE ENTRAR a un comentario directo de estas "joyas del género chico", como reza el programa, debemos decir dos o más palabras acerca de la nueva figura artística que se ha incorporado a la Compañía de Faustino García.

Se trata del joven baritonista uruguayo Sergio Daniel, a quien tuvimos la ocasión de escucharle en Luisa Fernanda la semana pasada. Es un cantante de reales méritos, posee un excelente material, su emisión es clara, limpia y de gran volumen, su barítono es cálido y grato y cosa rara sabe actuar. Cualidad ésta bastante escasa en muchos artistas, tanto de zarzuela como de ópera, y como ya se ha llegado a un franco progreso en la evolución de estos espectáculos, hay derecho a exigir, entonces, más perfección.

El sainete lírico La Revoltosa, del maestro Chapi, tuvo en los artistas del elenco de marras una versión muy adecuada y con relevantes figuras en sus roles principales, Olga Marín y Tomás Álvarez, los que hicieron una verdadera creación de sus partes, tanto en el meramente hablado, que es lo más, como en lo cantado.

Especial buen resultado tuvo, en el segundo cuadro, el famoso dúo de gran belleza musical y no exento de dificultades técnicas.

La orquesta, dirigida por el maestro Riol, acompañó en buena forma, destacándose en la versión del prelude.

Tal vez la más clásica y auténtica expresión de lo que se da en llamar género chico es esta siempre exitosa obra del maestro Tomás Bretón y don Ricardo de la Vega, La Verbena de la Paloma, famosísima en todo el mundo no sólo de habla hispana ya que ha sido montada recientemente en Nueva York, con gran éxito, por nuestro conocido regisseur Tito Capobianco.

Esta vez, al contrario del año pasado, el papel de Julián fue confiado a un baritonista, Enrique Sacristán. En 1968 lo hizo el gran tenor Enrique del Portal.

No estuvo del todo afortunado este cantante en esta faena, a sus limitados recursos vocales unió su escasa ductilidad como actor.

Mañá del Pilar Abaren, a pesar del resfrío que la aquejaba, salió arosa en su "Señá Rita", como gran artista que es.

Don Hilarón tuvo en Luis Bellido un excelente intérprete, lo mismo que el Tabernero de Julio Oller.

La gran característica Lidya Valero compuso una inolvidable y simpática Tía Antonia.

Correctas, aunque sin gran significación, María Antonia Rey y Zoraida Salazar en Susana y Casta, respectivamente.

Brillante Alberto Grau en su muy breve intervención, especialmente en el gran concertante del primer cuadro "Por ser la virgen de la Paloma".

Dirigió el maestro Riol con su acostumbrada eficiencia y con menos frialdad que en otras ocasiones.

Indudablemente, a la realización de estos trabajos precedió un metódico estudio de la obra de estos descolantes escritores rusos. Por último, el enorme interés por nuestro arte cinematográfico me ha traído a Moscú y a él le debo la actual colaboración artística con el distinguido y talentoso realizador soviético Mijail Kolotóvov, autor-realizador de la brillante cinta "Cuando vuelan las grullas". Claro que la aparición de este filme no ha sido casual. De esto nos convencen "El Don apacible", "El último disparo", "La balada del soldado" y otras obras del cinematógrafo soviético, que he tenido ocasión de ver.

Respondiendo a la pregunta acerca de los últimos trabajos que a juicio merecen mayor interés, Sean Connery nos habló con vehemencia del documental de cuarenta minutos rodado en su patria y titulado "El sombrero de copa y la gorra de visera", en el que, basándose en las ricas impresiones de su propia juventud laboriosa, hace un relato acerca de "la idílica existencia" de los obreros y los capitalistas.

Connery también se refiere con pormenores a su último trabajo en "Molly Me Guire", filme montado por Martin Ritt. La cinta hace revivir las páginas de la valerosa lucha que llevaron a cabo los mineros irlandeses contra los propietarios de Pensilvania.

¿Sus inmediatos planes?

Ahora está próxima la realización de uno de mis sueños: quiero hacer "Macbeth", cuyo papel principal, abusando yo de mi derecho como productor de la película, lo interpretaré yo mismo.

Es la primera vez que visita usted la capital soviética; ¿por eso, nos interesaría conocer la impresión que le causó Moscú?

Ustedes viven con mucha holgura. En las ciudades modernas se siente uno acosado por todas partes de enormes rascacielos ultramodernos, que oprimen las calles-difusoras, privadas de cielo. En Moscú se respira a pleno pulmón. Las avenidas son anchas y espaciosas; reina un ambiente de tranquilidad.

(NOVOŠTI PRESS)



LA ACTRIZ ITALIANA Rossana Schiaffino y la actriz francesa Haide Politoff, durante una escena de su último film "Jaque a la Reina", dirigido por Festa Campanile, por estos días en Roma.

El Sábado se Realizará "Noche de los Artistas"

EL SINDICATO PROFESIONAL de Artistas de Variedades realizará su primer festival, "La noche de los Artistas", el sábado 19 de julio, a las 19 horas. En esta oportunidad se entregarán los 40 carnets profesionales, otorgados por la Inspección del Trabajo de Santiago.

Para este festival se cuenta con la colaboración de más de 70 artistas. Entre ellos se encuentran Fresia Soto, Doris y Rossie, Los Banana 5, Arturo y Turín Gatica, Jorge Romero "Frulete", Verónica Hurtado, Rafael Peralta, Marisa, Humberto Lozán, Luis Lindáez, Los de Ramón, el Dúo Rey Silva, Carlos Helo y muchos otros.

Advertisement for 'LIBRERIA CULTURA' featuring 'TEXTOS ESCOLARES Y Siempre novedades chilenas y extranjeras en' and 'HOY DIA MIERCOLES DIA de USAR DOLLY PEN'.

Hoy se Estrena "Cascanueces"

DESPUES DE TRES MESES de preparativos, el Ballet Municipal de Santiago estrenará hoy "Cascanueces", un cuento de hadas de Hoffmann, con música de Tchaikovski, en el Teatro Municipal de Santiago.

En este estreno intervendrán figuras internacionales tales como Patricia Klekovic y Orrin Kayan, estrellas del "Ruth's Page" de Chicago.

Junto a la pareja de bailarines norteamericanos y a las primeras figuras del conjunto, Greta Aloisia, Rosario Llansol, Hiichi Akamine y Jorge Trinchera, actuarán también 12 alumnos de la Escuela de Ballet Municipal.

La versión coreográfica cuenta con escenografía de Raúl Alaga.

PATRICIA KLEKOVIC y ORRIN, estrellas del "Ruth's Page" de Chicago, intervendrán en el estreno de Cascanueces. En la fotografía, interpretando una escena del ballet "Carmen".

